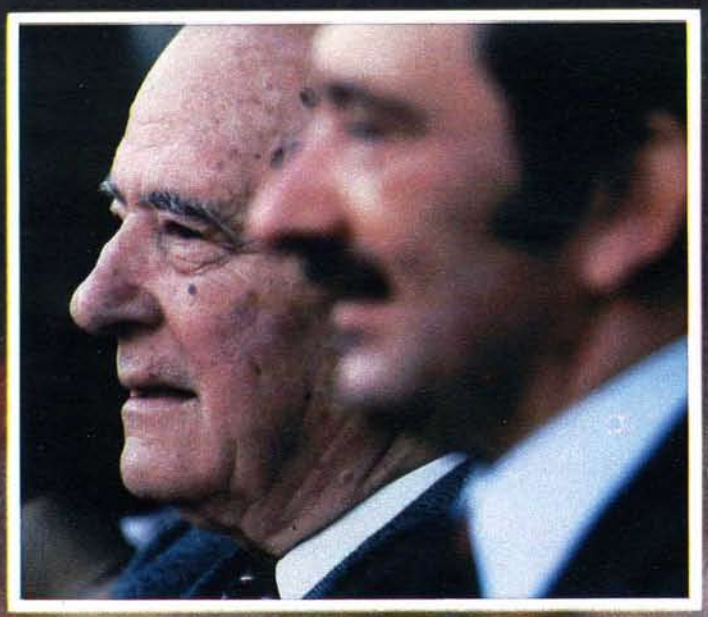
don balon
AÑO III • NUMERO 108
DEL 3 AL 9 DE NOVIEMBRE
DE 197
50 PESETAS

EL COSMOS OFRECE A CRUYFF

5 MILLONES DE DOLARES

A TODO COLOR:
1) ESPAÑA-RUMANIA
2) LA "FESTA DEL CAMP NOU"

EL CAMP NOU F



FUE UNA FIESTA

CINCO GOLES PARA TARRADELLAS

El Camp Nou fue el domingo pasado una fiesta total. Casi una hora antes, el estadio se encontraba abarrotado. 100.000 personas, portando banderas catalanas, acudieron a vitorear a su "president", el honorable Josep Tarradellas, que vio todo el partido Barcelona-Las Palmas al costado de Agustín Montal. Sufrimiento en la primera parte (0-0) y al final, cinco goles. Un grandioso escenario para una importante efemérides.

CRUYFF, SI; CHARLY, NO

Johan Cruyff también quiso participar en la "gran festa del Camp Nou", pese a haber disputado tres días antes un partido de gran trascendencia con Holanda, frente a Bélgica. El que no pudo vestir de azulgrana en ese día señalado fue Charly Rexach. El público, en pie, gritó en la segunda parte: "¡Charly, Charly", pero el coriáceo Michels prefirió utilizar antes a Costas que al marginado ídolo azulgrana.

Esta noche, tómate un Bénédictine. Y espera.

Esta noche, donde siempre, cuando sientas en silencio; cuando la rutina se te convierta en deseo; cuando presientas que está cerca el encuentro... tómate un Bénédictine. Y espera.

Poco a poco, sin saberlo, el ambiente se transforma, se deshace el hielo. 27 plantas naturales, exóticas, empiezan a surtir efecto.

Todo se vuelve más fácil, más cálido, más cierto.

En la boca notarás, primero, un sabor dulce que se transforma en tu interior en fuego intenso.

Luego... luego, el encuentro.

Cuando todo termine, y quede sólo el recuerdo, agradecerás el pequeño detalle que lo hizo todo más perfecto.

Dulce por fuera, fuego por dentro.

43°

LOS NUMEROS 1

POR VOTACION POPULAR ENTRE TODOS LOS AFICIONADOS ESPAÑOLES

SE PUEDEN ENVIAR LAS VOTACIONES DESDE ESTA SEMANA HASTA EL 15 DE DICIEMBRE

"DON BALON" crea unos premios que serán concedidos en el próximo mes de diciembre con el título genérico de "LOS NUMEROS 1 DE NUESTRO DEPORTE"

Habrá obsequios y regalos que se sortearán entre todas las cartas recibidas de nuestros lectores. Y existirán, asimismo, **premios especiales** que iremos dando a conocer en las próximas ediciones de DON BALON para aquellos lectores cuyas respuestas coincidan con los diez nombres ganadores. Caso de que ningún lector coincidiera absolutamente, los premios serían para los más aproximados.

Pueden participar en el curso los lectores que lo deseen.

Las respuestas se numerarán del 1 al 10, teniendo en cuenta que en el apartado 10 (la selección ideal del año, formada por jugadores nacionales y extranjeros) han de figurar los 11 nombres del equipo.

El juicio para valorar a jugadores, entrenadores, dirigentes, árbitros y otros deportistas tendrá como referencia las actuaciones o marcas dentro del año 1977, es decir, desde el 1 de enero al 15 de diciembre. Es decir, no se limita a una temporada, sino a los doce meses del año.

NOTA IMPORTANTE: en honor de los coleccionistas de DON BALON, que son muy numerosos, NO ES PRECISO enviar ningún recorte de las páginas donde aparezca el concurso. Con la numeración de las preguntas es suficiente.

Los lectores habrán de votar a los siguientes apartados:

1.º **Jugador nacional, número 1.**

2.º **Jugador extranjero, número 1.**

3.º **Entrenador número 1.**

4.º **Arbitro número 1.**

5.º **Dirigente número 1.**

6.º **Jugador revelación número 1.**

7.º **Deportista femenino número 1 (excepto fútbol).**

8.º **Deportista masculino número 1 (excepto fútbol).**

9.º **Equipo número 1.**

10. **Selección del año (11 jugadores nacionales y extranjeros).**

IMPORTANTE: NO ES NECESARIO CORTAR LA REVISTA. CON ENVIAR LAS RESPUESTAS POR SEPARADO ES SUFICIENTE

Los premios serán otorgados por VOTACION POPULAR, según las preferencias de todos los lectores que nos envíen sus votos a la siguiente dirección:

REVISTA "DON BALON"
Apartado de Correos 35.179. BARCELONA.

dos sueños hechos realidad

VIAJE A ARGENTINA Y ASISTA A LOS MUNDIALES DE FUTBOL 1978

pagando a su entera comodidad

Todo ello a su alcance a través de los viajes especialmente organizados por:

VIAJES ECUADOR y don balón

ORGANIZACION INTERNACIONAL DE VIAJES (G. A. T. N.° 68)

Argentina 78

2 MODALIDADES DE VIAJE A ELEGIR

- Ambas engloban el viaje en avión Madrid-Buenos Aires-Madrid, estancia en hoteles de 1.ª Categoría (que no incluye la manutención), desplazamientos y entrada a varios partidos del campeonato, que se jugarán en distintas ciudades de la Argentina.

	25 días	15 días
TOTAL	98.000,- ptas.	80.000,- ptas.
ENTRADA	10.000,- ptas.	7.000,- ptas.
MENSUALIDADES	A SU ELECCION	A SU ELECCION

- Las mensualidades son a su elección y deben quedar canceladas antes del día 30 de Abril de 1978.
- Ambos precios están sujetos a posibles variaciones debido al aumento de las tarifas de aviación y el índice del coste de la vida.
- En caso de anulación, el dinero será devuelto íntegramente antes del día 30 de Abril, ya que los campeonatos se llevarán a cabo en Junio del 78. Después de esta fecha serán deducidos los gastos legales de acuerdo con la Reglamentación de Agencias de viajes, actualmente en vigor.

Los desembolsos iniciales y parciales, se podrán efectuar a través de cualquier Agencia de Viajes Ecuador, o realizando los ingresos directamente a la cta. n.° 39756-00-16993 que viajes Ecuador tiene abierta en el BANCO DE BILBAO, Agencia Córcega 81-83, Barcelona 15, o a través de cualquier Agencia de este banco en España, indicando su nombre y domicilio completos. En cualquier caso VIAJES ECUADOR acusará recibo a todas las inscripciones así como de todas las cantidades recibidas a cuenta.

¡¡¡Puede viajar gratis!!!

Al finalizar los plazos de inscripciones se efectuará ante notario el sorteo de viajes gratuitos, en el cual Ud. puede ser el afortunado. En tal caso le será devuelta la cantidad abonada.

Deseo inscribirme en el viaje a «LOS MUNDIALES DEL FUTBOL 78» en Argentina organizado por:

VIAJES ECUADOR don balón

NOMBRE_____

DIRECCION_____ Tel._____

CIUDAD_____

PROVINCIA_____

Elijo la modalidad de ☐ 98.000,- ptas. por 25 días.
☐ 80.000,- ptas. por 15 días.

Para lo cual hago efectiva la entrega, de la siguiente forma:

☐ Agencia de Viajes Ecuador ☐ Transferencia
☐ Agencia BANCO DE BILBAO ☐ Talón nominativo
☐ cta. n.° 39756-00-16893 ☐ Giro postal/telegráfico n.° _____

En sus ingresos bancarios indique claramente nombre y domicilio completo.

(Dirigir este cupón a: DON BALON, Rocafort, 241 – 4.° 1.ª) BARCELONA-15

AÑO III
Número 108
Del 3 al 9 de noviembre de 1977
Gráficas Deportivas, S. A.
GRADESA
Director:
Rogelio Rengel Mercadé
Director ejecutivo:
Antonio Hernáez
Coordinador general:
Francisco Peris Vidal
Redactores y colaboradores:
Sergio Gil
J. J. Paradinas
José Vicente Hernáez
Antonio Hernández Filloy
José Luis Marco
Arturo T. Corb
M. A. Roselló
Fernando Soria
P. Pablo Parrado
Juan María Alfaro
Alfredo Relaño
J. M. Martínez
Ricardo Maxenchs
Colaboración especial:
J. JOSE CASTILLO
FRANCISCO YAGUE
DOMINGO GARCIA
CARLOS PARDO
J. M. MUGICA
J. A. LOREN
Fotógrafos:
José María Alguersuari
Raúl Cancio
Avelino Pi
Baby Scasso
Horacio Seguí
Ruesga Bono
Secretario de Redacción:
Gil Carrasco
CORRESPONSALES
EN TODA ESPAÑA
EXTRANJERO:
Italia: "Guerin Sportivo"
Inglaterra: B. Glanville
Portugal: "Equipa", A. L. Bastos
Argentina: "El Gráfico"
Uruguay: R. C. Medina, A. Garrido
Perú: C. Jiménez
Venezuela: E. Valladares
EE. UU.: Juan Salazar, "Soccer"
Diseño:
M. Moncada
Federico Pallás
Dibujos:
J. García Lorente
Archivo y documentación:
Amadeo Castillo
Juan Patsy
GERENTE: CARLOS S. ROZAS
Redacción y administración:
Rocafort, 241
Teléfonos 250 84 94,
250 84 42 y 250 19 02
Administración: 230 54 01
Barcelona
Jefe de publicidad:
Luis Reche Ruiz
Exclusiva de publicidad:
PRESSMEDIA, S. A.
Aribáu, 282-284
Tel. 218 60 95/96 - Barcelona-6
Publicidad Madrid:
Delegado: Pedro Bejarano
Teléfonos 460 54 22 y 619 37 02
Distribuidor:
EDIPRESS
Carretera de Garraf a
Barcelona, Km. 9,200
Apartado núm. 29.
San Baudilio de Llobregat (Barcelona)
Impresión:
HAUSER Y MENET, S. A.
Plomo, 19. Madrid-5
Delegación en Barcelona:
GYESA
Teléfonos 230 19 87-239 78 63
Depósito legal: B-38.752-1975
Precio especial para
Canarias, servicio aéreo: 55 ptas.

AQUI ESTAMOS

EL RAYO O LA GRANDEZA DE LOS MODESTOS

Derrotar al Real Madrid actual no es tarea fácil, y mucho menos para un equipo modesto y debutante en Primera División. Sin embargo, el Rayo Vallecano ha hecho la hombrada y además con toda clase de merecimientos, remontando la ventaja que, ya en la segunda parte, había adquirido el coloso blanco. Los jugadores del Rayo, en su mayoría futbolistas recién llegados a la máxima categoría del fútbol español, dieron —incluso marginando el sensacional resultado— toda una lección de coraje, amor propio y espíritu de superación. Y también de fútbol, que no es moco de pavo. Significa ello que, al igual que hizo el Betis al conseguir ganar la I Copa del Rey, los modestos se han puesto en rebeldía y han lanzado un "aquí estamos nosotros" que, para suerte del propio fútbol, puede y debe revitalizar el interés y la salsa del deporte rey. Ahora más que nunca no quedan ya los enemigos pequeños. Si los grandes quieren estar arriba deberán poner toda su carne en el asador y olvidarse de cualquier complejo de superioridad. Ahí están, si sirve de ejemplo, Salamanca y Elche con positivos. Rayo y Hércules sin negativos, mientras Sevilla y Español tienen uno y dos, respectivamente. La revolución de los modestos es un hecho del que los buenos aficionados seguro que se han alegrado.

MUNDIAL '78

Clasificados de oficio Argentina —país organizador— y Alemania Occidental —campeón en 1974—, otras ocho selecciones han logrado ya el pasaporte definitivo para la fase final del Mundial '78. Son Escocia, Brasil, México, Perú, Holanda, Polonia, Austria y Suecia.
De los seis países restantes, Hungría tiene grandes posibilidades, al igual que Italia y Francia. Más comprometida está la lucha para definir a los otros tres: Túnez, Egipto o Nigeria, por una parte; Irán, Australia o Corea, por otra, y, por supuesto, el apasionante duelo entre España, Rumania y Yugoslavia.

FRENTE A FRENTE (DOMINGO, 6 DE NOVIEMBRE. ESTADIO SANTIAGO BERNABEU)

OTRO DUELO

(R. MADRID-VALENCIA)

En la próxima jornada liguera —cuando ya van perfilándose las posiciones y los equipos han pasado el rodaje inicial— se disputará uno de los partidos grandes del Campeonato: Real Madrid-Valencia.

Como dirían los entrenadores, es casi imposible dar un pronóstico del encuentro y con mayor razón si se trata de dos equipos cualificados y con grandes estrellas en sus filas. Pero analizando el asunto en teoría, hemos de decir que el Real Madrid parece tener ciertas ventajas sobre su oponente: consigue goles con facilidad, ha encajado pocos, da la impresión de poseer un conjunto más equilibrado y además juega en casa, factor demasiado importante en el fútbol español. Mas vayamos por partes y analicemos las razones de esta diferencia "avant-match".

En defensa, la superioridad del Madrid es muy apreciable. Se pueden equiparar García Remón (o Miguel Angel) y Manzanedo, porque se trata de dos buenos porteros, con lógicos errores, pero que se compensan con una serie de virtudes que ambos tienen. El desequilibrio defensivo parte de la mayor experiencia y calidad de los madridistas, tanto en el plano individual como en el colectivo. Quizá el rendimiento de Carrete sea parejo al de Sol o San José, pero Pirri es muy superior a Cordero, Benito a Botubot y Camacho a Cerveró. Por lógica, la suma, el sistema defensivo también es favorable a los de la capital.

El centro del campo está más nivelado, en base al trabajo de Juan Carlos, la aportación de Cabral o Saura y la calidad superior de Kempes. Lo que ocurre es que las cualidades del fenómeno argentino son más constructivas y de remate, con lo que la labor del centro del campo se resiente, en especial cuando el equipo es visitante. Esta línea, en los madridistas, está más equilibrada por la visión y pase de Del Bosque, el trabajo de Wolff y la técnica de Guerini. Aparte que, en casa, Pirri es en muchas ocasiones un jugador más de gran valor en esta zona. Tal vez Marcel Domingo busque la igualdad jugando con cuatro centrocampistas, a fin de liberar a Kempes de cualquier tarea defensiva. La idea sería válida si el ataque no quedase resentido.

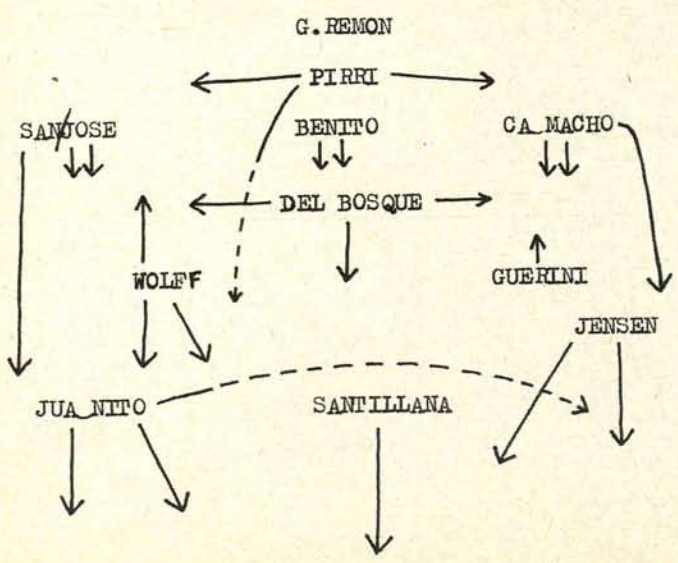
Hasta el momento, la delantera del Real Madrid ha resultado muy incisiva, con un Juanito desconcertado y resolutivo, un Santillana que ha recobrado su facilidad goleadora y un Jensen de gran calidad y visión del juego. En comparación, el Valencia presenta a Diarte, más luchador que antes, pero sin vena de gol; Felman, un buen jugador que está aún en fase de adaptación y que además aquí tendrá más dificultades para aprovechar la velocidad que le hacía superior en su país. Y Valdez, que juega a ratos, porque ha perdido la fuerza y rapidez que le caracterizaban; todavía posee una picardía poco común.

En teoría, pues, la superioridad de los locales es manifiesta para este partido. Claro que, afortunadamente, todo el desglose anterior no sirve en el momento que el balón se pone en movimiento. En ello está la fuerza, pasión y grandeza del fútbol.

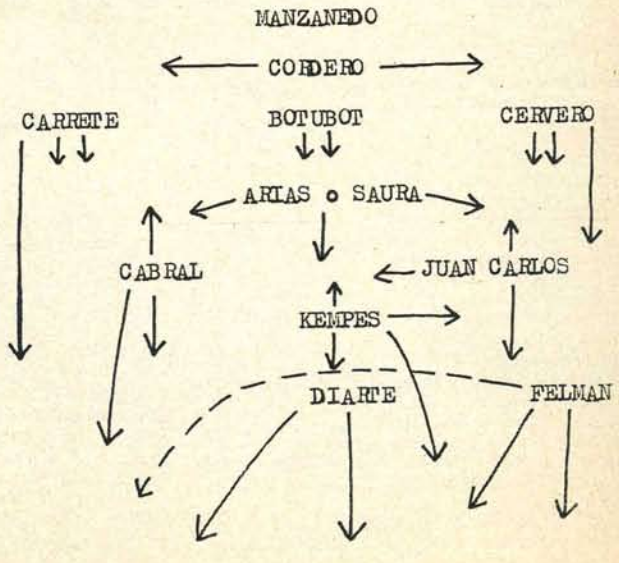
Informe técnico: Equipo DON BALON.

EN LA CUMBRE

R.MADRID



VALENCIA C.F.



Gente de FUTBOL

JUANITO Y MARCEL DOMINGO

"Conmigo, Juanito jugaba mejor. No tiene ni punto de comparación con su forma de jugar actual. ¿Cómo jugaba conmigo? Lo siento, es un secreto".
Esto ha dicho Marcel Domingo
y se ha quedado tan pancho.
Porque el técnico galo-español
pone en solfa
no sólo a Molowny, sino también
a Miljanic, su antecesor,
e incluso a Kubala,
el seleccionador.
Lo cierto es que Juanito
no rinde esta temporada en el Madrid
lo que se esperaba de él,
aunque éste es otro cantar.
El extremo muestra
destellos de su gran clase,
que no son suficientes,
según los técnicos,
para lo que puede y debe dar de sí.
Marcel Domingo,
si es que tiene (como dice)
la fórmula del rendimiento-super
de Juanito, podía dársela a Molowny,
que le estaría reconocido.
Y a Kubala.
Nuestra presencia en Argentina '78
también pasa por las botas
del pequeño fenómeno.

MENOTTI QUIERE A KEMPES

Menotti aterrizó la semana pasada en suelo español, después de haber presenciado el Holanda-Bélgica y haber quedado un tanto "aterrorizado" del ritmo y la velocidad con que se juega en Europa. El seleccionador argentino tiene tres objetivos, tres, en España: Kempes, Ayala y Wolf. Con el "crack" del Valencia, que es el más indispensable, hay una cláusula por la que el Valencia debe cederlo para partidos internacionales, aunque en dicha cláusula no se precisa que sea durante tres meses, que es el tiempo que quiere tener concentrados a sus jugadores César Luis Menotti. Ante lo imprescindible que está resultando Kempes en el Valencia, los directivos no quieren soltarlo. Pero el jugador desea disputar el Mundial. ¿Solución? De momento no se vislumbra.

CRUYFF, EN ORBITA

Johan Cruyff ha sido el personaje de la semana en Europa. Primero, por la clasificación de Holanda para el Mundial-78, después por un rumor (sin fundamento) que le relacionó con el secuestro del multimillonario Caransa y por último por su negativa a jugar en Argentina. El "no" de Johan ha despertado un clamor general en Holanda y aseguran los exagerados que hasta la Reina Juliana se lo va a pedir por favor al ídolo de ídolos. Ajeno al mundanal ruido de los rumores, Johan participó con su equipo, el Barcelona, en la gran fiesta del domingo y no hizo gran cosa (¿cansancio?), pero cuando finalizaba el partido marcó un cuarto gol de antología, que será recordado durante mucho tiempo.
Johan, no cabe duda, está en órbita.

AYUDANTE GROSSO

El cargo —segundo entrenador del Real Madrid— pudo ser para Amancio Amaro hace unos meses, pero ciertas diferencias del gallego con Miljanic y la soberbia que en cierta ocasión demostró hirieron a don Santiago, y el ex delantero internacional pasó a ser irado con no muy buenos ojos en la organización blanca. Ahora, lejos ya el yugoslavo y consolidado Molowny, el Madrid ha designado a Ramón Moreno Grosso ayudante del técnico canario, cargo que le ha llenado de emoción lo que viene a demostrar el gran espíritu de servicio que siempre ha tenido este ejemplar jugador hacia su club. Grosso, hombre agradecido y disciplinado, seguirá trabajando "en casa" y con el visto bueno general.

GENIAL LOPEZ UFARTE

El benjamín donostiarra está en vena de aciertos. Frente al Sevilla consiguió tres goles como tres soles, que en su caso tiene mayor mérito, porque no se trata de un goleador específico. López Ufarte no se enfadó por no jugar contra Rumania cuando de hecho es ya el mejor extremo zurdo con pasaporte español. "Comprendo que me falta algo de experiencia", ha dicho. Es lo que piensa Kubala, al que le encanta el jugador, y que seguramente contará con él en un futuro no muy lejano. Si vamos a Argentina (¡ojalá!) López Ufarte tiene la plaza asegurada. De momento, en San Sebastián, el ídolo número 1 se llama Roberto López Ufarte.

lo temas lo respuestas

QUINI, SIN GOLES

"EL GOL ES UNA LOTERIA Y ESTA TEMPORADA NO TENGO SUERTE"

"SI RUBEN CANO VA A LA SELECCION ES PORQUE SERA MEJOR QUE YO..."

"¿LAS CONCENTRACIONES? UNA VEZ ESTUVE FUERA DOS SEMANAS. CUANDO VOLVI, MI HIJA NO ME CONOCIA..."

"KEMPES TIENE UNA ZURDA DE ORO. DE CABEZA, SANTILLANA ES EL MEJOR"

Es la sencillez personificada. Los humos de su éxito, de sus goles, de sus fama, no se le han subido nunca a la cabeza; es más, habla a veces como si fuera un humilde principiante. "Cañón" Quini, cuatro veces "Pichichi" —dos en Primera y otras dos en Segunda— y diecinueve presencias en la selección, tiene ya, a sus veintiocho años, diez años de experiencia como profesional del fútbol y por lo tanto sus opiniones son de una entidad indiscutible que DON BALON ha recogido en estos 10 temas que le hemos planteado y a los que él ha hecho frente sin pelos en la lengua y con un gran sentido del humor, acusadas características de su personalidad.

1. SPORTING

—Tengo contrato hasta el treinta de junio de mil novecientos ochenta. Entonces yo tendré ya treinta y un años y no creo que me vaya a otro club. Terminaré en el Sporting. Aquello de ir al Barcelona está superado, es inútil darle más vueltas. Fue la oportunidad de mi vida, pero hay que saber aceptar las cosas como vienen. El Sporting me mejoró las condiciones económicas. No me quejo. Tenemos una plantilla joven, con futuro. Creo que si logramos mantenernos este año, la próxima temporada podremos aspirar al máximo. Sí, el Betis es un ejemplo para los modestos, pero es que ellos tienen muy buenos jugadores, que llevan actuando juntos muchos años. Ahí está la clave.

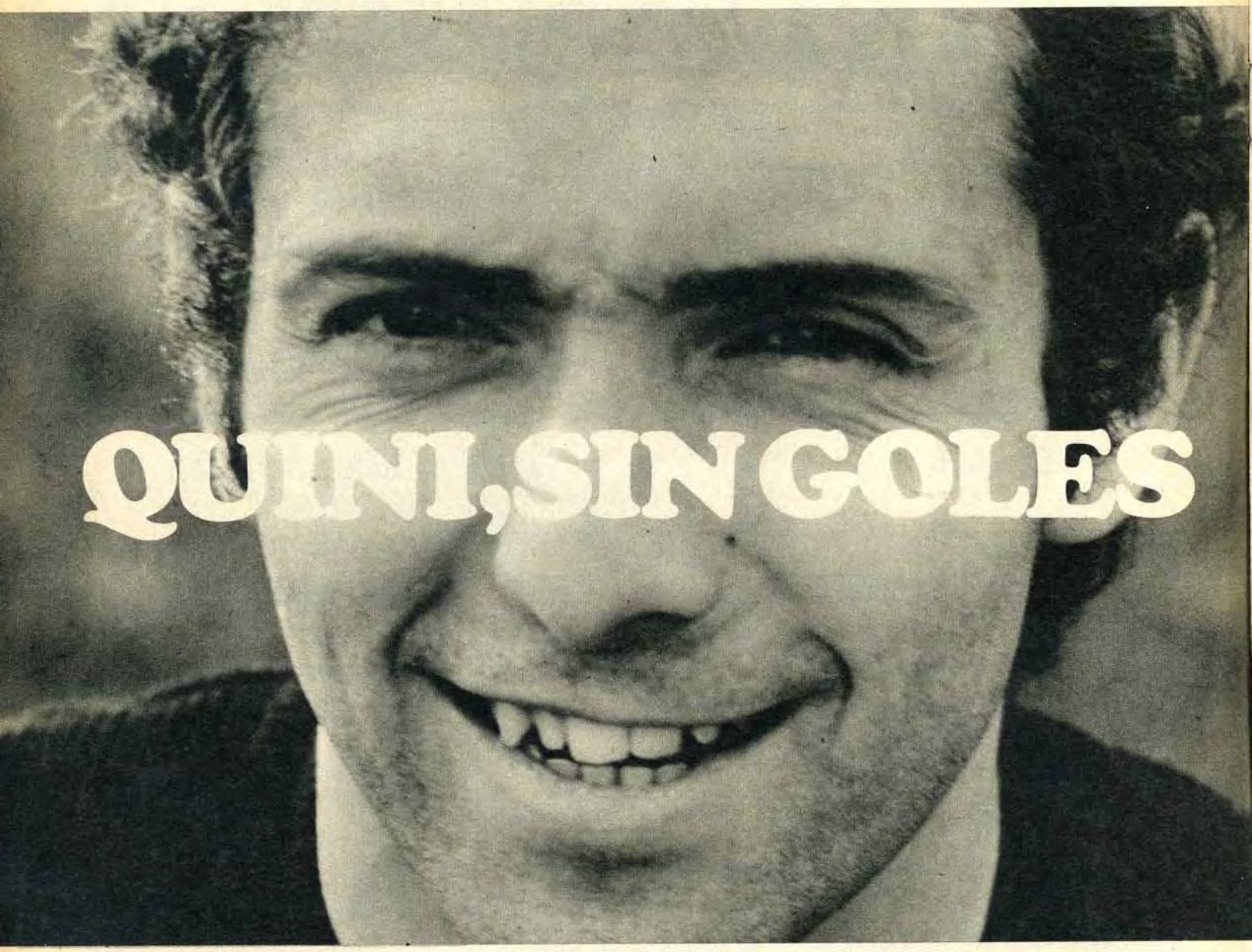
2. SELECCION

—No estoy disgustado porque Kubala no me haya llamado últimamente. Reconozco que no estaba demasiado fino durante los primeros partidos de la Liga. Ahora me encuentro mejor, voy cogiendo el ritmo. Yo no me enfado cuando no me llama Kubala; pienso que él debe saber mejor que nadie las conveniencias de la selección. Esto hay que tomárselo con calma. Cuando voy estoy contento y cuando no, me aguanto. Si ahora está Rubén Cano como titular será porque no hay otro mejor.

3. VIOLENCIA

—Estoy acostumbrado a todo tipo de marcajes, pero hay muchos defensas que se pasan de la raya, te dan hasta en el pelo y a eso no hay derecho, hombre. Además, te insultan y te amenazan. Recuerdo que a raíz de aquella lesión que tuve en Hull, jugando contra Irlanda del Norte, que me rompieron la cara de un codazo; después, aquí, algunos defensas se decían entre sí: "A ése hay que darle en el pómulo, que es donde le duele". No quiero citar nombres, porque los que entran de mala fe no se merecen ni que sean citados por su nombre. No, yo no protesto porque es inútil, encima los árbitros te enseñan tarjeta. En fin, una calamidad. Tampoco tienes tiempo de pensar en el miedo. Cuando estás en la "olla" no puedes pensar en la "leña", porque si lo pensaras bien no saldrías a jugar.

lo temas lo respuestas



QUINI, SIN GOLES

4. ARBITROS

—Mira, los árbitros tienen un trabajo dificilísimo, eso hay que reconocerlo. Es tremendo tener que decidir una jugada en décimas de segundo, cuando a veces en la "moviola" están tres señores viéndola cuatro veces a cámara lenta y al final no se ponen de acuerdo. También comprendo que el árbitro tiene que ser hábil; fíjate: yo he jugado partidos en los que, con el Reglamento en la mano, se han producido ocho penalties contra el equipo de casa, pero, claro, si ese pobre hombre los pita todos, no sale vivo de allí. Muchos árbitros actúan acomplejados, con miedo, y así no puede haber justicia. ¡Ufff...!, esto es muy complicado, oye. Además, lo que no consigo entender es por qué hay algunos que se ponen como si fueran el matón de Kansas City. Yo creo que deben hacerse respetar y hacer valer su autoridad, porque si no, claro, esto sería un cachondeo y le tomarían el pelo hasta los recogepelotas, pero lo que no entiendo, digo, es que abusen de esa autoridad y que no admitan siquiera una correcta observación. En fin, esto es muy complicado, oye. Yo les compadezco, en el fondo les compadezco.

5. CAPITAN

—Hoy en día, ser capitán de un equipo sólo sirve para darle la mano al árbitro, al otro capitán y para ver cómo tira la monedita al aire. Bueno, pues para ver cómo tira la monedita sirve el delegado de campo, digo yo. Si vas a hablar con el árbitro, antes de llegar ya se echa la mano al bolsillo de las tarjetas. ¡Esto no pude ser! Es lo que te decía antes, que es muy complicado. ¿En qué cabeza cabe que saquen tarjeta por tocar el balón con la mano o por empujar a un contrario, y en cambio no la sacan a un tío que te entra con los dos pies por delante, que si no saltas te rompe la pierna en cuatro trozos...? ¡Claro! Entonces, los defensas van a cazarte sin contemplaciones, porque piensan: "Si la toco con la mano o empujo al contrario, seguro que me enseñan tarjeta; en cambio, si le hago una entrada fuerte, puede que no me la enseñen". Y así vamos, que pronto tendremos que salir con casco y con armadura. Ojo, ahora yo no estoy criticando a los árbitros, sino al Reglamento, ese Reglamento absurdo dominado por miles de tarjetas amarillas, cuando hay partidos que con una roja ya bastaría, porque un tío que sale a dar patadas no tiene derecho a seguir jugando. A la calle, y ya está. Las patadas se le han de dar al balón. Total, que yo llevo el brazalete de capitán del Sporting y no sé de qué me sirve, por eso no puedo decir si me gusta o no ser capitán. Moralmente es un honor y una responsabilidad, porque tienes que dar ejemplo.

6. GOLEADORES

—Este Kempes es fabuloso. Creo que está entre los mejores que yo he visto. Satrústegui tampoco es manco. Clares ve puerta con facilidad, y Santillana es único con la cabeza. ¡Ah!, y Enrique Galán, que ahora está "k. o.", también me gusta. En el Sporting tenemos a Abel, un chico joven que va para arriba. Si yo fallo, si no me va la máquina, no hay que preocuparse. Abel es capaz de meter goles en cantidad. Yo no tengo ningún secreto. La suerte influye mucho. A veces haces un empalme fenomenal y se te va fuera por poco o te la para el portero; en cambio, otras veces haces un "siete" y le das con la espinilla y es un gol como una casa. Claro, hay que meterse y saber estar en el sitio justo, en el momento justo... Sí, de cabeza siempre se me ha dado bien. No es sólo saber saltar, hay que tener flexibilidad de cuello y mucha decisión. Cuando viene el centro tienes que saber ya cómo le vas a dar, porque si quieres rectificar, generalmente te sale un churro. Ferrero me da muy buenos centros, pero yo todavía me acuerdo de Churruca. Nos entendíamos a la perfección; no en balde éramos muy amigos. Hasta hicimos la "mili" juntos...

7. CONCENTRACIONES

—Hubo una época en que entre concentraciones de la selección y viajes con el Sporting estuve casi dos semanas sin ir por casa. Me acuerdo que cuando volví, mi hija se puso a llorar: ¡no me conocía! (y encima, como soy tan feo...). Claro, entonces tenía la cría menos de un año, ahora ya tiene dos. Total, que esto de las concentraciones estarán muy bien y serán necesarias, pero... no sé, no acaban de convencerme. Pienso que un profesional consciente ya debe saber lo que debe y no debe hacer. En las concentraciones te aburres, echas de menos a la familia... Mira, tampoco soy de la opinión de llevarse a la mujer, porque, si te dan tentaciones, no conviene "hacerlo" antes de un partido, pero creo que lo ideal sería concentrarse un día o dos, como mucho, antes de los partidos de especial importancia.

8. TIEMPO LIBRE

—Me gusta la caza y la pesca. No, no, yo no soy cazador nocturno. Sólo me faltaría eso... No, no... es que no me gusta mucho salir. Yo soy muy hogareño. Bueno, pues, que yo sepa, no tengo vicios. Sólo cazar y pescar, sobre todo cazar. En Asturias hay muy buenas piezas, pero yo me dedico más bien a las aves. Aparte de eso, me agrada mucho la lectura y voy de vez en cuando a Oviedo, a charlar con los viejos amigos y con los familiares. Yo nací y me crié en Oviedo, lo que pasa es que me vio antes el Sporting que el Oviedo. El otro día vi al Oviedo y anda mal. Y ahora, sin Galán y Alarcón, ¡vaya panorama! Llevo un pequeño negocio con mi hermano (Castro, portero del Sporting). Hasta ahora vamos tirando. ¿Millonario?... ¡qué más quisiera yo! Si cuando apañas algo te viene Hacienda y te machaca el alma, hombre. Sí, vivo bien, pero de eso a que sea un capitalista...

9. TACTICAS

—Cada día se disfruta menos jugando al fútbol. Entre la "leña" y las tácticas, ¡no veas! Bueno, admito que las tácticas son necesarias, hay que amarrar los puntos y tener organización, y para eso hay que sacrificarse, no queda otra alternativa. Pero, ¡lo que cuesta encontrar espacios libres, sobre todo jugando en casa! Fuera tienes más huecos, pero, por contra, careces de apoyo, porque los centrocampistas tienen que marcar al contrario y ayudar a la defensa. Por eso pienso que me va a costar mucho volver a ser Pichichi. Claro que, en el fondo, eso no me preocupa demasiado, de verdad.

"HAY ARBITROS QUE ACTUAN CON MIEDO Y ASI NO SE PUEDE SER JUSTO..."

10. SINDICATO

—¿El sindicato de futbolistas...? ¡Uuuuh, a mí se me acaba el fútbol antes de que lo vea, hombre! Eso va para largo. Si a la Federación le interesase, ya estaría hecho hace siglos, pero... arrieros somos. El caso es que la gente todavía piensa que los futbolistas somos todos millonarios, y eso es lo malo. Si uno tiene la desgracia de caer lesionado y no poder volver a jugar, ¿quién le ayuda, quién le protege...? ¡Nadie! Esta es la triste realidad. No tenemos seguridad social, ni sindicato, ni nada. Si te pones enfermo y tienes que acudir al médico y comprar medicinas, ya puedes ir preparando la cartera. Bueno, para los que estamos en Primera División la cosa aún no es grave, pero yo pienso en los de Tercera o Regional, esos sí que están desamparados. Además, a los clubs tampoco les interesa, o sea, que nos las tendremos que apañar solos. Por cierto, yo voy a repetir la pregunta que hacéis en DON BALON cada semana: "¿Dónde está el dinero de las quinielas?". Porque ya me dirás qué se hace con esos setecientos millones que se recaudan cada semana. Sí, la mitad para premios. ¿Y la otra mitad? A ver, que me lo expliquen. Es que no hay derecho, hombre, si con el dinero de las quinielas casi se podría mantener a todo el país, con la leche que da esa vaca...

GIL CARRASCO

PALMARES GOLEADOR DE QUINI

1968-69: Segunda División, 16 goles.
1969-70: Segunda División, 24 goles ("Pichichi").
1970-71: Primera División, 13 goles.
1971-72: Primera División, 10 goles.
1972-73: Primera División, 11 goles.
1973-74: Primera División, 20 goles ("Pichichi").
1974-75: Primera División, 12 goles.
1975-76: Primera División, 21 goles ("Pichichi").
1976-77: Segunda División, 27 goles ("Pichichi").
1977-78: Primera División, 1 gol (hasta la jornada 7).

CRUYFF: 5 MILLO

ESPECIAL BARÇA

Por DOMINGO GARCIA JAUMANDREU

LOS CONTACTOS SE HAN ESTABLECIDO A NIVEL ESTRICTAMENTE PERSONAL

EL JUGADOR NO HARA PUBLICA SU DECISION HASTA JUNIO DE 1978, CUANDO QUEDE LIBRE

NES DE DOLARES

QUE Cruyff es listo, nadie lo pone en duda: lo ha demostrado sobradamente a lo largo de su trayectoria en el Barcelona. Que ha recibido ofertas del Cosmos, tampoco lo puede negar. A través de personas allegadas a él hemos podido saber que son cinco los millones de dólares que le han puesto encima de la mesa, caso de aceptar. Sí, cinco millones de dólares por tres años está dispuesto a pagarle el Cosmos de Nueva York, que formuló su oferta hace un mes y medio al jugador, a través de su suegro, es decir, vía Amsterdam.

Y aunque parezca lo contrario, esta cantidad que haría perder el "oremus" a cualquiera está dando que pensar al jugador, que había decidido terminar su actividad deportiva esta temporada.

Cruyff es, por supuesto, un pesetero. Le gusta el dinero, como a todo el mundo, y ha conseguido sacar el mayor jugo posible a su estancia en el Barcelona. Hace dos semanas publicamos en DON BALON un reportaje acerca de sus negocios en Holanda. Su dinero es cuidadosamente administrado por Van Zantem y Cor Coster, que lo han invertido en negocios rentables como son inmobiliarias y compraventa de terrenos. Cruyff, millonario en florines, no tiene problemas económicos ni se le calcula que pueda tenerlos a corto plazo, ya que lo acumulado durante los últimos cinco años le permite estar al albur de cualquier contingencia coyuntural, por otra parte imprevisible en Holanda.

Pero desde que Pelé anunció su retirada definitiva en el Cosmos, el todopoderoso campeón del "soccer" USA está buscando un sustituto. El lanzamiento del fútbol en Estados Unidos no conoce topes de inversión y el Cosmos debe mantener en los próximos años la media de espectadores que ha conseguido en la pasada temporada y que supera los 40.000 por encuentro. Un promedio que ya quisieran para sí la mayoría de clubs españoles y europeos, entre los que incluimos a varios de los grandes. El permanente espectáculo que el Cosmos ha ofrecido en los últimos años con Pelé en sus filas no puede morir de la noche a la mañana, máxime cuando el río de dólares mana abundante todavía.

EN U.S.A. ESTAN CONVENCIDOS: EL COSMOS NECESITA A CRUYFF Y CRUYFF IRA AL COSMOS

GUARDAR LAS APARIENCIAS

Lo que a Cruyff le preocupa ahora, antes de dar carácter oficial a su posible contrato con la Warner Communication, es no crear ya el ambiente del dólar alrededor suyo. Y repite machacona e insistentemente que "Se acabó". Se le interroga a fondo, se le insinúa la posibilidad de que el Barcelona sea campeón de Liga y se le ofrece la posibilidad de jugar la Copa de Europa el año próximo, además del Mundial en el mes de junio, y vuelve a repetir: "Se acabó". Cuando le hablan del Cosmos no es más explícito. Y es lógico, porque oficializar su salida del Barcelona, ahora, cuando se ha convertido —o le han convertido— en un símbolo, cuando atacarle a él es atacar al club, cuando decir que ha jugado mal es una ofensa a la afición azulgrana, representaría un golpe demasiado duro para la afición barcelonista y para el mismo club. Cruyff debe guardar las apariencias. Es lo político, lo inteligente de este momento, lo aconsejable. Luego... Dios dirá.

Fíjense si no en el caso de Pelé, ya retirado y no —como Cruyff, todavía en activo— cuando recibió la fabulosa oferta del Cosmos. A la primera reacción contraria a su regreso a las canchas le sucedió otra de comprensión teniendo en cuenta las "circunstancias" que rodeaban a su contrato: un saco de dólares que se anteponían a todo. No, no era un plato de lentejas por lo que traicionaba a su patria, a su Santos, a su "torcida". Era algo más. Como dijo Rivelino cuando recibió recientemente una oferta del Cosmos por valor de millón y medio de dólares: **"Esto aseguraría mi porvenir y el de mis hijos. Es una cifra que marea".**

NO ES EL MOMENTO

Por otra parte, en el caso de Cruyff existe otro compromiso: el de ser campeón este año con el Barcelona. Se lo ha prometido a Montal y Montal manifestó sus esperanzas de mostrar la Copa **"desde el balcó del Palau de la Generalitat".** No, no es el momento de que Cruyff enseñe sus cartas, ni de que los dirigentes del Cosmos se paseen por Barcelona, hablando con los periodistas y declarando los millones de dólares por los que Cruyff, la estrella, el símbolo, el mejor de Europa, va a dejar el Barcelona, que lo ha hecho millonario, para marchar a Estados Unidos.

Por otra parte cabe recordar aquí la actitud del jugador cada vez que ha renovado contrato por el Barcelona. **"En abril hablaremos",** ha venido repitiendo machacona e insistentemente cada temporada. Y, en efecto, en el mes de abril de cada año, Cruyff y el Barcelona se han puesto de acuerdo por dos veces consecutivas. No es momento éste, en el mes de noviembre, de hablar de lo que sucederá después del 30 de junio. Cruyff sigue en sus trece de que terminará su actividad deportiva, pero hace ya un mes llegó la oferta de cinco millones de dólares que fue rechazada, más que por insuficiente, desde luego, por fuera de lugar.

No se ha de olvidar que los casos de Pelé y Beckenbauer ofrecían unos obstáculos mucho más importantes que el de Cruyff, que, al fin y al cabo, marchó de su país para ser millonario. Pelé sólo había conocido dos camisetas en su vida deportiva: Santos y selección de Brasil. Beckenbauer, prácticamente lo mismo con Bayern y Alemania. Ambos fueron unos dioses en sus países, a los que llevaron a la cúspide del fútbol mundial. En el caso de Cruyff existe, eso sí, una región y una afición detrás, pero no significa para Holanda lo que los dos citados para Brasil y para Alemania.

El oro USA tienta a Cruyff. Pero Johan no tiene prisa. Sabe que en el mes de junio la oferta seguirá en pie y tendrá, una vez desligado del Barcelona, una y mil oportunidades de aumentarla, aceptarla o rechazarla. Sabe también que el Cosmos necesita sustituir a Pelé y que las necesidades serán entonces iguales que ahora. Tiene, por tanto, todas las bazas en la mano y no quiere complicarse la vida. Es listo...

SELECCION DE EXITOS EDITORIALES

100. AMOR Y SEXUALIDAD INTIMA. 176 páginas, profusamente ilustrado con fotografías, tamaño 18 x 12,5 cm, encuadernado en cartoné plastificado. Ninguna faceta relacionada con la intimidad sexual queda al margen de las páginas de esta obra. Todos los problemas de diverso tipo que afectan al amor sexual son tratados con la claridad que obligan las nuevas corrientes que liberalizan las costumbres sexuales. Extracto del índice: La desfloración. La noche de bodas. El acto sexual. El orgasmo femenino. La importancia sexual de las caricias. Periodicidad del coito. La menstruación. Aborto. El sexo y la libertad. El adulterio. Las perversiones sexuales en el matrimonio, etc. 300,– Ptas.

101. EL JARDIN PERFUMADO de Jeque Nefzawi, 272 páginas, encuadernación en tela tamaño 20 x 13,5 cm. Donde termina el Kama Sutra comienza el Jardín Perfumado. Conozca cómo Abu el Hayich desfloró en una noche a ochenta vírgenes. Una de las más grandes obras eróticas del mundo y prácticamente desconocida hasta la fecha. 375,– Ptas.

102. LA REPRESION SEXUAL. 176 páginas, profusamente ilustrado con fotografías, tamaño 18 x 12,5 cm. Encuadernación en cartoné plastificado. La trascendencia que tiene la masturbación dentro del marco de la sexualidad humana. Resulta obvio encarecer la importancia de un libro como este en el que se sitúan, analizan y describen con el mayor rigor todas las facetas, causas y consecuencias, que aparecen en el fenómeno y de las prácticas masturbatorias. Extracto del índice: ¿Qué es la masturbación? Técnicas masturbatorias. Frecuencia de la masturbación. La masturbación femenina. Homosexualidad y masturbación. Diálogo sobre la masturbación, etc. 300,– Ptas.

103. KAMA SUTRA-ANANGA RANGA. 374 páginas, formato 20 x 13,5 cm. Encuadernado en tela. Dos títulos en un solo volumen, que son los clásicos de la literatura erótica oriental. Los libros del amor indio, incluyendo sus prácticas, guías y consejos que durante siglos han constituido fuente de enseñanza y comportamiento sexual. 425 Ptas.

107. EL SEXO A LOS 50 AÑOS. 176 páginas, ilustrado con fotografías, tamaño 18 x 12 cm, encuadernado en cartoné plastificado. Han ido cayendo muchos prejuicios, derrumbándose no pocos artificios corsés y moralistas, desvaneciéndose miedos y temores absurdos. Pero todavía quedan muchos tópicos vigentes en materia sexual. Uno de ellos, y no precisamente el menos importante, es el que afirma que lo sexual es cosa poco menos que exclusiva de la juventud. Este libro viene a legitimar los deseos eróticos de las personas maduras de ambos sexos y sitúa la problemática sexual que les afecta dentro de su verdadero contexto y de su auténtica dinámica. 300,– Ptas.

104. PERVERSIONES SEXUALES. 176 páginas, formato 18 x 12,5 cm, ilustrado con fotografías, encuadernado en cartoné plastificado. Las perversiones sexuales constituyen por sí solas un vastísimo y sorprendente mundo, un mundo que va desde el homosexualismo masculino y femenino al pluralismo pasando por el sadismo, el masoquismo, el incesto, el travestismo, el fetichismo. Cada una de estas misteriosas facetas de la vida sexual perversa representa un sorprendente alucinante mundo propio. 300,– Ptas.

106. LA INVERSION SEXUAL. 320 páginas, ilustrado con sensacionales fotografías, encuadernado en tela con sobrecubierta a todo color plastificada. El tema de la homosexualidad ha dejado de ser "tabú" y se ha convertido en el centro de muchos debates y discusiones. Este libro lo aborda con valentía y profundidad bajo sus diversos aspectos: histórico, médico, moral, etc. Extracto del índice: ¿Un nuevo mal del siglo? Prehistoria y aspectos generales del polimorfismo sexual. Instinto y herencia. Los deseos legítimos y los otros. El Estado ante la homosexualidad. Los caprichos de la naturaleza. Los castigos de la sociedad. La homosexualidad y el donjuanismo. ¿El casamiento de Brigitte Bardot y un paracaidista? Conclusión: ¿Somos todos homosexuales? etc. 600,– Ptas.

110. VIDA SEXUAL. Lujosamente editada, 447 páginas, 153 ilustraciones y fotografías, tamaño 16,5 x 22 centímetros, encuadernado en piel con estampaciones y con estuche protector del libro. El sexo produce en una sociedad reprimida una suma de individuos alienados que tienden al desquiciamiento. En este libro se ofrece un informe revelador sobre todo lo concerniente a la vida sexual de la pareja humana. Todas sus preguntas sobre un tema hasta hoy día considerado como "tabú" encontrarán amplia y exhaustiva respuesta. Esta obra es una de las más completas y actuales publicadas en España. Extracto del índice: El sexo masculino. El sexo femenino. El pene. La erección. La vagina. La menstruación. El aborto. Las enfermedades sexuales en la mujer. El acto sexual. Zonas erógenas en el hombre. Zonas erógenas en la mujer. Otras posturas en las relaciones sexuales. La frigidez. La ninfomanía. Las relaciones sexuales anormales. Sadismo. Homosexualismo. Lesbianismo. La masturbación. La higiene en las relaciones sexuales. Epocas en que no deben practicarse las relaciones sexuales, etc. 700,– Ptas.

111. GUIA PRACTICA DE PARAPSICOLOGIA. 162 páginas, tamaño 13,5 x 19,5 cm, encuadernado en rústica con cubierta plastificada a todo color. Todos poseemos poderes psíquicos. Semejante potencial humano puede desarrollarse hasta un grado extraordinario a través de la parapsicología. Este fascinante libro describe cuáles son esos poderes y sugiere métodos para desarrollarlos. Asimismo se incluyen ejercicios y experimentos para individuos y grupos. 300,– Ptas.

105. CONVERSACIONES CON LA MARY LOLI. 128 páginas, formato 19 x 13 cm. Encuadernación rústica. Cuarenta años de prostitución en España. La historia real y fidedigna de una mujer que era como las demás durante la noche. Un documento único y espectacular. 175,– Ptas.

116. VIDA SEXUAL 2.000. 150 fotografías a todo color, encuadernado en piel con estampaciones al fuego y con sobrecubierta plastificada, tamaño 31 x 24 cm. La vida sexual componente primordial de la pareja humana. Este es un libro de consulta que deben poseer todos los matrimonios o parejas que van a contraerlo. Extracto del índice: La revisión de los sexos. ¿Represión o tolerancia? La emancipación femenina. Información y educación sexual. En busca de la normalidad. La masturbación. Sueños eróticos y polución nocturna. El flirt. Las relaciones sexuales prenupciales. La relación sexual conyugal. Las relaciones extraconyugales. Las relaciones con prostitutas. Las relaciones homosexuales. 750,– Ptas.

117. EL SEXO INTERMEDIO. 240 páginas, tamaño 16 x 21 cm, profusamente ilustrado con fotografías, encuadernado en rústica. Esta obra que hace años no habría podido publicarse, la valentía de sus ideas y la filosofía de sus conclusiones la sitúan en primer plano entre los libros que últimamente se han editado en los países más desarrollados del planeta, sobre un tema que hasta hoy se consideraba tabú: la homosexualidad. ¿Cómo debe tratar al homosexual la sociedad hoy en día? 350,– Ptas.

118. DOPO NOSTRADAMUS. (Las profecías para el año 2000) 217 páginas, tamaño 13,5 x 19 cm. El fin del mundo se aproxima y no hay solución para la humanidad. Esta obra ilumina con gran claridad sobre lo que deberá suceder al final de esta generación. Todas las profecías de Salette, Garabandal, San Damián, Borup y las tan celosamente guardadas del secreto de Fátima. Todas son de extrema actualidad, porque se refieren a los últimos treinta años de este siglo. ¡Conozca el fin que se nos aproxima! 200,– Ptas.

109. LA SEXUALIDAD EN EL AMOR. 360 páginas tamaño 14,5 x 21 cm. Ilustrado con fotografías. Encuadernado en piel con estampaciones en oro y sobrecubierta plástificada. Libro cuyo contenido para el hombre y la mujer de hoy es de vital importancia que conozcan. A lo largo de sus páginas se describen con desenvoltura las nuevas técnicas sexuales destinadas a proporcionar a la pareja humana todo el placer que se deriva de la unidad sexual. Extracto del índice: Sexualidad infantil, los jóvenes ante el amor, la masturbación, control de la natalidad, la píldora, el goce sexual, la noche de bodas, la adaptación sexual, la desfloración, posiciones para la cópula, homosexualidad, lesbianismo, sadomasoquismo, etc. 500,– Ptas.

120. EDUCACION SEXUAL - INFANCIA Y SEXO. 380 páginas, tamaño 19 x 12,5 cm. Profusamente ilustrado con fotografías. Encuadernadas en tela litografiada con sobrecubierta de acetato. Dos obras que introducirán al lector en todo lo concerniente sobre el sexo. Dos libros que deben ir emparejados ya que se complementan en sus explicaciones y forman un verdadero consejero, dando explicación a todas las preguntas que Vd. puede hacerse sobre la vida sexual. 330,– Ptas. los dos tomos

108. SEXUALIDAD Y SUS DESVIACIONES. 176 páginas, ilustrado con fotografías, tamaño 18 x 12,5 cm. Encuadernado en cartoné plastificado. La homosexualidad, tanto la del varón como la de la mujer, es abordada a lo largo de estas páginas con un criterio abierto, enfocando la específica problemática de la inversión sexual desde una óptica moderna. Esta obra proyecta una nueva luz sobre el mundo marginado de los homosexuales. La sodomía, la poderastia, el lesbianismo y en definitiva todas las facetas del homosexualismo femenino y masculino aparecen estudiadas y analizadas de un modo exhaustivo. 300,– Ptas.

119. LAS MIL Y UNA NOCHES. 736 páginas, tamaño 16,5 x 22 cm. Ilustrado a todo color. Encuadernado en piel con estampaciones en oro con sobrecubierta plastificada. Obra maestra escrita con sensual y fino erotismo. El encanto sugestivo de sus narraciones son un verdadero deleite de los sentidos. Sus atrevidos cuentos relatan en todas sus facetas cómo el amor, el sexo, la picardía y el engaño pueden, a través de un barniz de ironía, plasmar las costumbres de un Oriente disoluto, fantástico e irreal. Este libro no debe faltar en su librería, ya que le hará pasar inolvidables horas de amena lectura. 600,– Ptas.

115. ¿QUE ES LA SEXUALIDAD? Por Paul Butler. 176 páginas, profundamente ilustrado con fotografías, tamaño 12,5 x 18 cm., encuadernado en cartoné plastificado. Lo sexual ha dejado de ser algo sórdido. El enfoque de este libro es abierto y contempla todo lo relacionado con la vida sexual al margen de los viejos tabús, intentando ofrecer una radiografía de las relaciones sexuales de la pareja humana hoy en día. Extracto del índice: La nueva cultura sexual, cómo se consuma el acto sexual, posiciones y variantes para hacer el amor, la exaltación sexual que precede al coito, ¿qué es el "petting"?, técnicas sexuales perversas, diferentes clases de amor, etc. 300,– Ptas.

112. LA PROSTITUCION MAS CARA DEL MUNDO. 288 páginas, tamaño 14 x 21 cm, encuadernado en tela con sobrecubierta plastificada a todo color. Esta es la historia de Joe Conforte, de sus chicas, de sus operaciones, de sus batallas con la ley para conseguir la legalización de la ramería. Es este uno de los más gráficos y reveladores libros jamás publicados sobre el fabuloso Estado de Nevada y la ciudad que con justicia podría llamarse Capital de la Diversión, donde las jóvenes hacen el amor las veinticuatro horas del día, y han convertido la ciudad en el centro mundial de la prostitución. 400,– Ptas.

113. LA ISLA DE FUEGO. Por Burt Hirschfeld, 474 páginas, tamaño 12,5 x 20,5 cm. Encuadernado en tela y con estampaciones de oro y sobrecubierta plastificada a todo color. La Isla de Fuego, con sus idílicas playas abrasadas por el sol, bañadas por las aguas profundas del Atlántico, con sus fiestas privadas en las que todo está permitido, es un hervidero de pasiones desatadas, como el estercolero de toda la inmundicia humana. Allí seis amigos, Neil y Susan, Roy y Maggie, Mike y Eddie, comparten una casa veraniega año tras año. Son unos seres completamente vulnerables, puesto que tienen ambiciones que no pueden alcanzar y apetitos que no pueden satisfacer. 520,– Ptas.

114. LOS HORRIPILANTES SECRETOS DEL AQUELARRE. 208 páginas, tamaño 14,5 cm x 21 cm. Encuadernado en tela con sobrecubierta plastificada a todo color. Un estudio brutal y atroz sobre la brujería y el satanismo erótico, que han dejado una terrible huella en la historia de la humanidad. Desde las bacanales del paganismo hasta los sangrientos aquelarres y misas negras contemporáneas, pasando por las horribles torturas y ejecuciones de la inquisición, azote implacable de los acólitos de Satanás. Una obra histórica, rigurosamente verídica, pero únicamente apta para personas debidamente formadas para interpretar esas páginas tan oscuras y esotéricas de nuestros próximos antepasados. 350,– Ptas.

PEDIDOS A MYRVI

Apartado de Correos, 24109 Barcelona.

Todos los compradores de libros de este catálogo cuya compra sea superior a 600 Ptas. recibirán un magnífico libro de regalo.

¡Importante! Cargamos 60 Ptas. por gastos de envío y embalaje.

Deseo recibir a la mayor brevedad posible por correo certificado las obras que señalo con una cruz, corriendo de mi cuenta los gastos de envío. Pudiendo antes de abonarlo consultar delante del cartero el contenido, por si no fuera de mi agrado.

		☐ 100		
☐ 101	☐ 102	☐ 103	☐ 104	☐ 105
☐ 106	☐ 107	☐ 108	☐ 109	☐ 110
☐ 111	☐ 112	☐ 113	☐ 114	☐ 115
☐ 116	☐ 117	☐ 118	☐ 119	☐ 120

Nombre y Apellidos _____

Domicilio _____

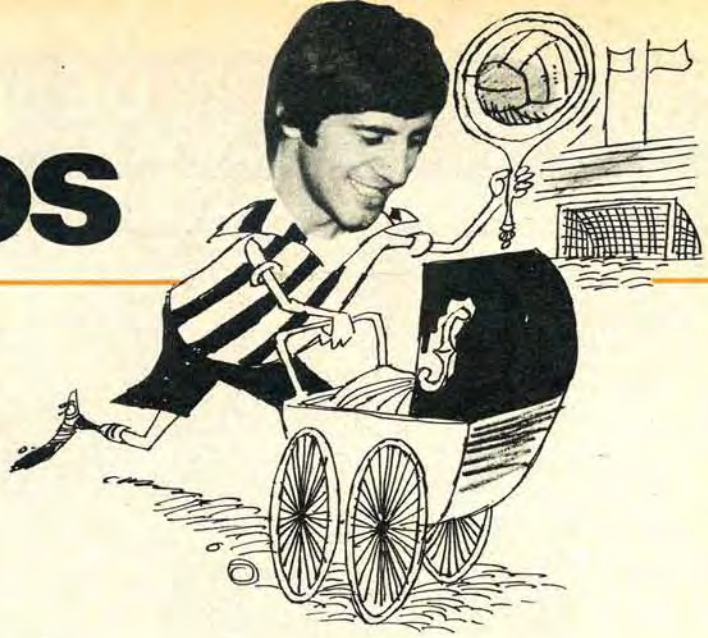
Población _____ DB-2

Provincia _____

balonazos

ALVES EXIGE JUGAR CON LA SELECCION PORTUGUESA

Antes del inicio de la presente temporada, el jugador salmantino Alves exigió a su club el participar en todos los encuentros que la selección portuguesa disputase en la fase previa al Mundial-78. Si la temporada anterior lo hizo, llegando a jugar dos encuentros en menos de veinticuatro horas, en la presente sigue igual, hasta el punto de abandonar el equipo para jugar con Portugal si el encuentro es de domingo, como sucediera recientemente en que Portugal jugó en Dinamarca y el Salamanca en Valencia, donde acusó su ausencia.



CARLOS, PAPA EN BUDAPEST

Poco después de la llegada del Athletic de Bilbao a Budapest para jugar el partido de ida de los dieciseisavos de final de la Copa de la UEFA contra el Ujpest, el ariete vasco Carlos recibió una llamada telefónica por la que se enteró de que acababa de ser padre por primera vez. No fue ésta la única anécdota de los rojiblancos en tierras húngaras, ya que el equipaje de Churruca se perdió en la consigna del aeropuerto y lo mismo le sucedió a nuestro compañero en las tareas informativas Guillermo Fernández.

LAS MULTAS HACEN REACCIONAR AL OVIEDO

Después de la derrota en La Coruña, el entrenador del Oviedo, Ruiz Sosa, se enfadó muchísimo y pidió a la Directiva una serie de multas para algunos jugadores que no pusieron un mínimo de interés en el partido. Las sanciones fueron de 10.000 pesetas para Morón, 5.000 para López Botella y Sebas y 2.500 para Bartolotta. Parece que esta medida ha espoleado a los jugadores asturianos, ya que en la siguiente jornada triunfaron en Puertollano, conquistando así los primeros positivos de la temporada. Por cierto que Sebas, autor de los dos goles en este partido, no ha tenido rubor en manifestar que "la multa me ha hecho reaccionar". O sea, que ya lo sabe Ruiz Sosa. Si quiere el máximo rendimiento de sus hombres, multas al canto. Masoquista que es la gente...

Fue sevillista

DUDA, HEROE DEL OPORTO

José Francisco Leandro Filho, alias "Duda", estuvo en el Sevilla la temporada 1975-76, y lo cierto es que con escaso éxito, ya que apenas jugó y por lo tanto no pudo demostrar su fama goleadora acumulada en el Vitoria de Setúbal. De regreso al fútbol portugués, el negrito está ahora en el Oporto y las cosas han dado un giro de 180 grados para él. "Duda" ha vuelto a encontrar el camino del gol hasta el punto de convertirse en el ídolo del equipo, máxime después del 19 de octubre, en que en una noche gloriosa, le hizo tres goles, tres, al Manchester United. He aquí un caso clásico de inadaptación; un jugador desconocido para los sevillistas, pero superior en su ambiente.

SOTIL QUIERE HACER "COMIDITAS"

Está visto que Sotil es un hombre que no quiere se le olvide en España. Su paso por nuestro país tuvo de todo. Desde lograr tener a toda una afición, cien mil espectadores, puesta en pie aplaudiéndole, hasta tener que marchar por una puerta falsa hacia su país. Ahora en su Perú natal, y enrolado al Alianza, siente añoranza de la piel de toro.

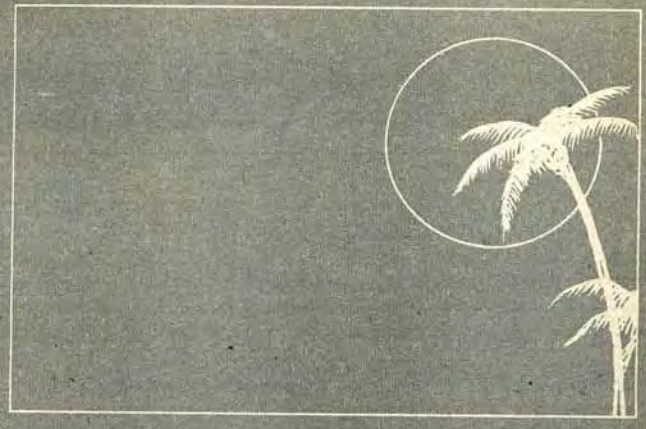
Según noticias llegadas desde Lima, el "Cholo" tiene intención de venirse a Barcelona y montar un restaurante típico peruano. Por lo visto, su socio va a ser el propio abogado que le llevaba sus innumerables asuntos cuando se encontraba en el Barça. En fin, que Hugo Sotil quiere dedicarse a hacer comiditas en Catalunya. Buen provecho.

Las obras de La Condomina

EL MURCIA NO TIENE NI TRES MILLONES

El verano pasado se procedió al derribo de uno de los graderíos del viejo campo de La Condomina a fin de construir uno nuevo, ya que el original amenazaba ruina. El presupuesto de las obras asciende a 116 millones de pesetas, cantidad de la que la DGD —a través de la FEF— pagará la mitad. El proyecto está aprobado y un día tras otro se anuncia que las obras van a comenzar, pero el trabajo no se lleva a efecto. Al parecer, las causas están en el Colegio de Arquitectos de Murcia que exige al club pimentonero el pago al contado de la minuta de dicho proyecto, que asciende a tres millones. Aunque los propios arquitectos están dispuestos a cobrar a plazos, el Colegio se muestra inflexible y no entregará los planos hasta recibir el dinero en metálico, dinero del que no dispone el Real Murcia. Por otra parte, los directivos han manifestado que no están dispuestos a seguir rascándose el bolsillo, y, mientras tanto, La Condomina sigue esperando todo destartalado.

Viaje Fin de Año
INDONESIA.
Singapur, Sumatra,
Java, Bali.
28-29 de diciembre 1977
Información:
Oficinas de Bocaccio,
Tuset, 32 Barcelona 6
Teléfono 217 58 99
Marqués de la Ensenada, 16
Madrid 4
Teléfono 419 69 13



10 aniversario (1967-1977)

balonazos

REXACH NO SE PRESENTO EN EL JUICIO DE BARBARA

El pasado día 24 estaba citado Carlos Rexach en un Juzgado de Barcelona para prestar declaración sobre los incidentes con el fotógrafo Angel Millán que, como se recordará, tomó unas fotos del jugador junto a Bárbara Rey en una discoteca. A la hora del juicio estaban ausentes Rexach, así como su abogado, por lo que sólo hablaron el fotógrafo y su abogado. Angel Millán ha pedido al barcelonista una indemnización cercana a las 20.000 pesetas en concepto de daños y perjuicios.

El caso Damas-Quinito

¿UN JUDAS EN EL RACING?

A la llegada de los "desplumados" Damas y Quinito a Lisboa se organizó una improvisada rueda de prensa con los periodistas portugueses y en ella, Damas dejó entrever que la noticia de que llevaban dinero camuflado partió del seno del propio club. "Hay un Judas en el Racing", declaró amargamente. Ambos jugadores han disculpado su acción amparándose en los elevados impuestos que tienen que pagar y la alta cota aduanera. De todas formas, la opinión general es que una simple transferencia bancaria o un giro postal les hubiera salido mucho más barato que el "sistema" que adoptaron.

UN MAÑANA NUEVO EN J. SANTACREU

El lunes, y en los locales de J. SANTACREU, concesionario Chrysler de Aragón 4 y 6, durante una simpática fiesta en la que participaron innumerables clientes y amigos se presentó un nuevo Chrysler 150, al que la crítica especializada europea más exigente ha elegido como "Coche del Año 1976".

El acto, que estuvo presidido por el gerente de J. SANTACREU, señor Torrens, que realizó un breve parlamento de introducción, estuvo acompañado por el director de distribución de Chrysler España, don Mariano Germán Palacios; por el señor Rojas, jefe de promoción y de ventas, y de don Manuel Malvar, gerente de zona para Cataluña.

El nuevo automóvil CHRYSLER 150 refleja la tecnología más depurada, con la protección, seguridad, confort y sofisticado equipo que no tienen los demás vehículos nacionales. Un automóvil en el que características técnicas tan diferenciadas como la tracción delantera o el encendido electrónico quedan combinados en un vehículo cuya concepción interior, acabado, mecánica racional son excepcionales.

Sea bien venido a Barcelona el nuevo y lujoso CHRYSLER 150, porque responde a la problemática actual: es un cinco plazas de precio razonable y atractiva línea. Por todo esto, J. SANTACREU, Concesionario Chrysler, ha querido que sus clientes y amigos participaran a la presentación en Barcelona de UN NUEVO CHRYSLER PARA UN MAÑANA NUEVO: el nuevo CHRYSLER 150.

VILANOVA Y LOS IMPUESTOS

"Fito" Vilanova tiene que tributar a Hacienda 400.000 pesetas en concepto de impuesto sobre el rendimiento de trabajo personal. El jugador fue dejando pasar los sucesivos avisos de pago, por entender que dicha cantidad debe ir a cargo del club, hasta que un día se encuentra una camioneta municipal ante la puerta de su casa y un funcionario con una dramática orden: embargo. Ante tal disyuntiva, Vilanova pagó parcialmente el impuesto (85.000 pesetas) y se libró del desagradable espectáculo de ver vaciar su casa. Hasta aquí la primera parte de la historia. La segunda viene cuando el jugador, enfadado porque el Málaga no había atendido el impuesto, inició un plante y se negó a desplazarse con sus compañeros a Pamplona, por lo que el club le ha sancionado con 150.000 pesetas. Al principio su reacción fue violenta y amenazó con marcharse a la Argentina. Dos días después, el martes 25, Vilanova se reunió con el presidente, Federico Brinkmann, y donde dije digo, digo Diego. El Málaga le ha abonado las 85.000 pesetas pero no le ha retirado la multa.

Explicaciones

KUBALA DIJO QUE SI... Y LOPEZ UFARTE DICE QUE NO

Con respecto a la exclusión del jovén López Ufarte de la selección A en el partido frente a Rumania, Kubala declaró que había hablado con el muchacho para darle una satisfacción moral y animarle para el futuro. Sin embargo, López Ufarte ha dicho que eso no es verdad, que a él Kubala no le ha dado ningún tipo de explicaciones, si bien ha intentado comprender los motivos, y por otra parte está contento de que por lo menos Biosca ("es como un padre para mí") siga acordándose de él para la sub-21.

Vallas

LOS CLUBS AUN NO HAN RECIBIDO LA SUBVENCION FEDERATIVA

Asegurada por la FEF la concesión del 75 por 100 del importe de la instalación de vallas o fosos, hasta ahora ningún club ha percibido ni una peseta del importe que la Federación se comprometió a pagar. Lo cierto es que varios clubs atraviesan dificultades económicas y han debido adelantar el pago de las obras o las han aplazado con el consiguiente recargo de demora. Y a más de una Directiva se le ha ocurrido exigir este dinero federativo, aumentando en el porcentaje que a ellos se les ha cobrado o al menos los intereses que el dinero retenido puede haber producido.

balonazos

A MARCEL DOMINGO LE CAYO UNA MALETA ENCIMA

Aprovechando las minivacaciones ligueras, Marcel Domingo se trasladó a Arlés (Francia), donde tuvo un pequeño accidente al caerle una maleta encima desde lo alto del armario, lo que le produjo una fuerte luxación de hombro. Con el brazo en cabestrillo, dirige los entrenamientos de su equipo. ¿Qué habría en la maleta para que pesase tanto y dañase al técnico valencianista?

ZARAGOZA EN EL REINO DEL SILENCIO

Los jugadores del Real Zaragoza han decidido prolongar indefinidamente su negativa a conceder declaraciones e incluso han enviado una nota a los medios de información intentando razonar su postura. En ella, además de las ya típicas y consabidas manifestaciones de cariño a la afición, explican que su distanciamiento con los aficionados está basado fundamentalmente en las críticas disgregatorias que en algun medio informativo de Zaragoza se está vertiendo contra ellos. Por su parte los informadores deportivos de Zaragoza han contestado con otro escrito en cuyo primer párrafo se dice textualmente: "Entendemos que se nos hace culpables del divorcio existente entre afición y equipo, responsabilidad que rechazamos categóricamente y que corresponde exclusivamente al pobre juego desarrollado por el primer equipo del Real Zaragoza".

Domínguez, O. K.

EL REAL MADRID RECIBIO A WURTZ

Nadie puede dudar de la perfecta organización madridista, al menos en el aspecto de "relaciones públicas". Así, su secretario general, Agustín Domínguez, fue al aeropuerto a recibir al colegiado francés Robert Wurtz que dirigió el España-Rumania. No olvidemos que este árbitro internacional puede dirigirle partidos de competición continental a los merengues y más vale tenerlo por amigo... Una labor positiva y significativa.

Tras una temporada en blanco...

REAPARECIO EL ARBITRO GARCIA DE LOZA

Raúl García de Loza, árbitro coruñés de Segunda División, reapareció en el partido Valladolid-Castellón después de una temporada de total inactividad a causa de una lesión de rodilla. El colegiado gallego no pudo dirigir ningún encuentro la campaña 1976-77 y llegó a pensar en dejar el arbitraje, pero José Plaza le animó con la promesa de respetarle la categoría, cosa que ha cumplido. García de Loza tiene treinta y un años y reemprende su carrera con renovados ánimos. Que haya suerte.

PILOTO CRUYFF

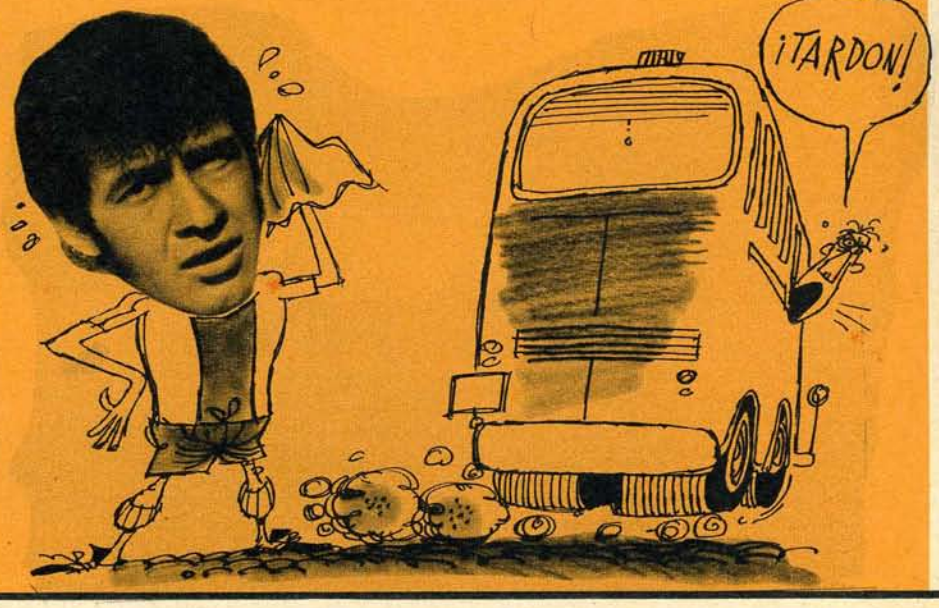
Al holandés, aparte de gustarle el dinero, como a todos, le apasiona la aeronáutica y a poco que puede entra en la cabina de mandos del avión en el que realiza el vuelo. Así sucedió en el trayecto Barcelona-Amsterdam, que finalizó en Rotterdam. Fue el jugador quien comunicó a sus compañeros el cambio de plan de vuelo, y cuando se produjo el aterrizaje (difícil y arriesgado) más de uno quiso comprobar si Cruyff estaba en su asiento o era quien realizaba la maniobra. En fin, que al Johan le gusta eso de llevar los mandos, en la tierra y en el aire.

PES PEREZ Y EL P. T. E.

Pes Pérez, el colegiado aragonés de Primera División, aparte del fútbol es una persona muy interesada por la política. "No hay nadie —piensa— que sea verdaderamente apolítico". Sus simpatías son para el Partido del Trabajo de España, al cual ha pedido la afiliación, aunque todavía no le ha sido remitido el carnet acreditativo correspondiente. Sindicalmente, pertenece al CSUT.

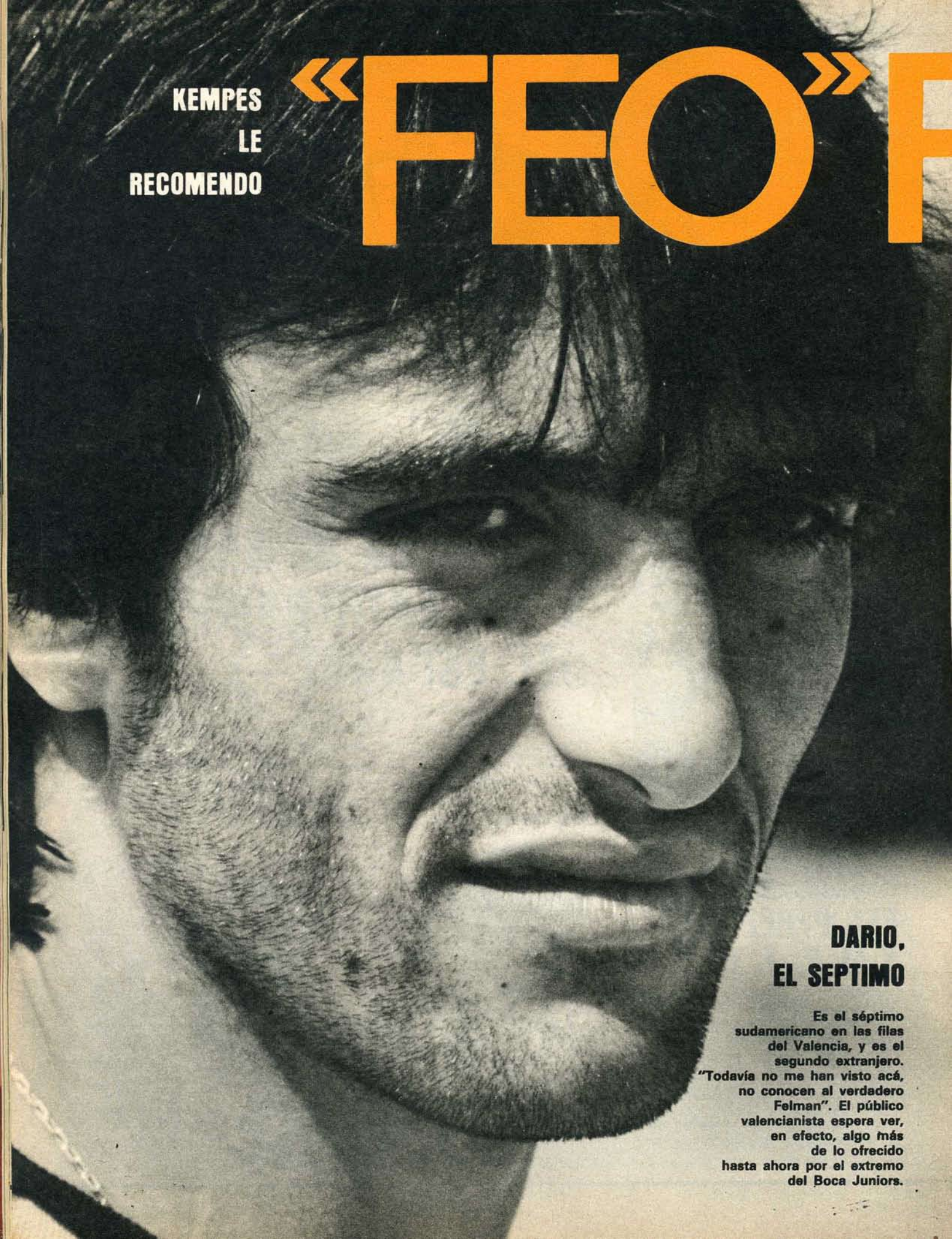
LA HUELGA DE GASOLINA Y LOS ENTRENAMIENTOS DEL ESPAÑOL

Los jugadores blanquiazules realizan sus sesiones preparatorias en San Andrés de La Barca, a unos 25 kilómetros de Barcelona, adonde se desplazan en sus automóviles particulares. Pero la huelga de gasolineras que afecta a la provincia y la escasez de carburante en la mayoría de los casos, ha obligado al club a poner un autocar a su disposición para trasladarse al recinto. Así se evitan despistes gasolineros, aunque el jugador deba madrugar una hora más para ser puntual a la salida del autocar.



KEMPES LE RECOMENDO

«FEO» F



DARIO, EL SEPTIMO

Es el séptimo sudamericano en las filas del Valencia, y es el segundo extranjero. "Todavía no me han visto acá, no conocen al verdadero Felman". El público valencianista espera ver, en efecto, algo más de lo ofrecido hasta ahora por el extremo del Boca Juniors.

FELMAN

EL SEPTIMO SUDAMERICANO DEL VALENCIA.

"HACE DOS AÑOS PENSE EN DEJAR EL FUTBOL."

"He venido a España para poner otro galardón a mi carrera futbolística". Darío Luis Felman, el extremo que con una extraña urgencia fichó el Valencia procedente del Boca Juniors, empieza a sentirse a gusto en su nuevo club. **"Al principio sentía una gran nostalgia, me sentía extraño. Pero gracias a Mario Kempes, que me está ayudando mucho, voy superando todos los problemas e integrándome más y mejor en la plantilla".**

Moreno, delgado, de pelo lacio y mirada serena, Felman ha elevado a siete el número de sudamericanos del Valencia y su llegada parece destinada a desbancar a su compatriota Oscar Rubén Valdez. **"Yo no vengo a desbancar a nadie, sino a ganarme un puesto en el equipo y a jugar lo mejor que puedo y sé".** Prudente, un tanto reservado y sin afán de protagonismo, el delantero argentino, figura de ese gran Boca que ha hecho Juan Carlos Lorenzo, sabe que sus triunfos pasados es mejor enterrarlos y pensar en cosechar otros nuevos ante un público distinto y acaso más exigente: **"Aunque el fútbol viene a ser el mismo en todas las partes del mundo, he notado ya una notable diferencia entre el argentino y el español. Allá el jugador es más cómodo. Acá hay que luchar mucho, soltar la pelota rápido, no desfallecer nunca".**

—¿Le está costando mucho asimilar esa diferencia?

—Sí, bastante. Pero yo tengo una gran vocación, el fútbol es el motivo de mi vida. No me gustan demasiado los ejercicios físicos tan fuertes que nos manda el técnico, pero comprendo que son necesarios.

—Casi todos los jugadores extranjeros que vienen al fútbol español afirman que aquí se utiliza una dureza excesiva, rozando la violencia. ¿Cuál es su opinión?

—Bueno, apenas llevo acá un mes y conozco poco las características de los equipos y de los jugadores. La dureza existe en todos los países, en todas partes dan patadas, es un vicio generalizado en todos los defensas. Por lo que he observado en los partidos que he jugado las defensas españolas marcan muy encima, son muy pegajosas y ya he recibido unos cuantos golpes.

Felman se ha traído ya a su familia a Valencia y el obstáculo de la adaptación, aunque no erradicado totalmente, se ha atenuado bastante. **"Estoy más tranquilo teniendo acá a los míos. Esto influye mucho. Pienso que a partir de este momento mi rendimiento subirá".**

Confiesa no tener unas especiales inquietudes políticas o sociales **("sólo me interesé una vez por la política y voté a Perón")** y señala que su mayor aspiración humana es proporcionar confortabilidad a su familia. **"No aspiro a ser millonario ni creo que pueda serlo jugando al fútbol, aunque en España se gana más que en mi país. Me conformo con tener dinero para poder vivir".** Del fútbol y de su entorno, Felman tiene una idea muy clara: **"El fútbol profesional es un espectáculo para que la gente se divierta. Nosotros, los jugadores, pocas veces nos divertimos. Hay que pensar en ganar, sólo en ganar. No puede uno distraerse haciendo cosas bonitas con la pelota. Y luego, en tu vida privada, ya se sabe, cuidarse al máximo".**

—Y usted, ¿se cuida?

—¡Y tanto! Me cuido porque soy consciente de que de no hacerlo así poco duraría en esta actividad.

—¿Qué opina de las concentraciones?

—En el Valencia veo que sólo lo hacemos veinticuatro horas antes de los partidos y esto está bien porque uno necesita mentalizarse para lo que va a hacer. En el Boca Juniors una vez estuve treinta días concentrado. Aquello era penoso.

Su esposa ha jugado un papel importante en un determinado momento de su carrera: **"Hace dos años las cosas no me iban bien y pensé en dejar el fútbol. Sin embargo, mi señora me animó tanto que desistí de la idea y volví con renovados afanes. Luego, Juan Carlos Lorenzo contribuyó a que volviera a ser un jugador útil para el equipo".** Hablando de una posible nacionalización, Felman demuestra tener un sentido práctico fuera de toda duda y al margen de cualquier sentimiento: **"Si me piden que lo haga y veo que puedo sacar un buen beneficio económico, pues... lo haría".**

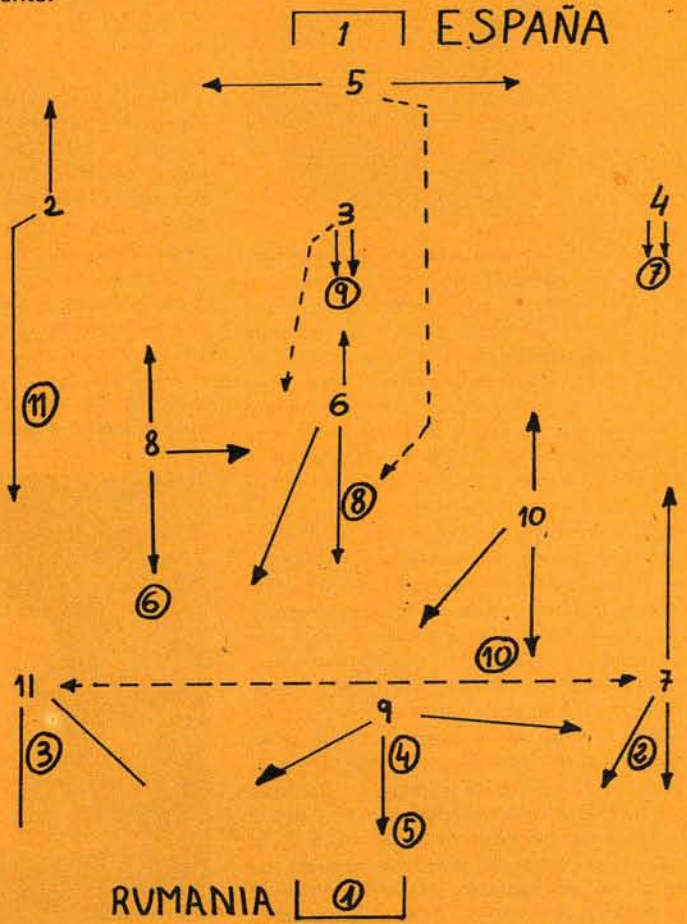
VICENTE FURIO
Fotos: J. M. ALGUERSUARI

FURIA PARA

ESPAÑA-RUMANIA

Era poco más de las nueve de la noche cuando el atlético árbitro francés Robert Wurtz dio el pitido inicial. Unos segundos después, Rubén Cano pasaba en corto a Churruca, éste atrasaba el balón a Pirri y el capitán lo lanzaba por alto hacia el área rumana, a donde habían acudido a la carrera Juanito, Rubén Cano y Dani. Jugada estratégica que no dio resultado, pero que señaló la tónica de lo que había de ser el partido. Constante presión española sobre un equipo que intencionadamente se pertrechó en su zona defensiva, con un marcaje implacable a los hombres punta, cuatro centrocampistas y dos delanteros —Georgescu y Crisan— que no vacilaban en seguir a su par cuando éste se iba al ataque. Así las cosas, al equipo español sólo le quedaba el camino de atacar sin descanso y por cualquier lado. El único y grave problema consistía en ligar una jugada que diese con el balón en las redes rumanas, porque la táctica española pronto quedó difuminada en la muralla que Kovacs preparó. En el Vicente Calderón no se trataba de ganarle la partida táctica a nadie; dos técnicos de prestigio mundial tenían muy claros sus respectivos y opuestos objetivos. A Rumania le bastaba el empate y Kovacs apostó al cero a cero. España necesitaba ganar imperiosamente y Kubala mentalizó a sus jugadores para superar las dificultades que iban a encontrar y, sobre todo, para luchar sin desmayo. En esto estuvo su error y su acierto. El error, porque sus hombres no fueron jugadores de fútbol en lo que se refiere a claridad de ideas, movimientos sin balón o creación de espacios libres. El acierto, porque estos mismos hombres no desfallecieron en ningún momento, haciendo frente no sólo a las dificultades rumanas, sino también a los propios fallos técnicos. Las jugadas no se coordinaban, las penetraciones no cristalizaban y los remates no acertaban con el marco de Cristian, pero la selección siguió luchando y sus jugadores demostrando un espíritu y una entrega totales. Y, paradojas del fútbol, el gol llegó ya avanzando el partido en una de las escasas combinaciones bien hechas.

Tácticamente no ganó nadie. Kubala superó a Kovacs porque sus jugadores vencieron todas las dificultades psicológicas y técnicas a base de lucha y garra. Para conseguir el objetivo fue suficiente.



ESPAÑA.—Arconada (1), Benítez (2), Migueli (3), Camacho (4), Pirri (5), Leal (6), Juanito (7), Churruca (8), R. Cano (9), Asensi (10), Dani (11).

RUMANIA.—Cristian (1), Cheran (2), Vigu (3), Samen (4), Satmareanu (5), Boloni (6), Crisan (7), Balaci (8), Georgescu (9), Dumitrù (10), Iordanescu (11).

ARGENTINA

ANALISIS INDIVIDUAL DE LOS ESPAÑOLES

ARCONADA (—).—No tuvo ningún trabajo relevante. Resolvió sin problemas y riesgos las jugadas de trámite en que intervino. Sin calificar.

BENITEZ (6).—Sin problemas de marcaje por abandono de su par. Extrañó el cambio de lado al suyo habitual. Combinó con sus compañeros, pero no consiguió nunca la penetración por su banda.

MIGUELI (9).—Anuló totalmente a Georgescu. Jugó el balón con facilidad y sin complicarse. Gran condición física para el cruce y el choque. Se fue al ataque con fuerza. Fue el más sobresaliente del cuadro español.

PIRRI (8).—Pocos problemas defensivos. Organizó el juego desde atrás con tranquilidad y visión. Pecó a veces de conducir demasiado el balón. Buscó el tiro sorpresivo desde lejos. Supo volver a tiempo a su zona en los contados ataques rumanos.

CAMACHO (6).—Se encargó del atacante adversario más hábil, Crisan. Sólo se le escapó una vez, en la segunda parte. Su marcaje fue implacable, pero le restó posibilidades de irse por su banda, perdiendo así fuerza atacante.

LEAL (6).—Su actuación fue irregular. Trabajó incansablemente buscando entrar por los pocos espacios libres que dejaba la zaga rumana. Fue el centrocampista que arrancó desde más atrás, por lo que en algunas ocasiones quedó libre de marcaje. Tuvo el gran acierto de, en una de ellas, conseguir el primer y decisivo gol.

CHURRUCA (5).—Corrió y luchó, pero falló en su suerte. No tuvo ideas claras, jugó embarullado y sus pases no llegaron con ventaja al compañero. Tampoco penetró sin balón y no ayudó a ordenar el juego del conjunto. No le recordamos ningún chut con peligro.

ASENSI (5).—Estuvo a la altura de sus compañeros en entrega y despliegue físico, pero tampoco acertó a moverse sin balón. En el primer tiempo echó fuera un balón con bastantes posibilidades de gol. Intentó hacer la pared sin éxito y se mostró bastante torpe.

DANI (6).—Sometido a un marcaje muy duro. Su actuación tuvo intermitencias. En pocas ocasiones logró superar a su par en jugada. Se fue demasiado hacia el centro, con lo que reducía espacios. Lanzó tres disparos con fuerza y peligro. Pisó poco el área.

RUBEN CANO (5).—Luchó sin desmayo contra un pegajoso marcador. Intentó abrir espacios saliendo a los lados. No brilló en sus cualidades más destacadas: oportunismo y remate. Tampoco estuvo demasiado hábil con el balón en los pies.

JUANITO (5).—La gran esperanza atacante española hizo un partido desconcertante. Pecó de individualidad y protagonismo. Se movió por zonas extrañas, arrancando desde muy atrás. En excesivas ocasiones perdió el balón. Sus centros tuvieron poco peligro, pero, sin embargo, fue el autor de los pases más intencionados. Uno de ellos facilitó el gol de Leal.

SATRUSTEGUI (4).—Salió en lugar de Churruca, a fin de "cazar" algún balón aéreo. No encontró su sitio en ningún momento, retrasándose al centro del campo, lugar para el que no tiene ningún tipo de cualidades.

MARCELINO (—).—Actuó solamente unos minutos.

Informe técnico:
EQUIPO "DON BALON"

SELECCION: NUMEROS VERDES

TAQUILLA:
7.200.000 PESETAS
(MAS RTVE)
JUGADORES:
50.000 PESETAS
POR CONCENTRARSE,
100.000 PESETAS
POR GANAR;
TOTAL:
150.000 PESETAS

"PRIMA" ESPECIAL PARA BELGRADO (EL 30-XI): 200.000 PESETAS POR CABEZA

El triunfo del pasado miércoles ante Rumania ha servido para abrir el corazón del dinero federativo en poder de Gregorio Paunero. En la reunión de la Junta Directiva de la Federación Española, a celebrar el día 4, propondrá un aumento de 25.000 pesetas sobre la prima establecida la pasada temporada para los partidos de la fase clasificatoria del Mundial de Argentina, antes de que se disputase. Cada jugador español percibirá 150.000 pesetas por su triunfo frente a los rumanos. Esta cifra se refiere a aquellos jugadores que saltaron al terreno de juego. Los hombres que se sentaron en el banquillo percibirán una cantidad inferior, aproximadamente 100.000 pesetas.

En estas cantidades hay que distinguir la cifra de 50.000 pesetas que cada jugador tiene asegurada antes de que se juegue el correspondiente partido y que se justifica por el mero hecho de la concentración. El resto supone exactamente la prima de la victoria, 100.000 pesetas para los que jugaron y ganaron a Rumania, y 50.000 pesetas para los suplentes.

Antes de iniciarse la fase previa del Mundial, la Junta Directiva de la FEF estableció las cifras de 75.000 y 150.000 pesetas como primas correspondientes a los triunfos en los partidos de este Campeonato jugados en casa y en terreno ajeno, respectivamente. Estas cantidades, según se acordó entonces, se duplicarían en caso de que España obtuviese su clasificación para Argentina.

Kubala cuenta, por supuesto, con una prima establecida en el doble de la que perciban los jugadores, es decir: 200.000 pesetas por la victoria y nada más, porque Kubala no cobra "prima" de concentración.

Repetimos que es importante tener en cuenta ese **aumento** de 25.000 pesetas que va a pedir Paunero, sobre las 75.000 ya estipuladas y que convertirán el total por el triunfo frente a Rumania en 100.000 (más las 50.000 de la concentración).

EL 5 DE NOVIEMBRE, A COBRAR

¿Cuándo cobrarán la "prima"? Pues, para evitar las quejas de otras ocasiones, se ha establecido ya que será el próximo día 5 de noviembre. Concretamente, Paunero tendrá que obtener en la reunión federativa del día 4 el mencionado aumento de 25.000 (que prácticamente ya está asegurado) y al día siguiente se les quiere enviar un talón nominal a cada uno de los jugadores.

Por cierto, que la taquilla del Vicente Calderón fue de 7.200.000 pesetas, pero las arcas de la Federación ingresarán más dinero, ya que están aparte los derechos por televisión, esta vez superiores a otras ocasiones porque conectaron numerosos países del continente americano y del resto de Europa.

PARA YUGOSLAVIA, 200.000 PESETAS "PER CAPITA"

El encuentro del próximo 30 de este mes será fundamental, vital, esencial. Pueden poner todos los adjetivos que ustedes quieran. Pues bien, la "prima" también será fuera de lo corriente.

Lo normal, lo establecido por ganar fuera, son 125.000 pesetas.

Pero si se gana a Yugoslavia, habrá 200.000 pesetas. Y si se consigue un empate que sea suficiente para ganar un puesto en el Mundial, lo mismo.

Y luego, claro está, si tiene lugar ese ansiado viaje a Argentina, todas las "primas" anteriores serán dobladas.

Nuestros jugadores pusieron toda la furia del mundo frente a Rumania y es de suponer que la pondrán en Belgrado. Pero la Federación se muestra generosa. Con razón dice Kubala que "el dinero no le preocupa, porque sabe que está en buenas manos".

Informe: J. J. PARADINAS

GRUPO VIII: RESULTADOS

España, 1; Yugoslavia, 0
Rumania, 1; España, 0
Yugoslavia, 0; Rumania, 2
España, 2; Rumania, 0

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
España	3	2	0	1	3	1	4
Rumania	3	2	0	1	3	2	4
Yugoslavia	2	0	0	2	0	3	0

PARTIDOS QUE FALTAN

Rumania-Yugoslavia (13 de noviembre)
Yugoslavia-España (30 de noviembre)

Los intentos de España por marcar se multiplicarán. Cristian, meta rumano, mantenía su "stop". El balón no entraba. Pero, por fin, en el minuto 74...

...¡GOOOOOL!

Un lanzamiento en profundidad de Juanito fue aprovechado por Leal para abrir el marcador y la esperanza. El rabioso júbilo del rojiblanco fue secundado espectacularmente por Juanito y Dani.

12
WURTZ
9
4
3
6

RELOJERO WURTZ

El colegiado francés, con una excelente preparación física, aunque excesivamente amigo de pintorescas gesticulaciones, intentó controlar la abundante dureza del partido. La nota destacada la dio con el cronómetro, enseñándolo en múltiples ocasiones. Al final, sólo descontó dieciocho segundos.

SIN VERGUENZA

Las preguntas sobre el sexo, que jamás se atrevió a hacer por vergüenza, contestadas en la intimidad de su casa, con toda claridad y sencillez.
El aval de conocidas personalidades científicas garantiza la calidad pedagógica de esta serie.
Equipo asesor dirigido por Fernando Latorre Vázquez, Psicólogo-Sexólogo. Director del Gabinete Psicología/Sexología.

Serie información y educación sexual

Películas Super 8 mm. color, sonoras, bobinas de 60 metros 2.950,— Ptas. cada título.
El envío de material se realizará en cajas cerradas sin ningún tipo de indicación exterior de su contenido.
También de venta en los mejores establecimientos de foto cine.
Si encuentra alguna anomalía en las películas, nos las devuelve con el embalaje de origen, en un plazo de 7 días, por correo certificado, y le reembolsaremos su importe.

enic

Recorte este cupón y envíelo debidamente rellenado a ENIC. Balmes, 205, 4.° 2.ª - Barcelona-6 Telf. 218 82 92

Tengo más de 18 años y deseo recibir las siguientes películas:
(Señalar con una X el cuadro correspondiente a la película deseada)

Color sonoras 60 m. Ptas. 2.950,— Sin gastos de envío	**Títulos películas**	
☐ Ref. 302 S	Zonas Erógenas (Partes del cuerpo femeninas y masculinas de mayor excitación sexual)	
☐ Ref. 303-S	Posiciones-1 (Guía del acto sexual)	43 posiciones distintas para realizar el acto sexual
☐ Ref. 304-S	Posiciones-2 (Guía del acto sexual)	
☐ Ref. 305-S	Posiciones-3 (Guía del acto sexual)	
☐ Ref. 306-S	Orgasmo (La satisfacción sexual)	
☐ Ref. 307-S	Tamaños pene (Importancia real del tamaño del pene)	

☐ Ref. PS Proyector Royal Profesional sonoro Super 8 mm. 16.300,— Ptas.

☐ Acompaño resguardo de giro o talón por el importe que corresponda

☐ Pagaré al cartero en el momento de recibir el envío la cantidad que corresponda

Nombre .....
Calle ..... N.° .....
Población ..... D.P. .....
Provincia .....
Telf. ..... FIRMA

DON B.

FURIA ATACANTE

Había que atacar y España lo hizo como pudo y como le dejó la contundente y tupida retaguardia rumana. Sin mucho orden, pero con furia y ardor, las ofensivas se estrellaban casi siempre contra un jugador contrario. A la izquierda, Juanito, Asensi y Leal intentan abrir brecha ante Cheran y Dumitru. A la derecha, vigilancia especial para el bullicioso Dani.

BENITEZ, ATACANTE

Rubén Cano y Benítez simbolizan en estas fotos lo que fue el partido. Un acoso constante en busca del gol. Al final llegaron dos y las posibilidades de ir al Mundial siguen en pie.

¡BRAVO, MIGUELI!

El central Migueli, perfecto en su cometido defensivo, se sumó al ataque con asiduidad. Aquí, junto a Satrústegui, acosa al larguirucho meta Cristian.

Enviado especial:
J. M. ALGUERSUARI

EN PALOMINO & VERGARA, CATEDRAL DEL BRANDY, NACE FABULOSO.

Fabuloso
"el sabor del éxito."

QUISIMOS MEJORAR LA MECANICA Y LA ECONOMIA. Y LO CONSEGUIMOS.

Era un gran reto; pero también una gran oportunidad, ya que sólo se debían perfeccionar los logros anteriores de nuestra Gama 127.
La más reconocida y valorada, dentro y fuera del país, tanto a nivel de expertos como de usuarios en general.
Así se ha llegado a configurar el nuevo 127, en el que destacan especialmente estas innovaciones.

Mecánica más robusta y de mayor economía...
...más duradera; con reducción del régimen máximo y nuevo sistema de

anclaje del motor, lo que permite un menor desgaste, menor consumo y menor rumorosidad. Embrague más resistente, con disco de mayores dimensiones y pedal más sensible. Nueva caja de velocidades, más suave y de mayor precisión.
Nuevo carburador. Nuevas versiones preparadas para gasolina normal o super.
En general: gran reprise, una mecánica más robusta y mayor economía de consumo y de mantenimiento.

Carrocería más estética y funcional...
...gracias a su nuevo diseño frontal, con calandra más amplia y moderna, en la que se integran los faros. Capó plano que ofrece mayor penetración aerodinámica. Parachoques de resina elástica, que incorporan las luces de posición. Mayor superficie acristalada, con lo que se aumenta la visibilidad

y luminosidad interior y cristales posteriores practicables. Molduras laterales de goma para proteger la carrocería. Nuevo sistema de válvulas de aireación. Mejor acceso al maletero. Todo para lograr una línea más estética y funcional.

Interior más confortable...
...donde puede observar todas estas novedades: nuevo volante de material expandido, salpicadero de nuevo diseño con Cuentarevoluciones electrónico, lavacristales eléctrico y limpiaparabrisas de dos velocidades, testigo de freno de mano y de presión del líquido de frenos, termómetro de temperatura del agua. Asientos más mullidos con reposacabezas y tapizado de gran calidad. Palanca para abatir los asientos anteriores, situada en el lateral del respaldo para

mayor comodidad.
Habitáculo totalmente recubierto de moqueta. Mayor nivel de insonorización. Palanca de cambio con empuñadura de caucho. Nuevos reposabrazos. Mayor confort y comodidad en ese 80% de espacio útil característico del 127.

Más posibilidades de elección...
...por sus modalidades de dos, tres y cuatro puertas, que combinadas con el tipo de gasolina a utilizar (normal o súper) colores de carrocería, tapizados y niveles

de terminación (127, 127-C y 127-CL) dan lugar a múltiples opciones entre las que cada usuario puede encontrar la que se ajuste más a sus deseos.

Desde 216.500 Pts. F.F.

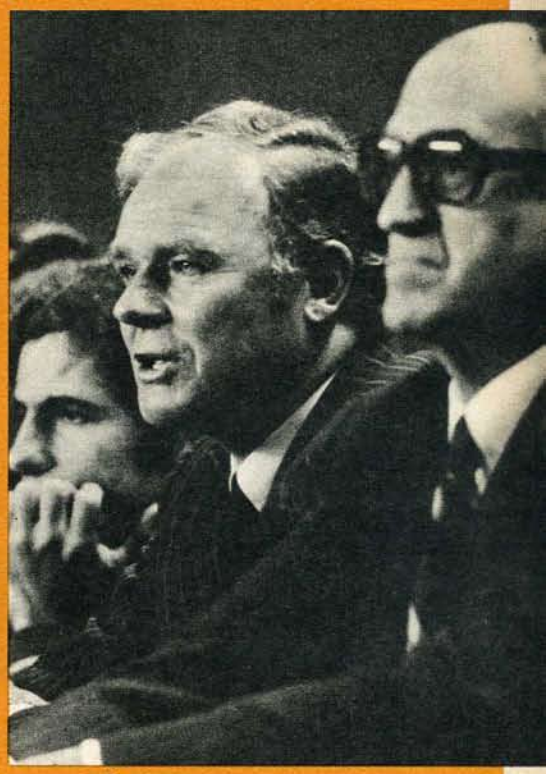
Nuevo SEAT 127.

EXCLUSIVA

Escribe: KUBALA

PARA ESTAR EN EL MUNDIAL-78

GANAR EN BELGRADO



No quiero hablar más del partido contra Rumania de la semana pasada en el estadio Vicente Calderón. Para mí, a partir del minuto noventa y uno de aquel encuentro, ya había dejado de tener importancia. Sólo me importaba una cosa: el resultado. Y sólo me preocupará una cosa del partido contra Yugoslavia, el próximo 30 de este mes: el resultado.

Los que buscan un fútbol bonito, espectacular e inteligente, a lo mejor se decepcionan. Pero es que en esta clase de partidos lo espectacular queda supeditado a lo práctico. ¿Verdad que me hago entender? Para explicarlo mejor: prefiero que el equipo juegue mal (como contra Yugoslavia en Sevilla) y gane, que lo haga bien (contra Rumania, en Bucarest) y pierda. En este momento, tanto los jugadores como yo sólo tenemos una obsesión: estar en el Mundial-78.

ESPAÑA, BIEN

Confieso que nos quitamos un peso de encima con el partido de Rumania. Los aficionados lo veían fácil: "Después de las derrotas frente al Atlético y el Barcelona, eso es cosa fácil". Y no. No se puede pensar así en fútbol. Yo sabía que Rumania no daría ninguna clase de facilidades, como no las dio. Se encerraron atrás, y quisieron repetir el partido contra Yugoslavia, en que en dos contraataques marcaron dos goles y esa victoria les ha dado la ventaja. Contra nosotros, en el Vicente Calderón, pretendieron hacer lo mismo, pero no les dejamos. Los muchachos se portaron bien. Realizaron un "pressing" total a sus centrocampistas. ¿Imprecisión en los pases? Algunas veces, pero es que ellos se defendían con uñas y dientes y sin ninguna timidez. No engañaron en ningún momento: venían a destruir. Y no les importó "a priori" que se pudiera tildar su fútbol de destructivo. La obsesión de los rumanos, para mí perfectamente válida, era arrancar un punto que les hubiera situado irremediablemente en Argentina.

Y es que en estos partidos donde una selección se juega tanto (¡nada menos que llegar a un Mundial!), la espectacularidad o la perfección técnica queda obligatoriamente relegada a un segundo plano. Es más, voy a confesar algo: la mejor selección del grupo, en el plano futbolístico, es Yugoslavia. Es superior a España y también a Rumania. Y, sin embargo, ahí está: con cero puntos. Y el seleccionador que tenía, en la calle. En el fútbol de hoy, y sobre todo a este nivel, se quieren resultados.

● EN PARTIDOS TAN IMPORTANTES HAY QUE BUSCAR LO PRACTICO EN LUGAR DE LO ESPECTACULAR FUTBOLISTICAMENTE

● FUTBOLISTICAMENTE, YUGOSLAVIA ES LA MEJOR SELECCION, ¡Y ESTA CON CERO PUNTOS...!

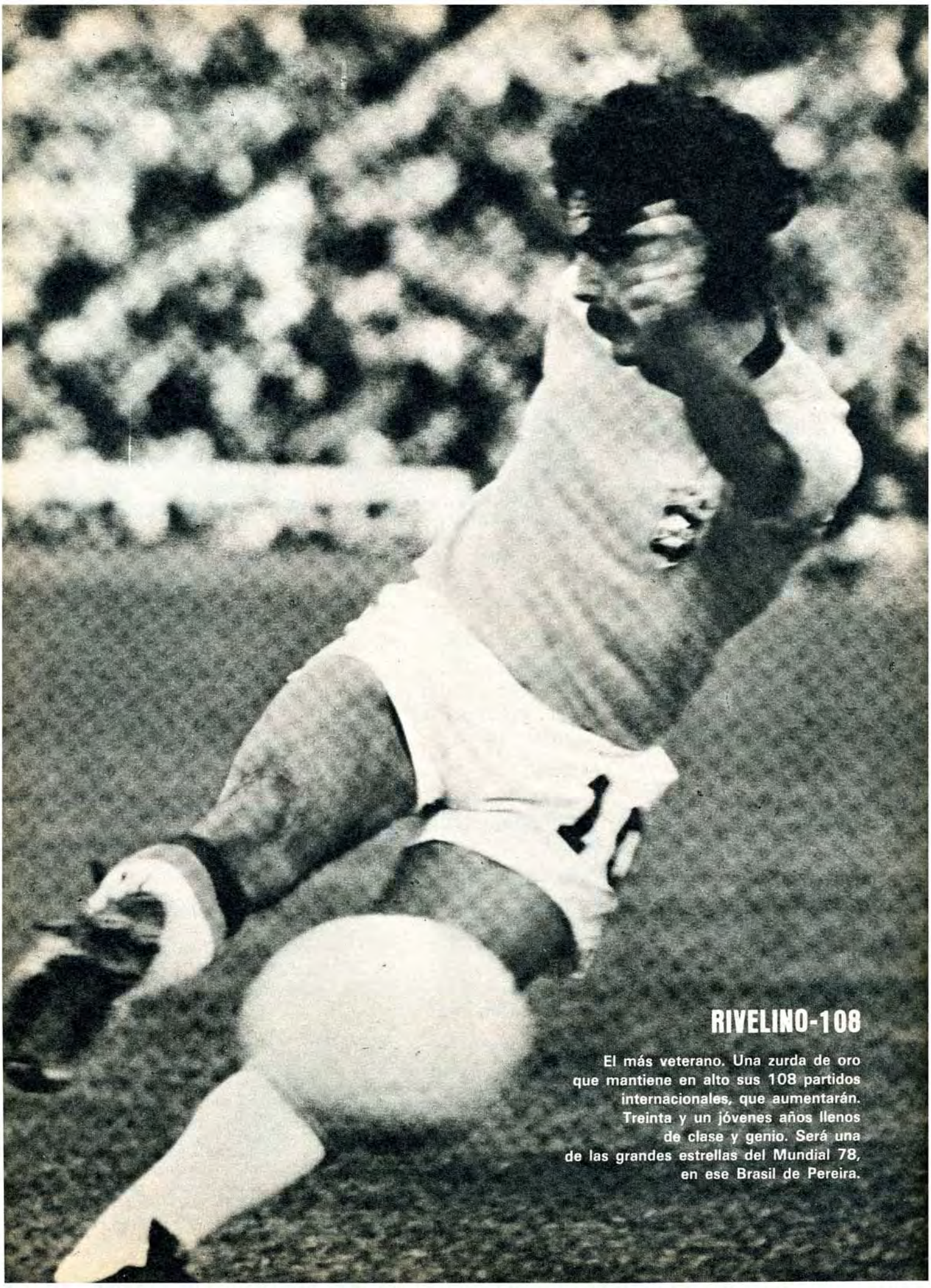
Estoy contento de la última experiencia, porque los jugadores se dejaron la piel. Era lo más importante. Igual que lo será frente a Yugoslavia en Belgrado. Si les intentamos jugar técnicamente nos podemos venir con el rabo entre las piernas y habiendo dicho adiós a Argentina. Habrá que **dejarse la piel** otra vez, que para mí es una nueva concepción de aquella vieja **furia española,** que nunca debió ser enterrada. Por técnica hoy no se gana a nadie, si ésta no va acompañada de una excelente preparación y una entrega total. Es en este último aspecto, en la entrega, donde España puede desnivelar la balanza a su favor.

GANAR EN BELGRADO

He visto escrito que si Yugoslavia gana en Rumania la presencia de España en el Mundial es un hecho. Pienso que no del todo. En caso de victoria yugoslava, los tres equipos estaríamos igualados a posibilidades y el Yugoslavia-España de Belgrado sería dramático. Los yugoslavos pueden ganar, es natural, pero lo lógico es que los rumanos al menos conserven un punto, si no los dos, en su feudo, con lo cual **tenemos la necesidad de ir a ganar a Belgrado.**

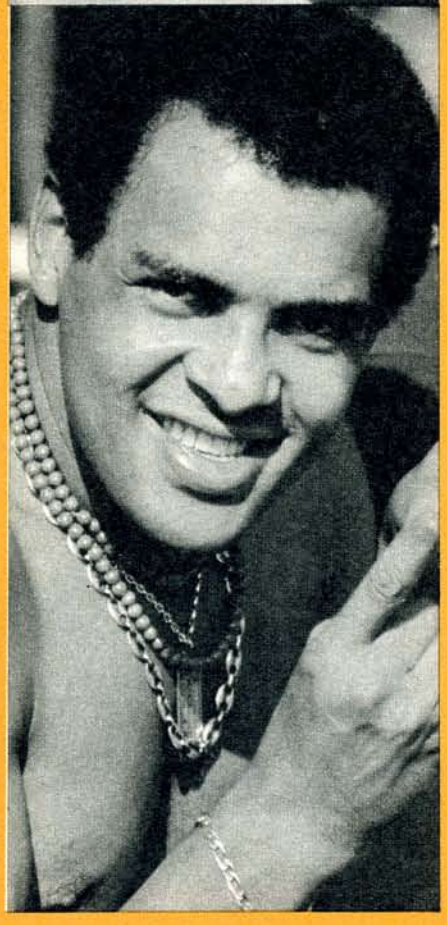
Eso es lo que quería decir al principio: la victoria sobre Rumania (aunque haya servido para demostrar que España también gana partidos importantes) es una pura anécdota si no ganamos en Yugoslavia. Y puedo asegurar que he comenzado a mentalizar a los jugadores de ese ansia de victoria. A Belgrado, lo digo ya desde ahora, sin tapujos, España irá a ganar.

Porque con una victoria, pase lo que pase, España estará en Argentina.



RIVELINO-108

El más veterano. Una zurda de oro que mantiene en alto sus 108 partidos internacionales, que aumentarán. Treinta y un jóvenes años llenos de clase y genio. Será una de las grandes estrellas del Mundial 78, en ese Brasil de Pereira.



BRASIL-78

CIENCIA Y FUERZA FUTBOLISTICA A RITMO DE SAMBA

DE PELE A PEREIRA

SUS TRES TITULOS

1958 (SUECIA)

Liguilla. Grupo IV:	BRASIL, 3; Austria, 0.
	BRASIL, 0; Inglaterra, 0.
	BRASIL, 2; URSS, 0.
Cuartos de final:	BRASIL, 1; Gales, 0.
Semifinales:	BRASIL, 5; Francia, 2.
Final:	BRASIL, 5 (Vavá, 2; Pelé, 2, y Zagalo); Suecia, 2 (Liedholm y Simonsson).

Alineaciones:

Brasil: Gilmar; Djalma Santos, Nilton Santos, Zito, Bellini (cap.), Orlando, Garrincha, Didí, Vavá, Pelé y Zagalo.
Suecia: Svensson; Bergmark, Axbom, Bjoersson, Gustavsson, Parling, Hamrin, Gren (cap.), Simonsson, Liedholm y Skoglund.

1962 (CHILE)

Liguilla. Grupo III:	BRASIL, 2; México, 0.
	BRASIL, 0; Checoslovaquia, 0.
	BRASIL, 2; España, 1.
Cuartos de final:	BRASIL, 3; Inglaterra, 1.
Semifinales:	BRASIL, 4; Chile, 2.
Final:	BRASIL, 3 (Amarildo, Zito y Vavá); Checoslovaquia, 1 (Masopust).

Alineaciones:

Brasil: Gilmar; Djalma Santos, Mauro, Zozimo, Nilton Santos, Zito, Garrincha, Didí (cap.), Vavá, Amarildo y Zagalo.
Checoslovaquia: Schroiff; Tichy, Novak, Pluskal, Popluhar, Masopust (cap.), Pospichal, Scherer, Kvasniak, Kadraba y Jelinek.

1970 (MEXICO)

Liguilla. Grupo C:	BRASIL, 4; Checoslovaquia, 1.
	BRASIL, 1; Inglaterra, 0.
	BRASIL, 3; Rumania, 2.
Cuartos de final:	BRASIL, 4; Perú, 2.
Semifinales:	BRASIL, 3; Uruguay, 1.
Final:	BRASIL, 4 (Pelé, Gerson, Jairzinho y Carlos Alberto); Italia, 1 (Boninsegna).

Alineaciones:

Brasil: Félix; Carlos Alberto (cap.), Brito, Clodoaldo, Piazza, Everaldo, Jairzinho, Gerson, Tostao, Pelé y Rivelino.
Italia: Albertosi; Burgnich, Facchetti, Bertini (Juliano), Rosato (cap.), Cera, Domengini, Mazzola, Boninsegna (Rivera), De Sisti y Riva.

EL SECRETO DE SU EXITO: ONCE ESTRELLAS Y NINGUNA "VEDETTE"

ASI SE CLASIFICO PARA EL MUNDIAL '78

Zona Sudamericana, grupo I:

20-2-77: Colombia, 0; BRASIL, 0. 9-3-77: BRASIL, 6; Colombia, 0.
13-3-77: Paraguay, 0; BRASIL, 1. 20-3-77: BRASIL, 1; Paraguay, 1.

Liguilla final en Cali (Colombia)
entre los campeones de cada grupo de la Zona:
10-7-77: BRASIL, 1; Perú, 0. 14-7-77: BRASIL, 8; Bolivia, 0.

EL BRASIL ACTUAL

Leao
Ze Mario Pereira Edinho F. Marinho
Cerezo Zico Rivelino
Gil Roberto Joaozinho

Estos once hombres, algunos de ellos alternándose en la alineación titular con Rodrigues Neto, Paulo Isidoro, Nelinho y Paulo César, componen el armazón de la actual selección brasileña, cuya columna vertebral está formada por Pereira, Zico, Rivelino y Roberto. El primero, sobradamente conocido por los aficionados españoles, es el gran baluarte defensivo; Zico y Rivelino componen el tándem mágico que genera, coordina e incluso ejecuta todos los movimientos del equipo, y Roberto es el avanzado, el hombre-punta clásico capacitado para aprovechar cualquier ocasión de gol. Coutinho está trabajando en armonizar este conjunto, perfeccionarlo lo más posible para que esté totalmente a punto para la gran ocasión argentina. Desde que se fue Pelé, Brasil busca un conjunto, un bloque compacto en el que todos jueguen para todos. En suma, un fútbol moderno en el que inevitablemente tienen que brillar con luz propia individualidades como las citadas. Este es el Brasil '78.

SUS GRANDES "CRACKS"

— PELE. Nacido en 1940. Ha estado en cuatro Mundiales y ha ganado tres. Hizo del Santos un club famoso en todo el mundo. En su país alcanzó la gloria que no ha logrado ningún otro jugador. En el New York Cosmos se ha hecho multimillonario.

— LUIZ PEREIRA. Considerado uno de los mejores defensas de todos los tiempos. Idolo en el Palmeiras y ahora en el Atlético de Madrid. Veintiocho años.

— ADEMIR. Figura en los Mundiales de 1950. Gran goleador y con una tremenda potencia física. Su hijo, también llamado Ademir, ha sido varias veces internacional y sigue jugando, a sus treinta y cinco años, en el Palmeiras.

— DIDI. Nacido en 1928. Un prodigio con el balón en los pies por su técnica y visión de la jugada. Triunfó en Fluminense, Flamengo, Botafogo y no pudo hacerlo en el Real Madrid. Dirigió a la selección peruana durante los Mundiales de 1970.

— GARRINCHA. Nacido en 1936. Extremo diabólico e imprevisible. Su dribling ha quedado en la historia como el más excepcional jamás visto. Cuarenta y una veces internacional. Jugó en Botafogo y Corinthians.

— LEONIDAS. Quizá el primer gran ídolo del fútbol brasileño. Gran capacidad de remate y triunfador en los Mundiales de 1938.

— DJALMA SANTOS. Defensa lateral derecho, todo sobriedad y eficacia. Titular indiscutible en su puesto durante doce años. Ha estado en tres Mundiales (1954, 1958 y 1962).

— GILMAR. Guardameta de leyenda, con cien internacionalidades y un palmarés extraordinario. Ahora tiene cuarenta y siete años y trabaja al servicio de su club de siempre, el Santos.

— GERSON. Terminó su carrera en el Sao Paulo. Un "arquitecto" de extraordinaria capacidad y talento. Verdadero director de orquesta de su equipo en Méjico. Fumador empedernido, muchas veces apagaba el cigarrillo al borde del terreno de juego, instantes antes de saltar al mismo.

— NILTON SANTOS. Jugador de gran regularidad, de rendimiento asegurado. Defensa lateral y central, muy versátil. Seguro en su zona y peligroso en sus subidas al ataque. Nació en 1927 y ha estado en tres Mundiales.

— ALTAFINI. Nacido en 1938. Capaz de marcar los goles más increíbles. Despuntó en el Palmeiras y apenas cumplidos los veinte años fue traspasado al Milán, de donde pasó al Nápoles y de allí al Juventus, club en el que ha colgado las botas.

— ZITO. La elegancia personificada. Un baluarte en la línea media, demarcación en la que imponía la ley de su juego preciso y fácil. Gran compañero y amigo personal de Pelé. Ganó los mundiales de 1958 y 1962.

— VAVA. Actual entrenador del Granada. Un delantero de fuerza, con gran capacidad de remate. En su última etapa de jugador actuó en el Atlético de Madrid. Campeón del Mundo en 1958 y 1962.

— ZAGALO. Ex seleccionador nacional hasta después de los Mundiales de 1974. Nació en 1932. Extremo izquierda teórico, maniobrando por el centro en apoyo de los volantes. Muy rápido y astuto.

— AMARILDO. Héroe de los Mundiales de 1962, en Chile, los que jugó en sustitución del lesionado Pelé. Gran goleador. En 1962 fue traspasado al Milán y finalmente a la Fiorentina, donde dio sus últimos y geniales coletazos.

— JAIRZINHO. Tiene treinta y tres años y juega ahora en Venezuela. Ha jugado los Mundiales de 1966, 1970 y 1974. Extremo derecho de excelente condición física. Muy veloz, inteligente y oportunista ante el gol.

— RIVELINO. Recordman mundial con 108 actuaciones internacionales con su país. Empezó como extremo clásico para ir pasando a funciones centrocampistas. Excelente visión de juego y técnica depurada. Su pierna izquierda, especialmente en los golpes francos, es un verdadero cañón. Actualmente, en el Fluminense.

— ZICO. A sus veintitrés años es hoy en día el jugador más brillante del Brasil. Media punta clásico con depurada técnica y potencia de disparo. Salvando las distancias, es el Pelé blanco. Juega en el Flamengo.

— PAULO CESAR. Jugador desconcertante por su irregularidad, pero realmente soberbio en sus grandes tardes. Tiene una gran clase, pero le falta concentración para vivir intensamente los noventa minutos. Ha tenido problemas con Coutinho y no es segura su titularidad en el equipo.

— FRANCISCO MARINHO. Lateral moderno y de portentosas facultades. Corre la banda como un auténtico extremo y es contundente en el marcaje al contrario. Posee un terrorífico disparo con el que ha marcado varios goles. Pertenece al Fluminense.

PRINCIPALES ESTADIOS

	Espectadores
Maracaná (Río de Janeiro)	220.000
Morumbi (Sao Paulo)	150.000
Magalhaes Pinto (Belo Horizonte)	110.000
Beira Río (Porto Alegre)	110.000
Otavio Mangabeira (Salvador)	100.000
Rei Pelé (Maceio)	100.000
Vivaldo Lima (Manaus)	75.000
Pacaembu (Sao Paulo)	70.000
Lourival Baptista (Aracajú)	55.000

CLAUDIO COUTINHO

UN TECNICO PARA EL FUTBOL-ARTE

Claudio Coutinho tiene treinta y ocho años. Su carrera de técnico empezó en 1969 como ayudante del entonces seleccionador brasileño Joao Saldanha. Al ser destituido éste, Coutinho pasó a formar parte del triunvirato asesor del nuevo 'chef', Mario "Lobo" Zagalo. El fruto de su labor, oscura pero efectiva, tuvo eco con el éxito de Brasil en el Mundial de 1970. A partir de entonces empezó a descollar como preparador físico y excelente estratega. **"El jugador brasileño es, por lo general, un artista. Para él, el fútbol es ante todo un arte y así ha de jugarse. Entonces, para equilibrar la balanza hacía falta poner un poco de orden en esa orquesta, estudiar un poco más el aspecto táctico sin matar, por supuesto, la innata vena improvisadora del jugador brasileño. Y darle mayor cultura física, más poderío".**

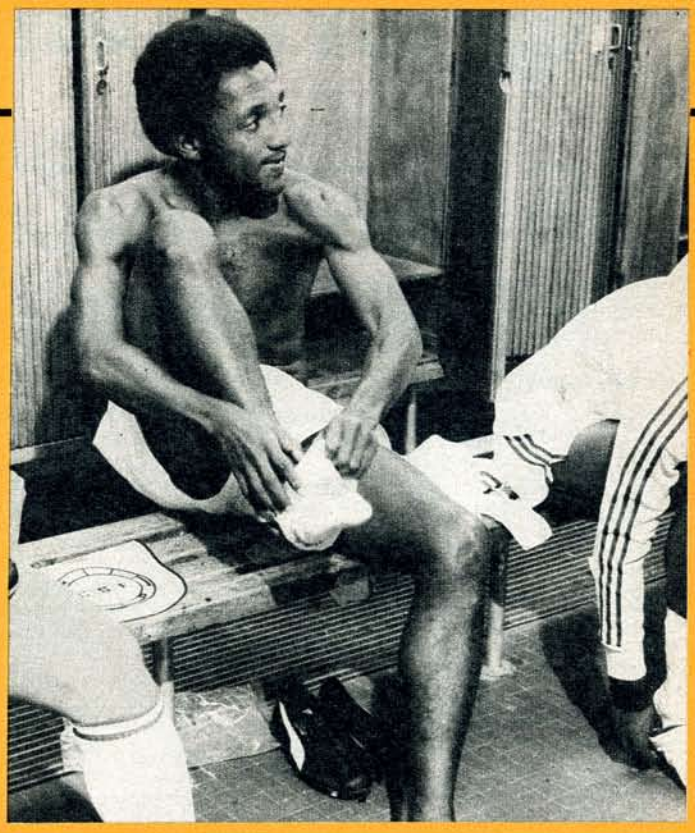
PERU Y MARSELLA

Estos sistemas prácticos y modernos elevaron a Coutinho a la privilegiada situación de técnico cotizado. Muchos clubs le asediaron hasta que se decidió por el Vasco de Gama, en el que estuvo dos temporadas hasta que en 1973 se hizo cargo de la selección peruana. No duró mucho en tierras incas y regresó a su país como supervisor del Botafogo, trabajo que simultaneó con el de ayudante, una vez más, de Zagalo con vistas al Mundial de 1974. Concluido éste, viajó a Europa y probó suerte en el Olympique de Marsella. **"Me interesaba mucho trabajar una temporada en Europa. En el Marsella no pude terminar lo que había empezado, pero la experiencia fue muy positiva para mí. En fútbol hay que aprender cosas nuevas constantemente, perfeccionar lo que ya sabes y amoldarse a todo tipo de mentalidades".**

Nuevamente en Brasil, de 1975 a 1976, Coutinho fue nombrado responsable del equipo nacional olímpico que alcanzó el cuarto lugar en Montreal. Los dirigentes de la CBD (Confederación Brasileña de Deportes) quedaron muy satisfechos de su gestión, pero Coutinho, hombre inquieto, dejó su cargo para aceptar una tentadora oferta del Flamengo. Con los rojinegros de Río logró una gran campaña y consolidó a Zico como una figura mundial. Se ha dicho que desde que llegó él, Flamengo es el club mejor organizado de todo Brasil. Mientras tanto, Oswaldo Brandao iba acumulando problemas al frente de la selección, hasta que a principios de este año fue obligado a dimitir.

Había llegado el gran momento para Claudio Coutinho. **"Siempre, desde que empecé a entrenar, había soñado con dirigir un día a la selección".**

En la fase clasificatoria para Argentina-78, la orquesta amarilla ofreció excelentes sinfonías ante Perú y Bolivia, aunque después en algunos amistosos ante oponentes europeos —Inglaterra y Francia, sobre todo— el juego decayó un poco. Sin embargo, la circunstancia no ha inmutado a Coutinho: **"Tengo una ilimitada fe en mis hombres y sé que podemos ganar el próximo Mundial".** Toda una frase que define la personalidad de un técnico que está trabajando para hacer a Brasil "mais grande ainda...".



Paulo César, brasileño emigrado a Francia y que luego ha vuelto a su país, donde sigue en la selección y en el Botafogo. Un artista. Internacional 69 veces.

Zico, el nuevo motor-rematador de Brasil. El Madrid lo quiso. Un día, tal vez tras el Mundial, pueda venir a España.

LOS HOMBRES DE COUTINHO

Nombre	Edad	Internacional
GUARDAMETAS		
Emerson LEAO	28	57
WENDELL Ramalho	30	4
A. Correia "MANGA"	41	17
VALDIR Peres	26	5
CARLOS R. Gallo	22	—
DEFENSAS		
M. Resende "NELINHO"	27	18
J. M. Rodríguez "ZE MARIA"	28	55
ORLANDO Pereira	29	8
ROSEMIRO Correira	21	—
Luiz PEREIRA	28	32
A. C. "TONINO" CEREZO	22	14
Joao J. AMARAL	23	14
Edo Nazaré "EDINHO"	22	8
ABEL C. da Silva	25	—
CARLOS ROBERTO Carvalho	28	5
GIVANILDO Oliveira	27	10
R. da Costa "BETO"	27	12
Mario Pérez "MARINHO"	31	10
José RODRIGUES NETO	28	6
Francisco das Chagas MARINHO	25	30
MARCO ANTONIO Feliciano	26	48
CENTROCAMPISTAS		
Roberto RIVELINO	31	108
Artur Coimbra "ZICO"	24	21
Paulo R. Falcoa	24	12
Paulo C. CARPEGGIANI	28	10
José M. Almeida "ZE MARIO"	26	3
José REINALDO	19	6
ENEAS Camargo	23	5
Aguinaldo Gallon "GUINA"	20	12
Nilson S. DIAS	25	7
DARIO dos Santos	31	9
PAULO ISIDORO De Jesús	24	6
MARCELO Oliveira	23	7
DELANTEROS		
Gilberto Alves "GIL"	27	26
José F. Solano "BRASILIA"	19	12
VALDOMIRO Vaz	30	12
Carlos E. da Silva "EDU"	25	2
ROBERTO C. Oliveira	23	26
Wanderley E. "PALINHA"	27	11
PAULO CESAR Lima	28	69
Joao B. NUNES	23	—
Joao Soares "JOAOZINHO"	24	3
DIRCEU Guimaraes	27	18
SOCRATES Vieira	24	—
Luis Ribero "LULA"	31	9
José TARCISO De Sousa	24	—

Un reportaje de O. PARADELA
Fotos: Archivo DON BALON

Francisco Marinho, el rubio de Brasil, uno de los mejores laterales del mundo, veinticinco años. Triunfó en Munich. Puede repetir suerte en Argentina.

LOS V.I.P.
una sección de
JOSE ANTONIO LOREN

PIRRI

"CORAZON DE LEON"

"HE NACIDO EN CEUTA, PERO DE MORO NO TENGO NADA"

JOSE es su nombre. Martínez Sánchez, sus apellidos.

—¿Por qué Pirri?

—De pequeño me llamaban Pepirri, como derivado de Pepe, hasta que me quitaron la primera sílaba. Esto es anterior al fútbol. A los diez o doce años ya "nació" Pirri... Aquéllo ha seguido más en el ambiente familiar por parte de mis padres, que siguen en Ceuta. El es un industrial ya retirado.

—¿Cómo fue tu infancia?

—A los dos o tres años fuimos a vivir a un barrio llamado Jadú, ahora San José, que es moro, donde estuve catorce o quince años. Y, además, por curiosidad, enfrente de la plaza de toros... No, ni me ha gustado ni me gusta la tauromaquia...

—En criterio, por convicciones, ¿tienes algo de moro?

—No. Nada... Incluso muchos llegaron a hablar el árabe y yo no; tan sólo palabras sueltas.

—¿Idea feudal con las mujeres?...

—Soy hombre hogareño, me gusta estar en casa y estoy siempre muy pendiente de mi mujer.

Antoñita Oyamburu, bonita y atractiva, con pillina expresión. La que fuera actriz cinematográfica Sonia Bruno. Aunque este segundo nombre propio es el que se le ha quedado en el ambiente familiar y amigable.

—Dos populares, ¿cómo os conocisteis?

—Precisamente en la fiesta de los populares del año, del periódico "Pueblo"; estuvo en la mesa de los deportistas con Juan Antonio Samaranch, Raimundo Saporta, Pedro Carrasco, yo... Me la presentó Saporta, empezamos a charlar y...

—¿Quién flechó a quién?

—Creo que fue mutuo... Quedamos en vernos, aunque no pudimos hacerlo mucho porque teníamos dos profesiones muy distintas, de escaso o cruzado tiempo libre.

—¿Quién escribía o telefoneaba más?

—Hablábamos mucho por teléfono, sí. Luego ya nos fuimos viendo más, en la medida en que nos conocíamos; nos llevábamos muy bien, éramos felices, estábamos muy contentos y se decidió el matrimonio. Era un momento difícil, porque Sonia atravesaba una fase profesional excelente, y siendo una actriz importante en el cine español y yo un futbolista...

—Importante en el fútbol español, dilo... —le interrumpo.

—Bueno, pues era un poco difícil, porque la forma de pensar del país era un poco atrasada con relación a otros. Que un futbolista se casara con una actriz quedaba como muy llamativo y ella decidió retirarse de la cinematografía. Hablando, porque hemos hablado siempre mucho. Una vez llegamos a hacerlo, por teléfono, durante... cuatro horas. Debe ser un record... Ella fue quien decidió retirarse al casarnos; incluso le quedaba una película y se anuló el contrato. Yo no le dije que dejara el cine, pero ella es una persona muy inteligente y comprendió que era muy difícil que dos famosos, con vidas distintas, en los periódicos casi todos los días, pudieran llevarse bien sin perjuicio de la vida hogareña.

—Pero te hizo ilusión que Sonia dejara el cine...

—Sí, yo encantado. Y lo sigo estando. Ya son ocho años de matrimonio y creo que hice un fichaje sensacional... De maravilla. Somos felices y estamos encantados de la vida. Eso es importantísimo.

—¿Veis sus películas?

—No, no he visto ninguna.

—¿Por qué?

—No me gusta... Sólo una, porque cuando nos conocimos, la acompañé una vez a hacer un doblaje y la vimos antes. No sé por qué, pero no me ha gustado ver películas de ella.

—¿Te fastidiaba que enseñara una pierna o que besara a un galán?...

—Es posible... Somos españoles y nos sienta mal. A lo mejor es por eso...

—Está saliendo el Pirri feudal...

—No, no lo soy... Por ser de Ceuta no quiere decir que sea un moro... Soy consciente de todo, de que todos los españoles, por serlo, ya somos celosos, pero tengo plena confianza en ella, como ella la tiene en mí, y somos felices.

Y ya hay tres hijos. Daniel, de siete años; José Carlos, de seis, y Bruno, de dos y medio.

—En aquella época se dijo que al Madrid le había sentado mal que Pirri se casara con una actriz y que Zoco lo hiciera con una

"NO HE VISTO NINGUNA PELICULA DE SONIA BRUNO"

cantante, puesto que, además, ambas bodas vinieron a coincidir, ¿fue cierto?

—No... Fue un rumor... Sentaron bien las dos. Es más, ya te he dicho que el mismo Raimundo Saporta me presentó a la que sería mi mujer y está muy contento y orgulloso... No sentó mal, al contrario, y, además, mi rendimiento en el Madrid subió desde que me casé.

—¿Hay dos vidas en Pirri, una hasta que se casa y otra a partir de entonces?

—Creo que sí. De todas formas, yo he sido siempre un hombre tranquilo, me ha gustado mucho estar en casa; estuve cuatro años en una pensión y también hice una vida muy hogareña, sólo salía para entrenar... Luego, al casarme, ya me centré más, me organicé, hacía las cosas mejor y ello revertió en mi juego y en mi rendimiento.

—¿Cuándo vino Pirri a la Península?

—En mil novecientos sesenta y dos. Estudiaba Preuniversitario en Ceuta y tuve que ir a la Universidad de Granada para el examen. Aprobé, y al hacerlo tuve que ingresar en la Facultad para hacer el Selectivo de Ciencias en la misma ciudad andaluza. Tenía diecisiete años. Y allí fue cuando empecé a jugar, como "amateur", en el equipo rojiblanco.

—¿Qué pensaba hacer Pirri; dónde creía que estaba su futuro?

—De fútbol, nada. Ni mucho menos. Soy futbolista por casualidad... Aunque me gusta mucho y siempre se me ha dado bien el deporte, cualquier modalidad: atletismo, salto de altura, lanzamiento de jabalina, baloncesto, etcétera. Pero mi ilusión sólo era estudiar. Y para ello fui a Granada. Pero allí había un entrenador, Pepe Millán, que me conocía del año anterior, en que dirigió al Ceuta. Fui a su casa a pedirle una entrada para el fútbol, y me dijo que entrenara en Los Cármenes. En un momento dado dio la casualidad de que había muchos jugadores lesionados y me llamó para jugar. Debuté contra Las Palmas en Segunda División; ganamos por dos a uno, marcando yo el gol de la victoria... y ya seguí jugando. Sin querer... Me metí y aquí estoy.

—¿Y de haber seguido con los libros?...

—Arquitectura. Cuando vine a Madrid empecé a estudiar Arquitectura, pero en aquella época era difícil compaginarlo y tuve que dejarlo.

—¿Cuánto tiempo estuviste en el Granada?

—Una temporada. Quedé libre. Tuve muchas ofertas, pero fiché por el Madrid

—¿Es verdad que estuviste a punto de ingresar en el Barcelona?

—Sí, porque habían dado muy buenos informes Ricardo Blanch y Pepe Bravo, el ex jugador, que es ceutí, pero el Barcelona vino a ficharme a los dos días de haberlo hecho por el Madrid. Con el club por el que de verdad estaba fichado e incluso firmado, era con el Español. El entrenador era Kubala y el encargado de la gestión Emil Osterreicher. Hicimos la operación en Madrid, pero bajo condición "amateur", porque sólo podía jugar de esta forma cambiando la residencia por estudios. No podía ser profesional. Todo estaba ultimado, todo, pero a los ocho o diez días el Español me dijo que estaba interesado por mí, pero que no podía hacer ficha "amateur". Además, había que comprar la ficha al Ceuta, club al que pertenecía de verdad, aun estando en Granada.

—¿Y qué pinta ahora el Ceuta?

—En plan juvenil y por cambio de residencia pude jugar en Granada y por la misma razón podía hacerlo en otro sitio, aunque yo quería ir a Barcelona, a Madrid o a Sevilla por los estudios. Y se hizo lo del Español. Y se deshizo... También se interesaron el Betis, el Atlético de Madrid y el Barcelona, pero en el momento en que el Español dijo que no, al día siguiente me fichó el Madrid. Con las mismas condiciones. Incluso "amateur". Pero lo más avanzado fue con el Español; es más, ya estaba todo apalabrado cuando vino el Madrid y lo dejamos. Ahora parece que hay más seriedad, pero antes parecía todo un tanto informal. Se daba una palabra y luego no se cumplía...

—De haber elegido tú...

—No sé... Simpaticé mucho con el Athletic de Bilbao y también con el Barcelona, pero luego ingresé en el Madrid y estoy muy contento: soy madridista, de los fofos-fofos...

Hay una pausa. Le ofrezco un cigarrillo que no acepta. Y comenta...

—El Madrid se arriesgó... El Español tuvo miedo, no sé por qué, de perder una cantidad creyendo que al ser "amateur", al año siguiente me iría, pero lo único que hizo después el Madrid fue ofrecerle una cantidad al Ceuta por mi traspaso.

—¿Sabes cuál fue?

—Me parece que trescientas mil pesetas.

—¿Cuánto se daría ahora por un Pirri con siete años menos?

—No lo sé... Con las cantidades que se citan, no tengo ni idea.

—Dices estar encantado con el Madrid, pero yo diría que el Madrid está encantadísimo contigo...

—Creo que están muy contentos. Nunca he tenido problemas. Soy un hombre disciplinado.

"DE NOVIOS TENGO MI RECORD EN HABLAR POR TELEFONO DURANTE ¡CUATRO HORAS!"

—Yo diría que eres el jugador español más completo de los últimos quince años...

—No sé... He sido, eso sí, muy regular. Nunca he podido decir "qué partido más malo he jugado hoy". No me gusta hablar de mí, pero he mantenido una regularidad, me he entregado siempre al máximo, he tenido muchas lesiones, aunque menos de las que me han achacado, porque habré jugado entre cincuenta y cincuenta y cinco partidos cada año.

—Y, además, marcando goles...

—Calculo que cerca de trescientos.

—Lo que más puede elogiarse de ti es que en este fútbol tan profesionalizado, tú guardas el espíritu "amateur"...

—Sí. Me gusta mucho esta profesión y vivo para ella. Al jugar, me olvido totalmente de cuanto no sea mi equipo y me entrego al máximo, sin importarme meter la pierna donde no debo. Me retiraré siendo exactamente igual.

—Como coraje y pundonor eres un ejemplo...

—Es mi forma de ser, mi temperamento; soy nervioso en las acciones, pero tranquilo. Me gusta hacer las cosas bien hechas y me ilusiona ser el mejor o estar entre los mejores en todos los aspectos. La profesión ha de gustar y hay que entregarse a ella. Yo diría que hay que quererla, amarla.

—También te apoyas en una condición física extraordinaria...

—Empecé a practicar deporte sobre los cinco años y recuerdo que siempre ganaba en las pruebas escolares. Incluso me extrañaba, porque era muy delgado, un fideo, como suele decirse, y había compañeros de una fortaleza increíble, y no me explicaba cómo siendo un "chupao" podía ser el primero en lanzamiento de peso... Luego, a la larga, me ha sido muy positivo y paso las revisiones médicas como el que nada; en la Mutualidad, ya me conocen. Eso de soplar... —sonríe.

—Pero también hay clase futbolística, sentido e intuición...

—Siempre me han considerado un jugador de entrega, de furia. Nunca se me ha tratado como un técnico y ahí están equivocados. Yo creo que soy técnico. En un partido no perderé más de un balón o dos, se puede comprobar. Creo estar en la línea del "querer, saber y poder", que es el lema de Kubala, quien me ha tenido muchas veces como eje del equipo. Lo que pasa es que me gusta lanzar, pero no me quedo, busco el centro para el remate y delante de la portería ya no hay tecnicismos, me tiro a la pelota como sea y la gente se fija en eso, y entonces me quita lo otro. Me ha gustado siempre el gol y allí no hay que pensárselo, hay que dejar la floritura y meter el balón como sea. Y si me quedo dos veces, una es gol. Veo puerta con facilidad.

—¿Cuántas posiciones has ocupado en el equipo?

—Menos de portero y de extremo, he jugado en ocho sitios. Aunque en el Mundial de Londres no se podía cambiar al portero, y de haberse lesionado Iríbar, porque Betancort y Reina no se podían equipar, yo le hubiera reemplazado bajo los palos. El seleccionador era el desaparecido Villalonga.

—De hacer la alineación, ¿dónde te pondrías?

—Me da exactamente igual... Quizá en una zona en la que pudiera desarrollar todo mi juego, en medio campo, por poder defender, organizar y marcar goles.

—Por velocidad, por resistencia, por estar en todas partes, ¿no estás en línea con Di Stéfano?

—Como Alfredo no ha habido nadie. Ha sido el más completo en la historia del fútbol. Ya me gusta que me comparen con este fuera de serie, pero es difícil que salga otro como él.

—Has marcado muchísimos goles y algunos decisivos...

—Porque me han situado en funciones en las que el equipo, en razón del partido, me necesitaba más, y cuando se torcía y era difícil ganar, parecía el indicado para ir al remate.

—Cuando la selección no va bien, siempre confiamos en el gol de Pirri...

—A mí siempre me ha gustado ganar. Y quiero ganar. Hasta en los entrenamientos... —se ríe.

"PARADOJICAMENTE, RINDO MAS DESDE QUE ME CASE"

—¿Quién te puso de "líbero"?

—Miguel Muñoz. Pero recuerdo que cuando jugué con el "diez" sustituyendo a Puskas, jugando de media punta, Santamaría me dijo: "Chaval, tú puedes jugar de medio volante, al lado del central, con libertad...". Lo bueno, y eso me gusta, es que puedo jugar en todos los sitios y asumir cualquier función. He estado un poco supeditado a lo que faltaba... La temporada pasada fue tremenda, porque al haber tantas lesiones jugaba un partido de "libre", otro de delantero centro, otro en el medio... Iba de un lado para otro.

Pero lo bueno de siempre puede ser malo.

—Y ese desgaste por entrega continuada, ¿no puede reducir tu carrera futbolística?

—Esta pregunta me gusta mucho...

—Pues creí que te iba a fastidiar...

—No, verás... Eso se lo dijeron a mi padre. "Tu chico, jugando así, no aguanta dos años en el Madrid". Y llevo catorce.

—Pero tenías dieciocho o diecinueve años y ahora tienes treinta y dos...

—Me encuentro tan bien como entonces. Me gusta jugar y rendir al máximo. En aquella época corría mucho más, pero ahora lo hago con más sentido, tengo más colocación, entro más en juego.

—¿No se te ha ocurrido colgar las botas?...

—De momento, no. El año pasado acabé contrato y renové por otros tres. Quizá entonces me retiraré, pero si me encuentro bien... Nunca se sabe cómo puedo estar dentro de dos años.

—¿Y qué harás?

—Estoy estudiando el segundo curso de Medicina, y cuando deje el fútbol intentaré acabar la carrera.

—¿No es un poco tarde?

—Es lo que piensa la gente, pero yo creo que nunca es tarde para estudiar. No tengo prisa, me gusta y me arrepiento de haber estado tanto tiempo sin estudiar, perdiéndolo.

—¿Por qué Medicina?

—Ya te he dicho que empecé con Arquitectura, pero al cabo de los años me he dado cuenta de que lo que realmente me gusta es la Medicina.

"OSTERREICHER ME APALABRO PARA EL ESPAÑOL, PERO LUEGO SE 'RAJARON'..."

"EL MADRID ME FICHO POR TRESCIENTAS MIL PESETAS"

"DE PEQUEÑO ERA DEL BILBAO Y DEL BARCELONA"

—¿Eres buen estudiante?

—En mi época no era chico de matrículas, pero tampoco de suspensos; siempre alcanzaba las notas suficientes y sin problemas.

—Y también pintas...

—Me entusiasma... Me he inclinado hacia el "naïf" porque no he tenido escuela y este estilo no la precisa, es una pintura ingenua, pintamos las cosas como las vemos o como creemos que son. No he ido a aprender, pero creo que se me da bastante bien, me distrae y me relaja.

—¿Puedes "pintar" tanto en pintura y Medicina como en fútbol?

—De momento, donde más pinto y me interesa es en el fútbol, por ser mi profesión, mi "number one"; me debo a ella, tengo un contrato y es lo primero. Luego, la Medicina y la pintura quedan para los ratos libres.

Ha sido cuarenta y cinco veces internacional: una juvenil, cuatro "amateur", cinco militar y treinta y cinco en el "A".

—¿Vas a por el record?

—No... La selección juega poco. Debuté cuando lo hicieron Rivelino en la de Brasil y Beckenbauer en la de Alemania, y ellos ya están en los cien. Y algunos los perdí por lesiones tontas; uno en Grecia; aquí, la víspera de los alemanes en el Calderón, una cosa de gemelos... Mis lesiones han sido tontísimas... No he tenido ninguna de las que pueden considerarse propias del futbolista; ni una de rodilla, ni de tobillo. Han sido las que no dejan huella, dedos, muñecas, clavícula... Jugué la final de la Recopa contra el Chelsea con un brazo roto...

—¿Por qué eres supersticioso?

—Lo era.

—Al decir "ni de rodilla, ni de tobillo" has tocado la mesa...

—Es por aquello del "toca madera", pero no lo soy. No estoy pendiente de la lesión; si me preocupara, dejaría de ser quien soy. Siempre tengo ganas de jugar.

—Capitán del Madrid, capitán de la selección nacional, ¿orgulloso?

—Satisfecho. Mucho. Es importante y bonito alcanzar este grado representativo.

En el club, ni se acuerda, habrá sumados siete títulos de Liga, tres o cuatro de Copa, una de Europa... Entrenadores...

—¿Muñoz?

—Para mí ha sido el mejor. Me enseñó mucho, me dio confianza...

—¿Miljanic?

—Es una gran persona, un hombre que ha sufrido mucho, un gran amigo del jugador. Todos los jugadores del Madrid guardamos de él muy grato recuerdo.

—¿Molowny?

—Conoce muy bien la mentalidad del jugador, es amigo de los jugadores, quiere mucho al Madrid, sabe mucho de fútbol, da libertad en la forma de juego porque conoce sus condiciones.

—¿Kubala?

—Conoce muy bien al futbolista español, y le ha dado a la selección un ambiente de club, muy entrañable, muy distinto al que tenía antes. Ha hecho que el jugador vaya a la selección con ganas de jugar y de triunfar, con ilusión. Es un hombre muy importante para la selección.

—¿Y por qué Pirri va para médico y no para entrenador?

—No me veo mandando a un equipo.

—¿Serás doctor Martínez... o doctor Pirri?

—Ya veremos... Queda mucho. Estudio porque me gusta, me llena... Me levanto a las ocho de la mañana y me acuesto sobre las nueve y media... y siempre creo que me ha faltado tiempo para algo.

Es diferente. Y la pregunta se impone...

—Como hombre joven, ¿no te consideras extraño en la época actual?

—Me dicen que quiero abarcar demasiado. Pero lo hago porque me gusta.

—Es lo importante...

Pirri quiere ser médico. Pero ya es doctor. En fútbol.

JOSE ANTONIO LOREN

¡GEORGE BESTIA!

Las andanzas del polémico genio irlandés no parecen tener fin. Cuando no se estrella contra una farola por conducir borracho, provoca un escándalo de faldas o se escapa de un entrenamiento. El caso es dar la nota y para eso se las pinta solo el terrible George. El caso es que Best, incomparable en el terreno de juego pero incorregible fuera de él, está nuevamente en las filas del Fulham, esperando a que se reanude la temporada americana para regresar al Azteca de Los Angeles. En un partido de rivalidad londinense, Best hizo una durísima entrada al defensa del Crystal Palace Ian Evans, que tuvo que ser retirado en camilla con fractura de tibia y peroné. La intervención de dos policías y otros jugadores evitó que uno de los compañeros de Evans, el goleador Alan Harkouk, se comiera crudo a Best.

LOS GOLES DE PELE

Temporada	Partidos	Goles	Promedio por partido
1955-56	2	2	1,—
1956-57	73	65	0,89
1957-58	67	90	1,34
1958-59	103	126	1,22
1959-60	82	75	0,91
1960-61	75	111	1,48
1961-62	59	73	1,23
1962-63	59	74	1,25
1963-64	50	60	1,20
1964-65	74	106	1,43
1965-66	50	43	0,86
1966-67	65	56	0,86
1967-68	82	57	0,69
1968-69	78	68	0,87
1969-70	75	59	0,78
1970-71	74	30	0,40
1971-72	74	50	0,67
1972-73	67	53	0,79
1973-74	45	19	0,42
1974-75	23	15	0,65
1975-76	44	26	0,59
1976-77	41	22	0,53
	1.362	1.280	0,93

BRAVO '78

Tal como anunciamos en su día, "D. B." irá publicando periódicamente la clasificación del Trofeo Bravo'78 que, organizado por nuestro colega "Guerin Sportivo" y la RAI italiana, con la colaboración de las más prestigiosas revistas deportivas de Europa, ha sido creado para premiar al mejor jugador menor de veintitrés años durante las competiciones continentales. Tras los partidos de ida de la segunda eliminatoria de las mismas, así está la clasificación:

1.º Jimmy Case (Liverpool), 31. 2.º Giancarlo Antognoni (Fiorentina), 31. 3.º Jan Peters (AZ'67), 21. 4.º Ilie Balaci (Univ. Craiova), 20. 5.º Tseu La Ling (Ajax), 18. 6.º Heraldo Pecci (Torino), 17. 7.º Bruno Giordano (Lazio), 16. 8.º Hugo Tosetto (Milán), 13. 9.º JOSE V. SANCHEZ (Barcelona), 12. 10. FELIX MARRERO (Las Palmas), 11.

P. D.—Los puntos otorgados hasta ahora por "D. B." son los siguientes: 7 a Sánchez y Félix; 3 a Gordillo y Eulate (Betis), 2 a Sierra (At. Madrid) y Bossis (Nantes) y 1 a Nastase (Steaua), Alexanco (Ath. Bilbao), Stefan (Dynamo Bucarest), Cabezas (Betis), Baronchelli y Pecout (Nantes).

"MATCH-BALL" MAIER

Al margen del fútbol, Sepp Maier tiene una gran pasión por el tenis, deporte que practica con la mayor frecuencia posible y en el que ha invertido algunos marcos pensando en el futuro. El popular guardameta del Bayern y de la selección alemana tiene un club de tenis en los alrededores de Munich y allí se le ve casi a diario dándole a la raqueta y saltando por encima de la red después de un "match-ball". Maier, que tiene treinta y tres años y ha sido 77 veces internacional, ha declarado que le gustaría participar en un gran torneo tenístico, pero que por ahora su gran objetivo es ganar el Mundial '78.

BOXEO MARCO

LA CATEGORIA REINA NO TIENE REY

MONZON

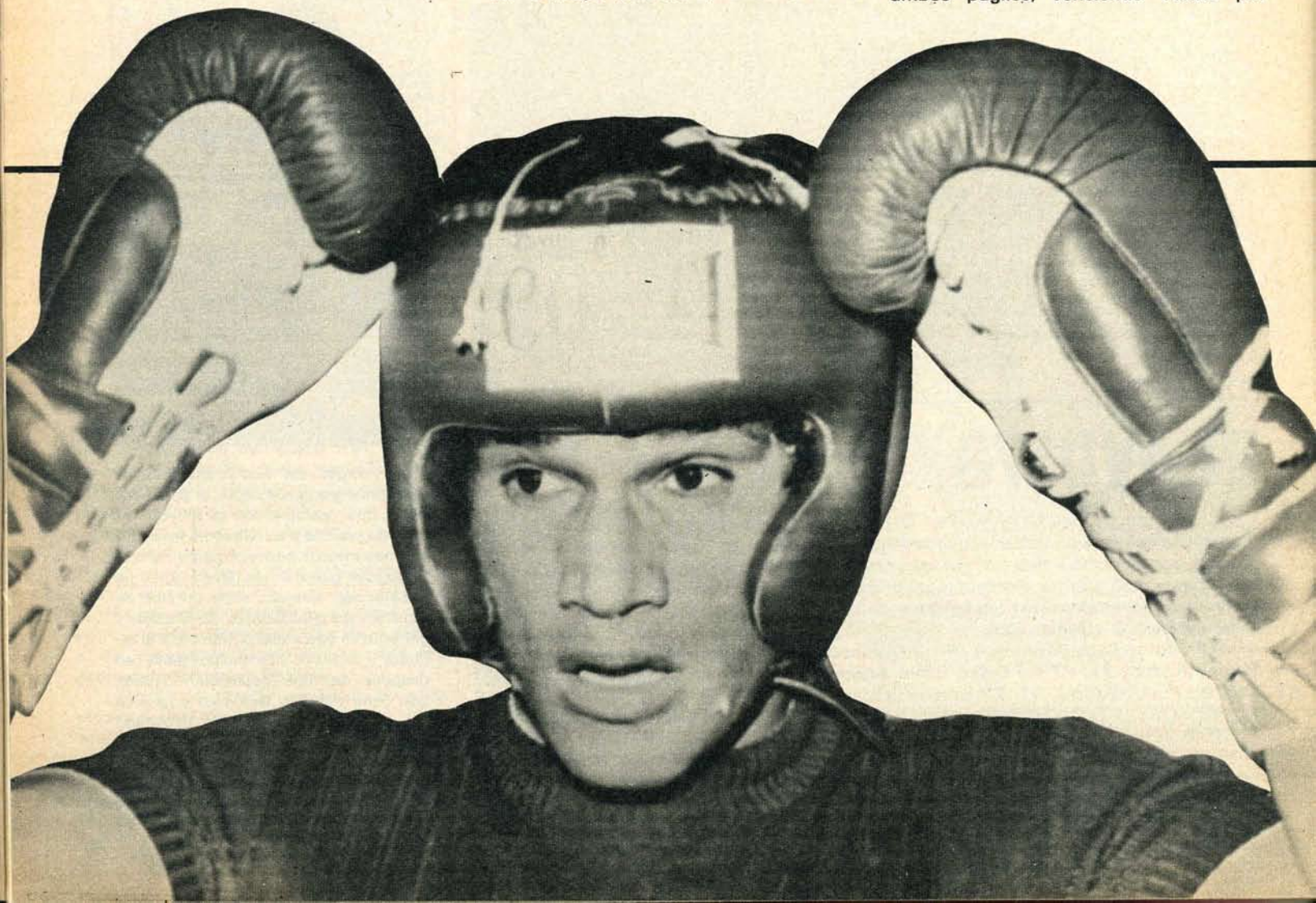
RODRIGO VALDES, BENNY BRISCOE, RONNIE HARRIS Y GRATIEN TONNA: POKER DE ASPIRANTES AL TRONO

Carlos Monzón se fue. Se mantuvo firme en su decisión de renunciar al cetro mundial de los medios, la categoría reina del boxeo. Ahora debe llenarse el enorme vacío dejado por el gaucho, los medios necesitan rey. En el panorama actual, cuatro hombres se disputan la supremacía y otros cuatro figuran en un segundo plano.

Por decisión de las dos organizaciones que rigen el boxeo —Asociación y Consejo Mundial—, serán el colombiano Rodrigo Valdés y el norteamericano Benny Briscoe quienes romperán el fuego en esa búsqueda del sucesor de Carlos Monzón. Esta designación satisface a ambos organismos: Valdés es el hombre del Consejo Mundial y Briscoe de la Asociación. El combate tendrá lugar este sábado, en Campione, localidad turística italiana, bajo la promoción del italiano Rodolfo Sabbatini, el hombre que, apoyado por la compañía norteamericana Top Rank —que preside el abogado judío Bob Arum—, ha venido monopolizando el título de los medios.

POR SEGUNDA VEZ

En efecto, por segunda vez van a enfrentarse Valdés y Briscoe —aunque en su cuenta particular sea la tercera— por el título vacante de los medios. El 25 de mayo de 1974, desposeído del título Carlos Monzón por el Consejo Mundial, se enfrentaron, en Montecarlo, ambos púgiles, venciendo Valdés por



,SIN SUCESOR

K. O. en el séptimo asalto. Con esta decisión del Consejo se producía una escisión, una más, en el mundo del boxeo, ya que la Asociación Mundial seguía reconociendo a Monzón. Esta escisión no terminaría hasta el 26 de junio de 1976, también en Montecarlo, en que Monzón venció por puntos a Valdés.

Cuando se enfrentaron por vez primera Valdés y Briscoe, éste había gozado ya de una oportunidad mundial. El 11 de noviembre de 1972, en Buenos Aires, perdía por puntos ante Monzón, con el título en juego.

Cuando el pasado 30 de julio, en el tradicional escenario del estadio Louis II de Montecarlo, Monzón repetía su triunfo ante Valdés y anunciaba su firme decisión de retirarse del boxeo, todos los pronósticos se inclinaban en señalar a Rodrigo Valdés como su más directo heredero. A sus treinta y cuatro años, tras quince como profesional, Benny Briscoe, "el robot de Filadelfia", es un digno aspirante al título, pero deberá inclinarse ante el empuje de Valdés, hoy por hoy, indiscutible delfín de Monzón.

COMPLETANDO EL POKER

Al principio les indicábamos que cuatro hombres, dentro del panorama actual, se disputaban la supremacía del peso medio. Nos hemos referido ya a Valdés y Briscoe; vamos, pues, a completar el poker: Ronnie Harris, de Estados Unidos, y Gratien Tonna, de Francia.

Gratien Tonna, actual campeón de Europa de la categoría, ha logrado esta privilegiada posición al vencer, el pasado mes de septiembre, en Milán, al británico Alan Minter. En el combate, además del título europeo en poder del británico, estaba en juego el lograr un puesto en la carrera para suceder a Carlos Monzón.

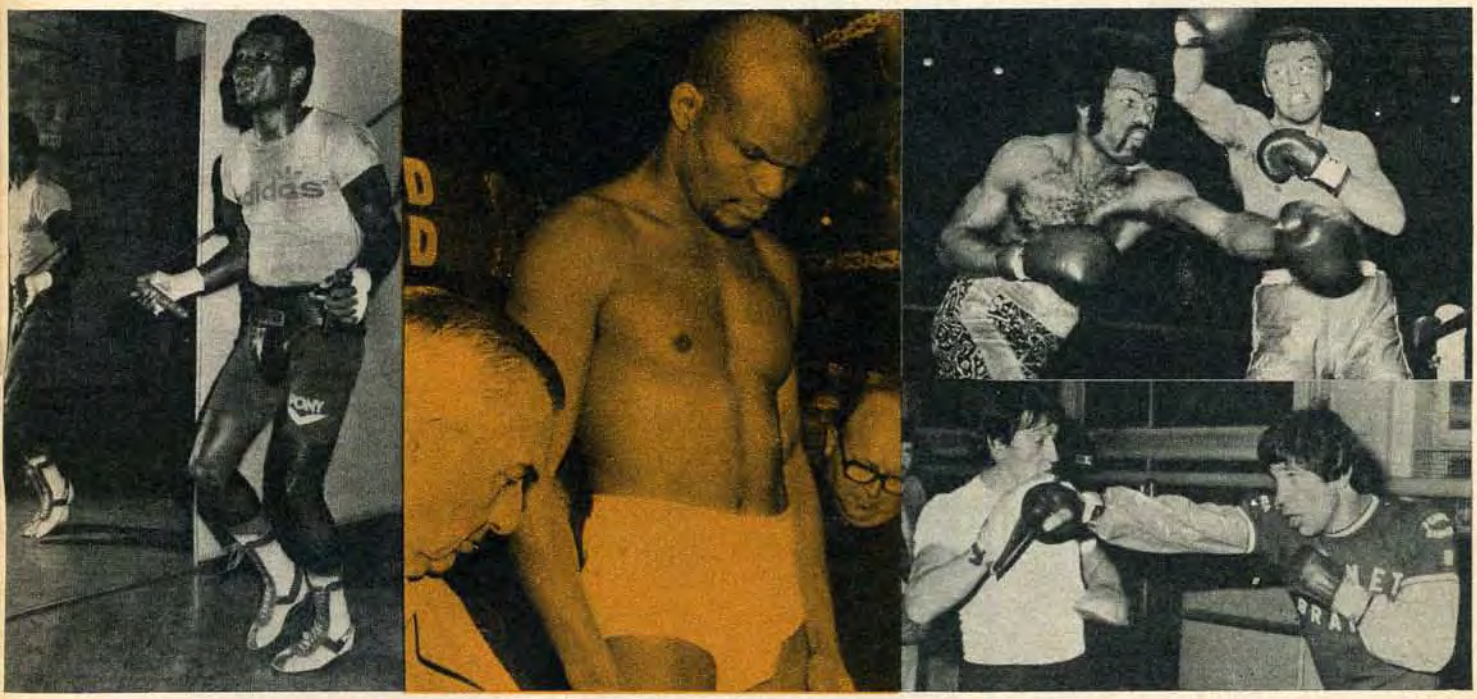
Dos veces ha intentado Tonna conquistar el cetro mundial de los medios: el 30 de noviembre de 1974, en París, era noqueado en once asaltos por Rodrigo Valdés, y el 13 de diciembre de 1975, también en París, se repetía el resultado, esta vez en el quinto asalto, ante Carlos Monzón.

Medalla de oro del peso ligero en la Olimpiada de Méjico de 1968, el norteamericano Ronnie Harris es, posiblemente, la mayor esperanza que, hoy por hoy, tiene el boxeo mundial en el peso medio. Imbatido como profesional, campo en el que debutó en 1971, ha logrado paradójicamente su consagración internacional en Europa, con una serie de triunfos que culminaron el pasado mes de abril al acabar con la racha de Alan Minter, quien luego dejaría el título europeo en manos de Gratien Tonna.

En principio está previsto que Tonna y Harris se enfrenten, existe ya una oferta al francés de la empresa Spectrum de Filadelfia, y el vencedor se enfrente con el que resulte vencedor del combate Valdés-Briscoe.

LOS PRETORIANOS

En un segundo plano nos encontramos también con otro poker. Estos cua-



Este es el póker de aspirantes al título dejado vacante por Carlos Monzón. De izquierda a derecha, Rodrigo Valdés, Benny Briscoe, Ronnie Harris (en la parte superior, en una fase de su combate con Minter), inconfundible con su mostacho y sus llamativos calzones, y, por último, Gratien Tonna, en una fase de su entrenamiento.

BOXEO MARCO

MONZON, SIN SUCESOR

tro hombres aspiran a tener, en un tiempo no muy lejano, su oportunidad mundial. La lista la encabeza el argentino Norberto Cabrera, protegido de Carlos Monzón, un gran púgil cuyo único defecto es su baja estatura. Tras él, tres norteamericanos: Marvin Hagler, Mike "Cobra" Colbert y David Love.

De este trío de norteamericanos, el de más porvenir es Colbert, dos veces campeón amateur, pero todavía inmaduro para afrontar una prueba de esta envergadura, todo lo contrario que Marvin Hagler. Por último está David Love, pupilo de Angelo Dundee, "manager" de Cassius Clay, un trotamundos.

Bajando peldaños, los nombres que pueden citarse son los de "Sugar" Ray Seales, de Estados Unidos, campeón olímpico en Munich, que no ha respondido a lo que de él se esperaba; Alan Minter, de Inglaterra, hombre de cejas frágiles; Vito Antuofermo, de Italia, con poca pegada; Hugo Corro, de Argentina, en ascensión; Kevin Finnegan, de Inglaterra, muy irregular y con poca pegada; Marcelo Quiñones, de Perú, púgil muy localista y nada más.

Todos ellos, un puñado de nombres para tratar de sustituir lo insustituible: Carlos Monzón.

FOLLEDO, EL ULTIMO

Al escribir estas líneas no podemos por menos que referirnos a España, país que tradicionalmente, por lo menos en estos últimos años, se ha distinguido por su falta de púgiles en esta categoría. Luis Folledo fue el último campeón, el último español que, a nivel europeo, pudo competir. Lástima que en su trayectoria deportiva encontró dos fenómenos: Laszlo Papp y Nino Benvenutti. Dos fenómenos y unos tiempos difíciles para el boxeo español, en que hablar de títulos era un sueño.

PARA CLAY: NORTON O YOUNG

Tres combates integran la base del programa que este sábado tendrá lugar en Las Vegas. El más importante lo protagonizarán los norteamericanos Ken Norton y Jimmy Young, ya que el vencedor será considerado aspirante oficial al título de Cassius Clay. En el semifondo, reaparición de la eterna y ya "démodé" "esperanza blanca" Jerry Quarry, quien se enfrentará al italiano Lorenzo Zanon, vencedor de Alfredo Evangelista. En relación a Quarry se habló de una oferta de una empresa norteamericana de seis millones de pesetas a "Urtain" para enfrentarse con él en Estados Unidos. Y, en el tercer combate de importancia, la revelación norteamericana de los pesos pesados, medalla de oro en Montreal, Leon Spinks, se enfrentará a Scott Ledoux, como preparación para su combate con Alfio Righetti, de Italia.

SECRETISIMO

Mañana viernes es la cita entre José Durán y Benito Castejón en la Dirección General de Deportes, y en la que el boxeador expondrá al máximo dirigente del deporte español sus quejas en relación a la Federación Española, que preside Roberto Duque. Quejas que nacen del escándalo de Mallorca, cuyo principal encartado fue Enrique Soria, "manager" de Durán.

* * *

Mientras Durán se mantiene firme en su decisión de no volver a boxear en tanto siga la actual Federación Española, Enrique Soria recibe ofertas para que Durán suba al cuadrilátero. La última llega desde Alemania y ofrece medio millón de pesetas a Durán para que se enfrente el 2 de diciembre, en Hamburgo, a Peter Scheibner.

* * *

Martín Berrocal sigue empeñado en incorporar al leonés Roberto Castañón, actualmente administrado por Enrique Soria, a su "cuadra". Una oferta de dos millones de pesetas al año, que se pueden incrementar en un millón más de conseguir el título europeo, es la oferta del promotor al púgil.

* * *

Manuel Jassó, campeón de Europa de los plumas, está planteando problemas al promotor Antonio Tejeda, ya que el púgil no acaba de "coger la onda" al gimnasio.

* * *

En el boxeo español está germinando una idea que tuvo terreno abonado en el fútbol. Nos referimos a la incorporación de "oriundos". Pronto puede haber noticias.

* * *

La Federación Española está decidida a cortar por lo sano. Para Tony Ortiz su combate de mañana ante "Dum-Dum" Pacheco es la prueba de fuego. Ortiz es un problema latente que nadie quiere afrontar.

¡ESTE PERRO DEPORTE!

Por DOMENEC BARNIN

EDDY MERCKX: "YO... SIGO"

Eddy Merckx, el ex "monstruo", ex campeonísimo, ex todo, quiere seguir. Y anda mendigando un puesto en algún equipo. Quiere estar un año más en el candelero. Y no sé cómo no se retira, después de no haberse comido un rosco en toda la temporada. El nombre aún es suficiente atractivo para que alguien pique. La Fiat-Francia no parece decidida a seguir, después del "éxito" del año pasado y del secuestro de su "patrón", Beaumont Revelli, que hace que la firma no esté para muchas bromas. Porque sólo a broma se puede tomar hoy día la contratación de Eddy Merckx. Parece mentira que este hombre, que ha llegado a lo más alto en ciclismo y que tiene los riñones bien cubiertos de millones, quiera seguir sufriendo en la bicicleta. Y lo peor: sin ganar ya siquiera etapas. ¿Es la afición? ¿Es el dinero? ¿Es la vanidad? ¿Es el no saber qué hacer? Es, más bien, pensar que todavía no hay en el firmamento ciclista nadie que se le pueda nombrar como su sucesor. Los Maertens, Thurau, Thévenet, etc., están a muchos codos por debajo de lo que fue Merckx. Eso es: de lo que fue.

"PRO-SOVIETISMO" OLIMPICO

El Comité Olímpico Internacional, vulgo COI, más conocido por sus reuniones en hoteles-cinco-estrellas-lujo con restaurantes de ídem tenedores, compuesto por todos los indicios por auténticos patosos en materia de política internacional, descubrió en su última reunión de Lausana el huevo de Colón: hay que mojarse el culo y exponer las líneas políticas que conforman su pensamiento. Los Taiwan, Rhodesia, Sudáfrica, etc., no hubieran tenido razón de ser si los componentes del COI, además de vivir como pachás en sus reuniones por los más exóticos países del globo terráqueo, hubieran puesto algo más de interés en lo que puede perturbar el normal desarrollo de los Juegos Olímpicos. La pasada semana, en Lausana, por fin abrieron sus ojos los provectos ancianos y, tras un estudio de una comisión formada al efecto, expondrá su doctrina respecto a la relación deporte-política. Mucho nos olemos que los organizadores de Moscú, que no están para zarandajas de última hora, como siempre suele ocurrirles a los miembros del COI, han puesto entre la espada y la pared a lord Killanin y sus adláteres para que de una vez se definan en este aspecto. Y mucho nos tememos también que, de momento, habrá una doctrina pro-soviética, a fin de que los países "non gratos" a la URSS queden excluidos de los Juegos de 1980. Entre eructo y eructo algo se habrá conseguido.

BALONCESTO ACUATICO

La Copa de baloncesto va buscando nuevos derroteros. Y este año se ha habilitado una nueva fórmula: la de celebrar la fase previa antes de la Liga, y después la fase final. Los equipos se han agrupado por zonas y juegan entre sí hasta dar los finalistas que intervendrán en la fase final. Desgraciadamente, Saporta y Segura de Luna sabrán ya a estas horas que la competición sigue siendo una boñiga y que más que revitalizar la Copa, lo que se ha de hacer en baloncesto es revitalizar los clubs que se han quedado sin socios de un año para otro y sólo tienen dinero para subsistir los de siempre. Bueno, eso de que no hubo emoción no es del todo cierto. En el Manresa-Granollers se tuvo que suspender el partido a un minuto del final, debido a que la lluvia inundó la pista. Con resultado favorable al Granollers por 92-82, el partido tuvo que reanudarse al día siguiente en medio de la "emoción y expectación" generales por ver lo que sucedía en ese minuto de juego. La Copa, bajo este patrón, podría tener como escenario la India, en la época de los monzones y entre huracán y huracán jugar los partidos a pequeñas dosis. A lo mejor hasta interesaría y todo esta competición en la que de antemano, como en la Liga, se sabe quiénes serán los finalistas...

LOS REPORTEROS

Parió otra Asociación de Periodistas. Bueno, ejem, periodistas no, claman los "carnetistas", porque hay mucho "sin carnet" en la profesión. Claro que, ¡bienvenidos los "sin", porque ellos harán los periódicos!, reza un adagio entre la profesión. A lo que íbamos, una Asociación de Reporteros Deportivos se ha unido a las ya existentes: la muy inútil Agrupación Nacional de Periodistas Deportivos, con patrocinio de la DGD; la de Informadores de Radio y Televisión, que no supera las cotas de la anterior; la de Periodistas Gráficos, que, por ser menos, tiene más juego, y la citada de los Reporteros. Todo para que en el campo del Bilbao envíen a los periodistas entre el público o en el Villamarín los sitúen en un córner y en Sarriá los coloquen en primera fila de reja. Todo para que no haya un solo campo en España con teléfonos suficientes y algún "telex" para facilitarles la labor. Todo para que los torneos de agosto obliguen a los periodistas a dormir a las tres de la madrugada, como mínimo, en cualquier día de dicho mes. Todo para que, salvo en contadas excepciones, no haya una sala de prensa como Dios manda; todo, en fin, para que una vez al año, los miembros de la Junta Directiva y los compromisarios se aticen un final de semana a todo tren con sus esposas y no arreglen nada. Dicen que la caridad bien entendida comienza por uno mismo. Y los periodistas deportivos (todos: carnetistas y "sin") que intentan arreglar el deporte han de comenzar por arreglarse ellos mismos, que no es poco para empezar...

EL EQUIPO DE LA SEMANA

D'ALESSANDRO (9)

CARRETE (8)

TANCO (9)

PIRRI (9)

COROMINAS (8)

NEESKENS (9)

FERMIN (9)

KEMPES (9)

AGUILAR (8)

CRUYFF (8)

L. UFARTE (9)

LA LIGA EN NUMEROS

JORNADA 8

NOU CAMP

BARCELONA, 5.
Zuviría (58' y 62', de pen.), Neeskens (74'), Cruyff (85') y Heredia (86').
LAS PALMAS, 0.
Arbitro: García Carrión (6).
BARCELONA.—Artola (7), Ramos (7), Migueli (8), Olmo (5), De la Cruz (7), Neeskens (9), Sánchez (6), Heredia (6), Cruyff (8), Asensi (7) y Zuviría (7). **Sustituciones:** Clares (—) por Sánchez (56') y Costas (—) por Clares (69').
LAS PALMAS.—Carnevalli (5), Estévez (5), Roque (7), Felipe (6), Páez (7), Félix (8), Maciel (6), Brindisi (5), Morete (6), Jorge (7) y Gerardo (5). **Sustituciones:** Hernández (6) por Gerardo (54').
ACEPTABLE: 92.000 espectadores. Tarjetas amarillas a Páez y Heredia. En el palco, Josep Tarradellas, presidente de la Generalitat de Catalunya.

VALLECAS

RAYO VALLECANO, 3.
Francisco (13'), Tanco (64') y Landaburu (81').
REAL MADRID, 2.
Pirri (50' y 58').
Arbitro: Pes Pérez (9).
RAYO V.—Alcázar (6), Anero (7), Tanco (9), Uceda (8), Nieto (6), Fermín (9), Francisco (8), Rial (7), Salazar (6), Landaburu (8) y Alvarito (7). **Sustituciones:** González (—) por Salazar (55').
REAL MADRID.—García Remón (4), San José (5), Sol (6), Pirri (9), Camacho (6), Wolff (7), Juanito (7), Del Bosque (6), Santillana (5), Guerini (7) y Jensen (6). **Sustituciones:** Miguel Angel (—) por García Remón (75').
BUENO: 18.000 espectadores. Tarjetas amarillas a Salazar y Alvarito.

VICENTE CALDERON

AT. MADRID, 3.
Bermejo (9') y Aguilar (30' y 55').
HERCULES, 1.
Pereira (21', en p. p.).
Arbitro: Carreira Abad (6).
AT. MADRID.—Reina (7), Marcelino (6), Pereira (6), Benegas (5), Capón (5), Robi (5), Aguilar (8), Leal (5), Rubén Cano (5), Marcial (5) y Bermejo (5). **Sustituciones:** Rubio (—) por Rubén Cano (70') y Alberto (—) por Leal (78').
HERCULES.—Deusto (4), José Antonio (4), Giuliano (5), Rivera (6), Quique (5), Saccardi (4), Verde (3), Aracil (5), Lattuada (4), Ferrer Díaz (3) y Charles (4). **Sustituciones:** Sancayetano (5) por Verde (35') y Castronovo (—) por Aracil (57').
MUY MALO: 35.000 espectadores. Tarjetas amarillas a Marcelino, Saccardi y Charles.

LUIS CASANOVA

VALENCIA, 3.
Valdez (7'), Kempes (22') y Feldman (33').
ESPAÑOL, 0.
Arbitro: Borrás del Barrio (4).
VALENCIA.—Manzanedo (7), Carrete (8), Cordero (5), Arias (6), Cerveró (6), Juan Carlos (4), Feldman (6), Cabral (5), Diarte (6), Kempes (9) y Valdez (6). **Sustituciones:** Palmer (—) por Carrete (70') y Eloy (—) por Feldman (73').
ESPAÑOL.—Urruticoechea (4), Molinos (4), Ferrer (6), Huertas (5), Verdugo (7), Fernández Amado (6), Caszely (4), Solsona (4), Jeremías (6), Osorio (5) y Marañón (5). **Sustituciones:** Flores (—) por Caszely (55').
REGULAR: 44.000 espectadores. Flores vio tarjeta amarilla a los 60' y la roja a los 70' por agresión a Carrete, que tuvo que ser retirado del terreno de juego.

EL MOLINON

GIJON, 2.
Ciriaco (35' y 80', de pen.).
ATH. BILBAO, 2.
Tirapu (26') y Argote (72', de pen.).
Arbitro: Fandós Hernández (6).
GIJON.—Castro (4), Redondo (6), Maceda (8), Doria (6), Killer (7), Urbano (4), Abel (5), Ciriaco (7), Morán (4), Uría (5) y Ferrero (4). **Sustituciones:** Quini (—) por Ferrero (71') y Valdés (—) por Doria (74').
ATH. BILBAO.—Zaldúa (5), Lasa (6), Astrain (6), Alexanco (7), Escalza (7), Tirapu (8), Amorrortu (4), Irureta (5), Aitor Aguirre (4), Churruca (8) y Argote (6). **Sustituciones:** Carlos (—) por Aitor Aguirre (67').
ACEPTABLE: 30.000 espectadores. Tarjetas amarillas a Lasa, Irureta y Morán. Churruca recibió la insignia de oro y brillantes del Sporting.

ATOCHA

REAL SOCIEDAD, 4.
López Ufarte (7', de pen., 62' y 85') y Satrústegui (36').
SEVILLA, 0.
Arbitro: Soriano Aladrén (8).
REAL SOCIEDAD.—Arconada (7), Esnaola (6), Kortabarría (6), Gaztelu (7), Olaizola (6), Iriarte (5), Idígoras (5), Diego (7), Satrústegui (8), Zamora (7) y López Ufarte (9).
SEVILLA.—Gustavo Fernández (6), Juanito (4), Gallego (4), Rivas (5), Valencia (4), Blanco (6), Montero (6), Jaén (5), Araquistain (3), Rubio (4) y Sánchez Barrios (4). **Sustituciones:** Yiyi (—) por Araquistain (68').
REGULAR: 25.000 espectadores. Tarjetas amarillas a Blanco y Juanito. Gustavo Fernández le paró un penalty a Satrústegui.

BENITO VILLAMARIN

BETIS, 0.
SALAMANCA, 1.
Amiano (40').
Arbitro: Guruceta (9).
BETIS: García Fernández (6), Benítez (6), Biosca (6), Sabaté (7), Cobo (3), Mühren (6), García Soriano (5), López (5), Cabezas (4), Cardeñosa (6) y Gordillo (5). **Sustituciones:** Landinsky (—) por Cabezas (59') y Alabanda (—) por Gordillo (72').
SALAMANCA: D'Alessandro (9), Iglesias (7), Rezza (8), Bustillo (7), Corominas (8), Tomé (7), Juanito (7), Angel (7), Amiano (7), Ameijenda (6) y Báez (5). **Sustituciones:** Pedraza (—) por Ameijenda (72') y Pérez (—) por Báez (83').
ACEPTABLE: 20.000 espectadores. No hubo tarjetas. D'Alessandro le detuvo un penalty a García Soriano.

NUEVO ALTABIX

ELCHE, 1.
Gómez Voglino (64').
BURGOS, 0.
Arbitro: Crespo Aurré (8).
ELCHE: Esteban (6), Casuco (6), Gilberto (7), Insaurralde (5), Cortés (7), Félix (7), Sitjá (5), Trobbiani (6), Finarolli (5), Gómez Voglino (8) y Cristo (6). **Sustituciones:** Lorant (—) por Trobbiani (85').
BURGOS: Navarro II (7), Gómez (6), Navajas (7), Ruiz Igartua (6), Salas (6), Kresic (5), Garrido (7), Chazarreta (7), Viteri (6), Pachín (5) y Quini (6).
REGULAR: 20.000 espectadores. No hubo tarjetas.

CARRANZA

CADIZ, 0.
SANTANDER, 0.
Arbitro: Urízar (8).
CADIZ: Santamaría (4), Cenitagoya (7), Barrachina (5), Urruchurtu (4), Cuiñas (7), Ortega (6), Villalba (8), Carballo (6), Quino (5), Blanco (4) y Mané (4). **Sustituciones:** Ibáñez (6) por Blanco (47') y Escobar (—) por Quino (74').
SANTANDER: Damas (8), Díaz (6), Madariaga (7), Pelayo (6), Arteche (6), Geñupi (7), Quinito (7), Juan Carlos (6), Víctor (4), Rojo II (5) y Jiménez (4). **Sustituciones:** Setién (—) por Víctor (60') y Barrero (—) por Quinito (74').
MALO: 12.000 espectadores. Tarjetas amarillas a Ortega, Pelayo, Jiménez y Damas.

PRIMERA DIVISION

RESULTADOS

Gijón-Ath. Bilbao	2-2
Elche-Burgos	1-0
Rayo V.-Real Madrid	3-2
Valencia-Español	3-0
Real Sociedad-Sevilla	4-0
Betis-Salamanca	0-1
Barcelona-Las Palmas	5-0
At. Madrid-Hércules	3-1
Cádiz-Santander	0-0

PROXIMA JORNADA
(Jornada 9. 6-XI-77)

Las Palmas-At. Madrid
Salamanca-Barcelona
At. Bilbao-Santander
Sevilla-Betis
Español-Real Sociedad
Real Madrid-Valencia
Gijón-Elche
Hércules-Cádiz
Burgos-Rayo Vall.

CLASIFICACION

	J.	Casa G.	E.	P.	Fuera G.	E.	P.	G.F.	G.C.	Ptos.
1.° Barcelona	8	4	0	0	1	2	1	13	2	12 + 4
2.° Real Madrid	8	4	0	0	2	0	2	21	7	12 + 4
3.° Real Sociedad	8	4	0	0	0	1	3	14	6	9 + 1
4.° Valencia	8	4	0	0	0	1	3	17	9	9 + 1
5.° Salamanca	8	2	1	1	2	0	2	10	9	9 + 1
6.° Elche	8	4	0	0	0	1	3	12	15	9 + 1
7.° Las Palmas	8	3	1	0	0	2	2	10	13	9 + 1
8.° Ath. Bilbao	8	2	2	0	0	2	2	12	8	8
9.° Rayo Vall.	8	3	1	0	0	1	3	12	10	8
10. Hércules	8	3	1	0	0	1	3	8	14	8
11. Betis	8	1	2	1	0	3	1	8	7	7 — 1
12. At. Madrid	8	3	1	0	0	0	4	12	12	7 — 1
13. Gijón	8	1	2	1	1	1	2	7	9	7 — 1
14. Santander	8	2	2	0	0	1	3	7	9	7 — 1
15. Sevilla	8	3	1	0	0	0	4	9	16	7 — 1
16. Español	8	3	0	1	0	0	4	11	18	6 — 2
17. Burgos	8	1	2	1	0	1	3	5	11	5 — 3
18. Cádiz	8	2	1	1	0	0	4	5	19	5 — 3

GOLEADORES

Con 10 goles: Kempes (Valencia).
Con 8 goles: Santillana (R. Madrid). Satrústegui (R. Sociedad).
Con 6 goles: Rubén Cano (At. Madrid).
Con 5 goles: Jiménez (Santander).
Con 4 goles: Alvarito (Rayo Vallecano), Juanito (R. Madrid), Rubio (Sevilla), Argote (Ath. Bilbao), Zuviría (Barcelona), Pirri (R. Madrid), López Ufarte (R. Sociedad).
Con 3 goles: Jeremías, Marañón (Español), Morete (Las Palmas), Báez (Salamanca), Asensi (Barcelona), Pachín (Burgos), Gómez Voglino (Elche), Valdez (Valencia).
Con 2 goles: Sitjá, Finarolli (Elche), Camacho, Del Bosque (Real Madrid), Tomé, Juanito (Salamanca), Villalba (Cádiz), Juan Carlos (Valencia), Biri-Biri (Sevilla), Verde, Charles, Lattuada (Hércules), Cruyff, Heredia (Barcelona), H. Cabezas (Betis), Doni, Carlos (Ath. Bilbao), Maciel, Juani (Las Palmas), Francisco, Landaburu (R. Vallecano), Ciriaco (Gijón).
Propia puerta: Canito (Cádiz), Gaztelu (R. Sociedad), Iríbar (Ath. Bilbao), Botubot (Valencia), Pereira (At. Madrid).

LOS ARBITROS

Guruceta	9
Pes Pérez	9
Crespo Aurré	8
Soriano Aladrén	8
Urízar Azpitarte	8
Carreira Abad	6
García Carrión	6
Fandós Hernández	6
Borrás del Barrio	4

MEJOR PROMEDIO

Pes Pérez (3)	8,66
Ausocua (2)	8,00
Guruceta (3)	8,00
Jaramillo (2)	8,00
Burgos Núñez (4)	7,75
Sánchez Arminio (4)	7,50
Balsa Ron (2)	7,50
Crespo Aurré (3)	7,33
Fandós Hernández (4)	7,25
De Sosa Martín (2)	7,00
Franco Martínez (2)	7,00

Pes Pérez

SEGUNDA DIVISION "A"

RESULTADOS

Córdoba-Valladolid	2-1
Tarrasa-Calvo Sotelo	3-0
Zaragoza-Celta	2-0
Baracaldo-Huelva	3-0
Alavés-Murcia	4-0
Málaga-Jaén	1-1
Tenerife-Osasuna	4-1
Granada-Castellón	1-0
Coruña-Getafe	2-0
Oviedo-Sabadell	0-3

PROXIMA JORNADA
(Jornada 11. 6-XI-77)

Valladolid-Zaragoza.
Celta-Baracaldo.
Murcia-Málaga.
Jaén-Tenerife.
Getafe-Oviedo.
Tarrasa-Córdoba.
Huelva-Alavés.
Osasuna-Granada.
Castellón-Coruña.
Calvo Sotelo-Sabadell.

CLASIFICACION

	J.	Casa G.	E.	P.	Fuera G.	E.	P.	GF	GC	Puntos
1.° Sabadell	10	3	2	0	2	2	1	18	12	14 + 4
2.° Huelva	10	4	1	0	1	2	2	12	8	13 + 3
3.° Alavés	10	2	3	0	0	5	0	14	7	12 + 2
4.° Granada	10	4	1	0	1	1	3	11	8	12 + 2
5.° Zaragoza	10	4	1	0	0	3	2	12	10	12 + 2
6.° Osasuna	10	4	1	0	0	2	3	17	13	11 + 1
7.° Tarrasa	10	4	1	0	0	2	3	17	13	11 + 1
8.° Murcia	10	3	2	0	1	1	3	15	14	11 + 1
9.° Baracaldo	10	4	1	0	1	0	4	15	16	11 + 1
10. Getafe	10	3	1	1	1	2	2	7	10	11 + 1
11. Tenerife	10	3	1	1	0	3	2	13	10	10
12. Celta	10	2	2	1	1	2	2	15	15	10
13. Valladolid	10	4	1	0	0	0	5	11	14	9 — 1
14. Coruña	10	2	3	0	0	1	4	14	14	8 — 2
15. Jaén	10	0	5	0	0	3	2	8	11	8 — 2
16. Córdoba	10	2	2	1	0	2	3	7	13	8 — 2
17. Oviedo	10	3	0	2	1	0	4	10	17	8 — 2
18. Málaga	10	1	3	1	1	0	4	7	9	7 — 3
19. Castellón	10	1	3	1	0	2	3	9	12	7 — 3
20. C. Sotelo	10	2	1	2	0	2	3	13	19	7 — 3

GOLEADORES

Con 7 goles: Odair (Calvo Sotelo).
Con 5 goles: Bengoechea (Baracaldo), Bío (Tarrasa), Castro (Coruña), Quiles (Alavés), José Luis (Granada), Joaquín (Tenerife), Muñoz (Sabadell), Tonín (Castellón), Uriona (Murcia).
Con 4: Bosmediano, Serrano y Echeverría (Osasuna), Rincón y Joaquín (Huelva), Arias y Rojo (Tarrasa), Moré (Valladolid), Sarabia (Baracaldo), Calero (Córdoba), Castro (Celta), Juanjo (Zaragoza), Rolón (Murcia).
Con 3: Castronovo (Málaga), Rincón y Joaquín (Huelva), Chone (Calvo Sotelo), Toño (Tenerife), Piris (Coruña), Pepe González (Zaragoza), Rusky (Valladolid), Vizcaíno (Sabadell), García (Coruña), Sebas (Oviedo).
Con 2: Iriarte, Garzón y Fernández (Sabadell), Pedraza y Torres (Jaén), Sanromán (Celta), Marín y Badiola (Alavés), Lolín (Tenerife), Salamanca (Alavés), Porta (Tarrasa), García Murcia (Murcia), Insfrán (Zaragoza), Tensi (Oviedo), Nárriz (Getafe), Gerolami (Huelva).

LAS LIGAS EN EUROPA

ITALIA

RESULTADOS

Verona-Bologna	1-1
Atalanta-LR Vicenza	2-4
Torino-Genoa	3-1
Fiorentina-Inter	0-2
Perugia-Juventus	0-0
Milán-Foggia	2-0
Nápoles-Roma	2-0
Lazio-Pescara	2-1

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pun.
1.° Milán	6	3	3	0	11	6	9
2.° Juventus	6	3	2	1	14	6	8
3.° Perugia	6	3	2	1	9	3	8
4.° Lazio	6	2	3	1	9	6	7
5.° Torino	6	3	1	2	7	4	7
6.° Inter	6	3	1	2	6	4	7
7.° Genoa	6	2	3	1	9	8	7
8.° Nápoles	6	2	2	2	7	5	6
9.° Verona	6	1	4	1	7	7	6
10. Atalanta	6	1	4	1	7	8	6

Comentario: El Milán, líder. Esta es la noticia del "calcio" por cuanto en los últimos años dicha posición parecía eternamente reservada para los dos colosos de Torino. Pero el empate de la Juve en Perugia ha permitido a Rivera y Cía. auparse al primer puesto. El Genoa perdió su imbatibilidad precisamente en Torino y la Fiorentina, con dos puntos es el sorprendente colista.

HOLANDA

RESULTADOS

AZ'67-Roda	1-1
PSV Eindhoven-Sparta	1-0
Feyenoord-Go Abead	
Twente-FC Den Haag	6-1
NAC Breda-Telstar	2-2
Haarlem-NEC Nijmegen	6-0
Vitesse-Volendam	2-2
Ajax-V. V. Venlo	5-0
Utrecht-DWS 'Amsterd.	2-2

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pun.
1.° PSV Eindhoven	12	11	1	0	33	3	23
2.° Twente	12	8	2	2	26	8	18
3.° Ajax	12	8	2	2	26	12	18
4.° Sparta Rott.	12	7	3	2	18	8	17
5.° AZ'67	12	6	3	3	31	14	15
6.° NEC Nijmegen	12	7	1	4	19	19	15
7.° Feyenoord	12	3	7	2	18	14	13
8.° Roda	12	4	5	3	12	14	13
9.° NAC Breda	12	4	3	5	12	10	11
10. Volendam	12	3	4	5	16	19	10

Comentario: Derrotando a su inmediato seguidor, el PSV ha aumentado a cinco su ventaja en la tabla. Mucho tendrán que apretar los demás si quieren dar alcance a los "eléctricos" de Eindhoven. Abundancia de goles en esta jornada, con tres a cargo de Ruud Geels para el Ajax.

INGLATERRA

RESULTADOS

Wolves-Coventry	1-3
Arsenal-Birmingham	1-1
Q. P. R.-West Bromwich	2-1
Aston Villa-Man. Utd.	2-1
Nottingham-Middlesb	4-0
Chelsea-Bristol C.	1-0
Man. City-Liverpool	3-1
Derby-Normich	2-2
Leicester-Leeds	0-0
Everton-Newcastle	4-4
Ipswich-West Ham	0-2

CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pun.
1.° Nottingham	13	10	2	1	28	8	22
2.° Liverpool	13	7	4	2	16	8	18
3.° Everton	13	6	5	2	26	14	17
4.° Man. City	13	7	3	3	24	14	17
5.° W. Bromwich	13	7	3	3	25	16	17
6.° Coventry	13	7	3	3	24	18	17
7.° Norwich	13	6	4	3	16	18	16
8.° Arsenal	13	6	3	4	15	8	15
9.° Aston Villa	13	6	3	4	18	15	15
10. Ipswich	13	4	5	4	13	15	13

Comentario: Continuando su racha triunfal, el Nottingham tiene ya cuatro puntos de ventaja, todo un desafío a los favoritos. El Manchester City parece reaccionar tras su gran victoria sobre el Liverpool. Mike Ferguson (Coventry) fue el héroe de la jornada al conseguir los tres goles de su equipo en Wolverhampton.

ALEMANIA

RESULTADOS

Saarbrucken-Bor. Dortmund	2-2
F. Düsseldorf-Frankfurt	2-1
Schalke 04-Hamburgo SV	2-2
St. Pauli-Kaiserslautern	0-3
Bochum-Stuttgart	1-0
E. Braunschweig-Borussia M.	0-6
Colonia-Munich 1860	6-2
Bayern-Hertha	0-2
Werder Bremen-Duisburg	4-2

CLASIFICACION

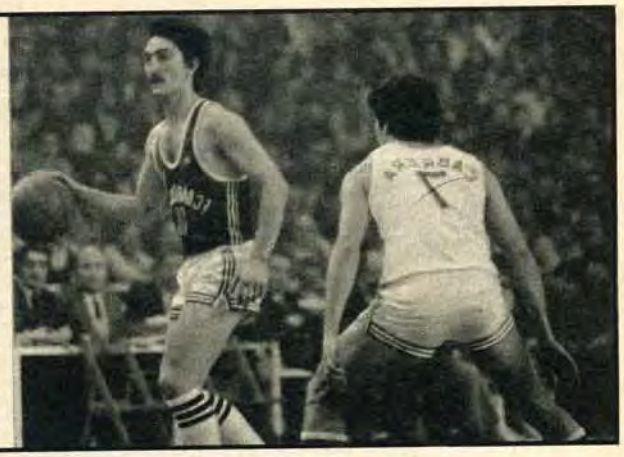
	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pun.
1.° Colonia	13	9	0	4	41	21	18
2.° Schalke 04	13	7	4	2	21	18	18
3.° Kaiserslautern	13	7	3	3	24	17	17
4.° F. Düsseldorf	13	7	2	4	21	15	16
5.° Borussia M.	13	6	3	4	26	21	15
6.° Frankfurt	13	7	0	6	28	21	14
7.° Stuttgart	13	6	2	5	20	19	14
8.° E. Braunschw.	13	7	0	6	21	22	14
9.° Hamburgo SV.	13	6	2	5	21	23	14
10. Bor. Dortmund	13	6	1	6	25	26	13

Comentario: Indudablemente, esta es la Bundesliga más "loca" que se recuerda en el fútbol alemán. Constante cambio de líder, goleadas a domicilio y, en definitiva, una sorpresa tras otra. Ahí está esa media docena del Borussia en campo del equipo de Paul Breitner y la derrota en casa del Bayern. De momento, mandan Colonia y Schalke. La semana que viene... cualquiera sabe.

HIT·PARADE don balón

10 VICTOR ESCORIAL

Un aplauso a la valentía de este jugador de baloncesto, en unas declaraciones hechas a Angel del Castillo y publicadas en el diario "4-2-4". Escorial arremete contra la DND, contra los rectores del baloncesto, contra los regalos a la prensa, contra la extorsión y la manipulación. Confiesa que él cobra (cuando el baloncesto en teoría es "amateur"), igual que cobran sus compañeros, y que la misma selección les ofreció 500.000 pesetas en Hamilton. Luego matizó algunos puntos, porque el F. C. Barcelona, su club, le quería sancionar. ¡Bravo, don Víctor! ¡Bravo, don Angel del Castillo, por ir contra la corriente oficialista! DON BALON, que no se ha manchado con dinero "oficial", estará abierto a las justas denuncias.



9 C. D. SABADELL

La semana pasada destacamos a Getafe y Huelva por su espléndida trayectoria. Ahora es de justicia hacer lo propio con el Sabadell, sensacional vencedor en Oviedo y líder solitario de Segunda División. El club lanero, con uno de los presupuestos más bajos de la categoría (33 millones) y un equipo canterano y joven, está ahí, en lo más alto.

9 RAYO VALLECANO

Le dedicamos nuestra editorial al Rayo Vallecano, y no sólo por haber roto la última quiniela en mil pedazos, venciendo al Madrid, sino porque el nuevo Primera División se está portando con mucha dignidad en la nueva categoría, sin esconder la cara, jugando un fútbol ofensivo y tuteando a otros clubs mucho más poderosos. El Español, hace unas semanas, las pasó moradas en Sarriá para ganarle, y así otros equipos.

9 FERNANDO LUNA

O la Federación Española de Tenis (con el Real delante, por supuesto) no hace bien sus clasificaciones, o el señorito FERNANDO LUNA se les ha subido a la parra ganando contra todo pronóstico el último Campeonato de España. Que un tenista de segunda categoría (así está clasificado) deje en la cuneta a todo un "Daviscupen" como es Javier Soler resulta apabullante y enternecedor. Suponemos que ahora los "técnicos" de la raqueta contarán con él para el futuro.

4 SELECCION JUNIOR DE HOCKEY

Después de tantos años sosteniendo la hegemonía de este deporte, parece haber llegado el momento en que nuevos triunfos se están escapando con peligrosa frecuencia. En los recientes Campeonatos de Europa para junior nuestra selección ha tenido una actuación muy irregular, perdiendo ante Holanda y, en cambio, ganando a Portugal en victoria inútil.

1 ORANTES E HIGUERAS

No les ponemos un "cero" porque en el fondo a ellos les pasa como a nosotros, que no se toman nada en serio ese Campeonato de España organizado por la F. E. de Tenis. Si nos lo hubiéramos tomado en serio, el "rosco" no se lo quita nadie. Porque está bien que durante todo el año ganen millones y nadie les diga nada. Pero hay que dejar algo también para las competiciones oficiales, ¿no?

0 SALVADOR MUÑOZ

En estos tiempos en que la libertad es el caballo de batalla de todas las ideologías políticas y sociales, sorprende lo suyo que el presidente de un club de fútbol imponga una visita al barbero a todos aquellos jugadores que lleven barba o cabello largo. Pero esto es lo que ha dictado Salvador Muñoz, "premier" del Granada, a sus "antiestéticos" y "deshigiénicos" futbolistas.

0 LA BURROCRACIA

Una semana más tenemos que criticar la burrocracia española, ese aparato administrativo lento (y tan poco seguro), sangrante (chupa la sangre del dinero destinado al "deporte") y en gran parte inútil, oneroso y pasado de tiempo. El señor Castejón, don Benito, haría bien en ir limpiando como es preciso el deporte español de tanto "chupóptero".

0 F. E. GIMNASIA

Si nosotros fuéramos usted, señor Félix Fernández, dimitiríamos rápidamente después de ver el ridículo que hicieron Clavo, Morata y García frente a los atletas soviéticos, rumanos, alemanes, etc. Es una auténtica maravilla ver la perfección de estos gimnastas. Y es una pena advertir el nivel bajo cero donde se encuentra España. Señor Fernández, no lo dude más y dedíquese a sus restaurantes.

0 FEDERACION ESPAÑOLA MOTOCICLISMO

Cuando los pilotos extreman las precauciones para evitar accidentes y el propio Nieto declaró hace pocos días que tampoco el histórico Montjuich será valido para la alta competición, resulta que la Federación Española de Motociclismo permite una carrera en San Vicente de Raspeig (Alicante), donde Tormo originó la muerte de dos espectadores (un niño y su padre, que falleció posteriormente). El propio Tormo resultó herido de seriedad. Un fallo mecánico provocó el mortal accidente, al empotrarse la máquina contra los espectadores. Algo que no debe volver a suceder.

cartas a db

¿DONDE ESTAN NUESTRAS GIMNASTAS?

Con verdadero entusiasmo (y con una lógica envidia de que en España no haya practicantes de esa calidad) he visto por televisión las pruebas gimnásticas valederas para la Copa del Mundo, en la que una vez más los países extranjeros (generalmente del Este) nos han dado una soberana lección de belleza plástica, disciplina atlética y perfección técnica.

Uno piensa en este deporte español, donde tanto dinero se pierde, se tira, se dedica a invitaciones inútiles y gravosas y donde tan poco está dirigido a lo fundamental, que ha de ser la práctica y la enseñanza del deporte.

Creo que se pasó la época de decir que somos un país subdesarrollado y que por eso no podemos producir atletas. Ese cuento ya no sirve. Ahora nuestros ineptos dirigentes (muchos de los cuales siguen en sus poltronas, inasequibles a la crítica y al sentido del pudor) le echan la culpa a los colegios, porque no enseñan desde la base y a otras zarandajas por el estilo; cualquier disculpa es válida para ellos. Todo menos reconocerse culpables.

Si es cierto que el país está cambiando, tendríamos que verlo en la práctica y no sólo en la teoría. Y, por lo que se refiere al deporte, todo sigue igual que antes, por desgracia. Es decir, que nada ha cambiado. Y esto se lo dedico a los más altos cargos de nuestro deporte, que a la hora de la verdad son tambien los máximos responsables.

CONCHA LOPEZ
Barcelona

¡BRAVO POR LOS NUEVOS ARBITROS!

En algo ha cambiado el fútbol esta temporada, y no ha sido precisamente en prescindir de los oriundos, que sigue habiendo más que nunca, ante la pasividad general.

Ha cambiado en los árbitros. Afortunadamente comienza a existir una disciplina entre los jugadores, y cuando se les saca tarjeta se callan y rectifican después. Ya no se suele rodear a los árbitros como antes, ni hacen gestos displicentes o despectivos contra ellos.

Los árbitros, en suma, están ganando una primera batalla. De momento. los clubs encajan y algunos multan a los jugadores cuando éstos se portan mal, cosa que deberían hacer todos los clubs y no sólo algunos. Es posible que también en esto, con el tiempo, estemos a la altura europea.

Bien por los cachorros arbitrales. Bien por los jóvenes. y que dure.

HERMENEGILDO SANCHEZ
Santander

SUSCRIBASE A don balón ENVIANDO ESTE CUPON

TARIFA DE SUSCRIPCION

ESPAÑA: SEIS MESES, 1.300 PESETAS; UN AÑO, 2.600 PESETAS.
EXTRANJERO: SEIS MESES, 1.700 PESETAS; UN AÑO, 3.400 PESETAS.
SOBRETASA POR ENVIO AEREO: SEIS MESES, 350 PTAS; UN AÑO, 700 PTAS.

NOMBRE ..... DIRECCION .....
TELEFONO ..... CIUDAD ..... D. P. .....
PROVINCIA ..... PAIS .....
Marque con una X la forma de pago preferida. ☐ Talón nominativo. ☐ Giro postal.
Adjuntar talón o mencionar número de giro postal.

Las suscripciones que nos lleguen durante el mes serán atendidas a partir del primer número del mes siguiente

Dirección:
DON BALON
Rocafort, 241, 5.º 3.ª
BARCELONA-15
(España)

Quedan únicamente autorizadas a contratar suscripciones la propia revista y OPEC, S. L., glorieta de Ruiz-Giménez, 4, 2.º izqda. MADRID.

EL TENISTA QUE LLEGO DEL FRIO

BOR

"LO QUE HE GANADO HASTA AHORA ES POCO: QUIERO MAS"

"MI OBJETIVO PARA 1978 ES LA COPA DAVIS"

"CAROLINA DE MONACO ES MI AMIGA, PERO MARIANA ES MI NOVIA"

"Algunas veces quisiera ser como los demás chicos de mi edad". Bjorn Borg, el tenista más prodigioso en la historia del tenis, es consciente de que el tenis es el dueño de su vida. De ahí su convencional lamento por no poder ser un hombre "normal". Evidentemente hay un motivo para utilizar la palabra convencional. Un motivo que surge de sus propias palabras, un tanto opuestas a las primeras: **"No sólo juego por dinero. Lo hago porque el tenis es algo que me entusiasma".** Borg, de quien dicen en Suecia que es el dios Odín resucitado con una raqueta, ve recompensados con creces todos sus esfuerzos en este deporte. A sus veintiún años ha ganado ya nueve grandes competiciones y tiene una fortuna personal que supera los cien millones de pesetas.

Vive en Montecarlo, viaja por todo el mundo, las "fans" lo acosan y tiene la cabeza llena de proyectos ambiciosos y constantes ilusiones. Es una vida con la que soñaba desde niño, pero que nunca creyó que llegase a realizar.

—Quiero jugar diez años más y alcanzar la fama mundial.

—¿Acaso no la tiene ya?

—Bueno, sí. Pero yo aspiro a más. Lo que he ganado hasta ahora no es suficiente. Quiero más.

Lo dice todo con gran desparpajo. Es un tipo amable pero frío, simpático pero un poco recatado, celoso de su intimidad: **"Carolina de Mónaco es una buena amiga mía. Pero mi novia es Mariana Simionescu...".**

—¿Piensa casarse pronto? Es general la creencia de que a los deportistas les va mejor el matrimonio...

—Por ahora no he pensado en casarme. Estoy bien así. Soy muy joven todavía.

LA COPA DAVIS

No hace mucho, Borg declaró que su objetivo para 1978 es la Copa Davis: **"Así es. Pero no por ello descuidaré mi participación en otros torneos. A mediados de noviembre estaré en la WCT".**

—¿Es cierto que ha tenido presiones por parte de las autoridades deportivas suecas?

—No, de ningún tipo. No tengo problemas con mi país y si juego la Davis es por convicción y deseo personal.

Discretamente indica que no le gusta que se hagan especulaciones en este sentido e invita a cambiar de tema.

RESPETAR AL RIVAL

Borg, especialista en pistas rápidas, confiesa no tener trauma alguno por no haber ganado aún en Forest Hills: **"Ya ganaré. Hay tiempo".**

—¿Cuál ha sido el rival más ficicil que ha tenido enfrente?

—Todos lo son. Yo respeto siempre al rival, nunca me fío ni menosprecio al contrario. Todos son iguales para mí y ante todos pongo el mismo empeño por ganar.

Hablando de las otras figuras mundiales, Borg dice: **"Vilas es muy buen jugador, está progresando. Connors parece que va a menos y Nastase ha sido para mí el número uno durante muchos años".** Sin embargo, el mayor elogio es para Orantes: **"Es extraordinario. La lesión puede perjudicarle psíquicamente, pero su capacidad, su espíritu, es grande. Aún recuerdo la final del Roland Garros en 1974. Me ganó los dos primeros sets como un maestro y si yo me impuse al final fue porque hice el mejor partido de mi vida. Es un gran rival y un excelente compañero".**

DESPERTAR MILLONARIO

—¿Qué siente usted cuando piensa que es millonario?

—A veces no me siento demasiado bien cuando me levanto y lo pienso, pero se me pasa en seguida.

—¿Cómo es un día normal en su vida?

—Entreno mucho, reposo, y cuando me apetece me gusta divertirme.

Esas diversiones, normales en una persona de su edad y de su poderío económico, van desde la piscina a la discoteca pasando por la playa: **"Si no fuera por el tenis estaría más tiempo con mi novia...".**

A los siete años, Borg ya tenía una raqueta como elemento inseparable de todas sus inquietudes deportivas: **"Para ser un gran campeón hay que empezar a practicar a esa edad o como mucho a los nueve años".**

FUTBOL

Borg es un deportista nato. Aparte del tenis practica el fútbol y la natación. Y es el fútbol su otra gran afición: **"Si pudiera iría cada sábado a un partido de Primera División. Admiro a Cruyff".**

—¿No ha pensado en asegurar sus manos como los futbolistas aseguran sus piernas?

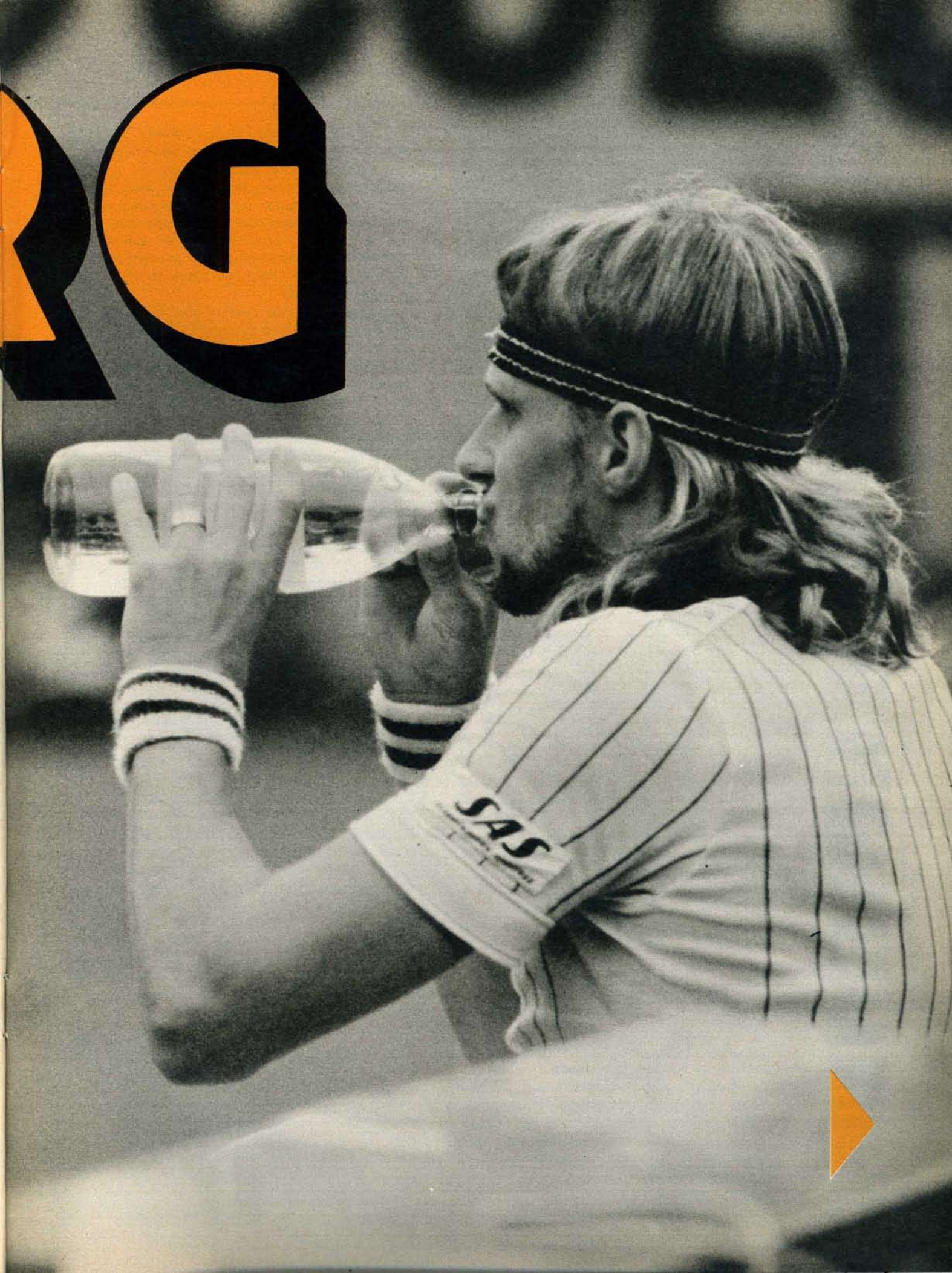
Se ríe:

—No, no lo he pensado.

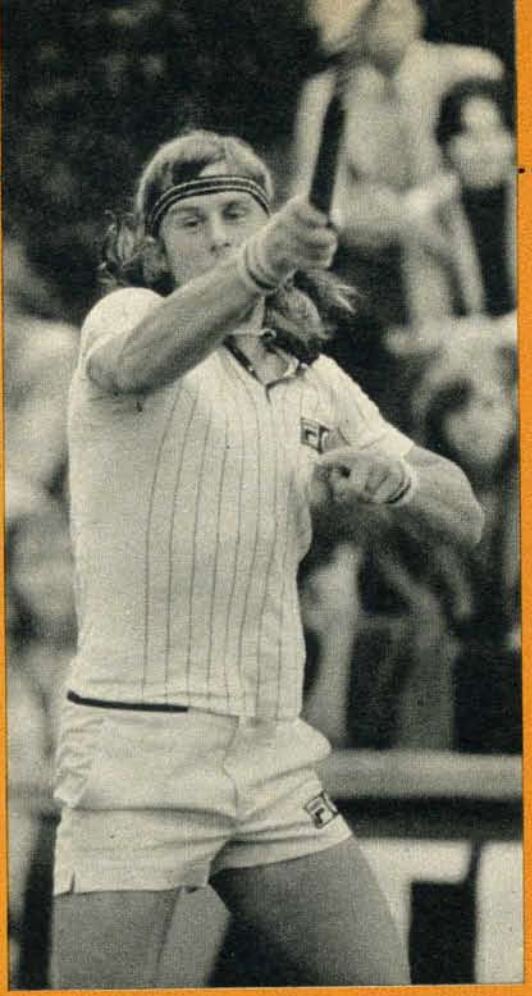
Faltaba una hora para la salida del vuelo a Ginebra. Borg y su manager, un caballero muy sonriente, se despiden con gran cordialidad. Sobre la marcha, esta bestia sueca ambiciosa hasta el infinito nos deja su filosofía de la vida: **"Yo respeto a todo el mundo. Trato de mezclar lo bueno y lo malo de la vida y tomarlo todo con calma, pero pensando siempre en mejorar lo que ya he hecho. Cada hombre tiene una misión en la vida y la mía es jugar al tenis".**

G. C.

Fotos: J. M. ALGUERSUARI


RG
SAS

UNA RAQUETA DE MIL VOLTIOS



DEBO confesar, para empezar, que Bjorn Borg no comenzó a impresionarme hasta su primer triunfo en Wimbledon. Y no experimenté antes esa sensación porque uno no puede sustraerse a la subjetividad. No se puede evitar sentir un encanto por un tipo determinado de juego, que desde mi punto de vista debiera ser más artístico, más genial, más intuitivo.

Pero aquella victoria —aunque lo fue en la edición más seca de la historia del popular torneo londinense— fue ya un toque de atención importante. Su segunda victoria en Wimbledon fue la confirmación total de los progresos del as escandinavo.

De la primera premisa debe quedar fuera de lugar el suponer que en algún momento pusiésemos en duda su raza de campeón, sobradamente demostrada en anteriores batallas deportivas.

Sus victorias en Wimbledon, y sobre todo la segunda, ha demostrado que se adapta perfectamente a todas las superficies y que es un rival peligroso en todas ellas. En lo que a golpes se refiere, tanto el "drive" como el revés son extremadamente liftados. Nadie juega con tanto "topspin" como él, ni con tanta seguridad. Sus errores a lo largo de un partido son mínimos. En lo que al servicio se refiere, es extremadamente duro. Cuando era un "teenager" era sólo un latigazo seco y plano, pero al ganar un poco de peso y experiencia, se ha vuelto mucho más efectivo gracias al "slice" que le da. En el "smash" es contundente, pero su margen de error no es tan pequeño como en el de su juego de fondo.

Borg juega a más tensión que nadie. Si un aficionado cogiera su raqueta, probablemente no podría acabar el partido. En Barcelona, durante el Godó, concretamente, se hizo encordar una a 32 kilos para las verticales y a 34 para las horizontales. A través de su juego liftado es donde se puede hallar una de las pocas vías para superarle. Algunas de esas bolas pueden quedar un poco cortas y esas son las que hay que aprovechar para enviarle dejadas sobre su revés que por su peculiar empuñadura sólo podrá devolver con golpes no necesariamente peligrosos. Pero para lograr esto hay que dominar el juego, y, además, estar perfecto de "timing". Hay que estar al ciento por ciento, porque lo más fácil es que Borg desequilibre al contrario a los pocos intercambios. En tierra es paciente con sus golpes liftados, pero cuando conviene pegar un trallazo con el "drive" también lo hace.

El arma principal de Borg, sin embargo, reside en su físico. Es un superatleta en todos los sentidos. No es tan sólo fuerte para aguantar la terrible tensión de la raqueta con que juega. Es, además, resistente y muy rápido. Esa resistencia le proviene de una capacidad cardiovascular impresionante. En estado de reposo sus pulsaciones oscilan entre 38 y 40, lo que le permite ir aumentando el ritmo del partido a medida que éste avanza, forzando cada vez más al oponente, a quien suele agotar físicamente.

Y esas condiciones superextraordinarias se apoyan en una actitud mental de una fortaleza increíble. Posee unas ganas tremendas de victoria y no da, jamás, su brazo a torcer. Es un ganador nato y no se rinde nunca. Jugando contra él, no se está seguro hasta que se entra en el vestuario con la victoria bajo el brazo. Como le ocurrió a Orantes en la final de Roland Garros de 1974, en que tras dominar por dos "sets" a cero, sólo ganó dos juegos más en los tres "sets" restantes. Es un jugador nacido para competir y ganar, mucho antes que un dominador de los secretos del juego ortodoxo.

CARLOS FONT

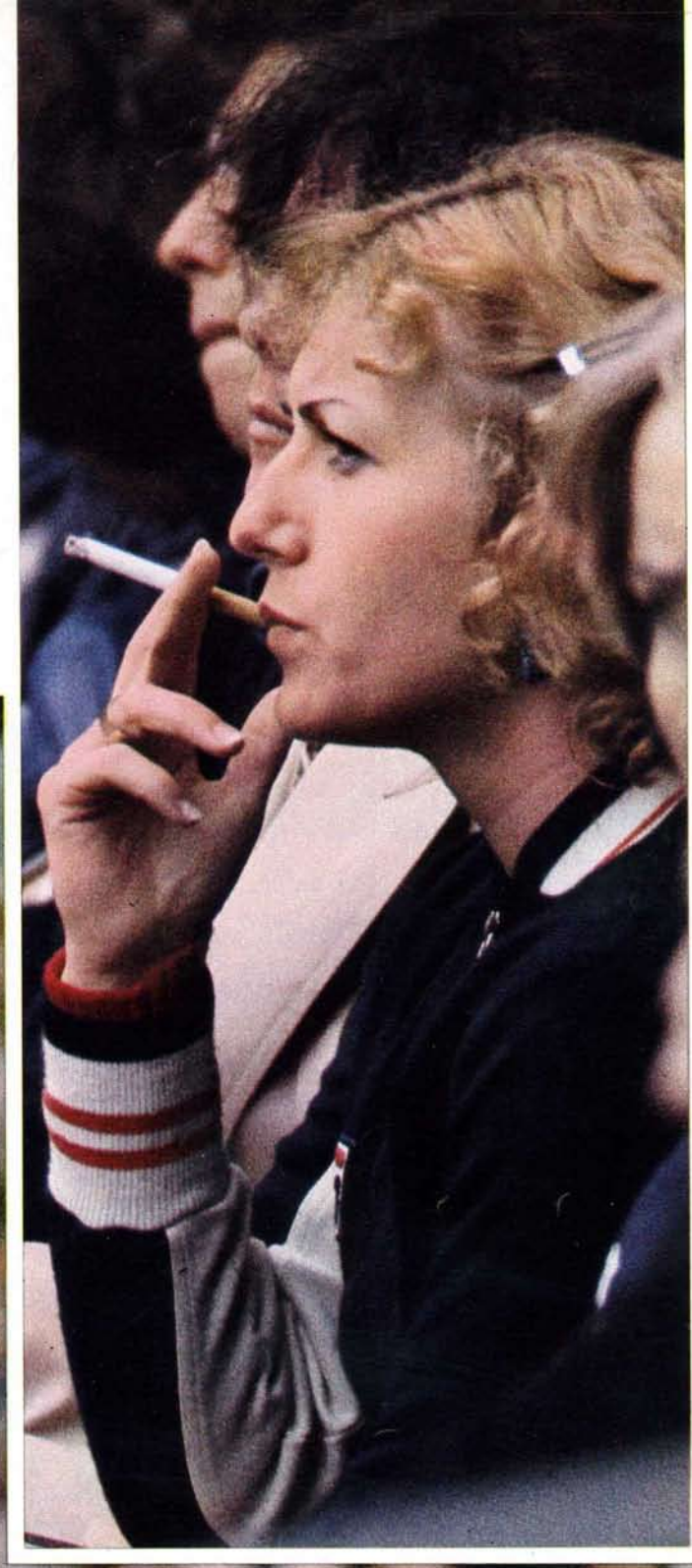
MARIANA, SU COMPAÑERA

Mariana Simionescu es una jugadora rumana de tenis que nació en Bucarest el 27 de noviembre de 1956, seis meses después de que en Estocolmo naciera Bjorn Borg.

Los dos se conocieron en Wimbledon en 1976, y desde finales de aquel año viven juntos. Mariana, que había destacado por su juego, ha pasado ahora a ser conocida por ser la mujer de quien es. No le gusta pero es inevitable, porque puede muy bien que sea la mujer más envidiada.

Los dos están profundamente enamorados y pasan juntos prácticamente todos los minutos del día. Para conseguir eso Mariana no dudó en solicitar asilo político en USA para viajar junto a su hombre. Pero, al final, no ha hecho falta. El Gobierno rumano le ha dado libertad para que fuera donde creyera conveniente y ella ha renunciado a exiliarse, conservando así la nacionalidad de origen.

De su juego destaca el fuerte "drive", que la llevó a ser finalista junior en Wimbledon en 1973 y a ganar la prueba junior de Roland Garros en 1974.



BORG PALMARES

1971

Gana la Orange Bowl.

1972

Campeón junior
de Wimbledon.
Gana la Orange Bowl.
Gana a Onny Parun
en su debut de Copa Davis
(quince años).

1974

Campeón Internacionales
de Italia (bate
a Nastase en la final).
Campeón de Roland Garros
(gana a Orantes:
2-6, 6-7, 6-0, 6-1, 6-1).
Vencedor del US Pro
(Boston).
Finalista en Dallas
(ante Newcombe)
(fase final WCT).

1975

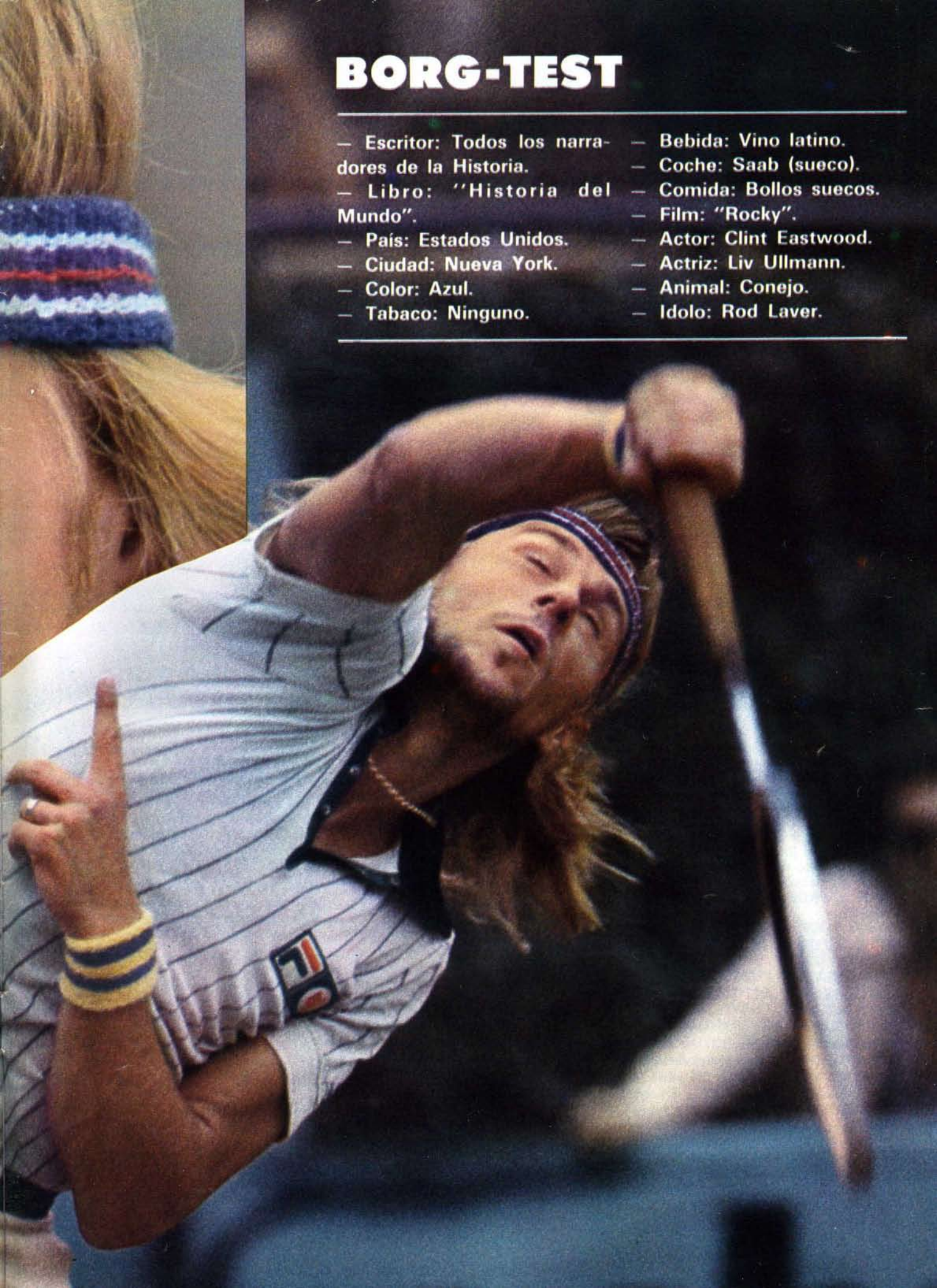
Líder del equipo sueco
que ganó la Copa Davis.
Campeón de Roland Garros
(gana a Vilas:
6-2, 6-3 y 6-4).
Vencedor del US Pro
(Boston).
Finalista en Dallas
(ante Ashe).

1976

Campeón en Dallas
(ante Vilas).
Campeón de Wimbledon
(ante Nastase:
6-4, 6-2, 9-7).
Vencedor del US Pro
(Boston).
Finalista en Forest Hills
(ante Connors).

1977

Campeón de Wimbledon
(ante Connors:
3-6, 6-2, 6-1, 5-7 y 6-4).



BORG-TEST

– Escritor: Todos los narradores de la Historia.
– Libro: ''Historia del Mundo".
– País: Estados Unidos.
– Ciudad: Nueva York.
– Color: Azul.
– Tabaco: Ninguno.
– Bebida: Vino latino.
– Coche: Saab (sueco).
– Comida: Bollos suecos.
– Film: "Rocky".
– Actor: Clint Eastwood.
– Actriz: Liv Ullmann.
– Animal: Conejo.
– Idolo: Rod Laver.

¡Y TU!

¿POR QUE NO TE CONVIERTES EN UN TECNICO ESPECIALIZADO?

RADIO Y TELEVISION

ELECTROTECNIA

ELECTRONICA INDUSTRIAL

FOTOGRAFIA PRACTICA

DELINEANTE PROYECTISTA MECANICO

IDIOMAS

También tú puedes convertirte en un técnico diplomado con ERATELE, la más importante organización europea de estudios por correspondecia. En poco tiempo estarás en condiciones de ejercer una profesión prestigiosa y bien retribuida.
Otros 300.000 jóvenes en Europa son ya diplomados con nuestros Cursos. Ahora... es tu turno.

ELIGE TU PROFESION ENTRE ESTOS CURSOS:

RADIO Y TELECOMUNICACION A TRANSISTORES • TELEVISION • ELECTROTECNIA • ELECTRONICA INDUSTRIAL • SUPERIOR DE TRANSISTORES • DELINEANTE PROYECTISTA MECANICO • FOTOGRAFIA • ELECTRICIDAD DEL AUTOMOVIL. EXPERIMENTADOR ELECTRONICO• INSTRUMENTOS (Medición electrónica)• IDIOMAS Inglés (35 discos o 12 cassettes), Francés (32 discos o 12 cassettes), Alemán (32 discos o 12 cassettes).

¿TEMES NO TENER EXITO?

No te preocupes. El secreto de ERATELE está en su método: claro y simple. Recibirás las lecciones con el ritmo regulado por ti mismo, según tus disponibilidades de tiempo y dinero, y pagarás cada vez el envío.

UN LABORATORIO PROFESIONAL!

Siguiendo uno de los Cursos técnicos recibirás, junto con las lecciones, los materiales necesarios para construir instrumentos y aparatos de alta precisión (radios, televisores.., etc.), hasta disponer de un completo laboratorio técnico que quedará de tu propiedad.

UN CURSILLO GRATUITO EN NUESTROS LABORATORIOS!

Al final de alguno de los Cursos podrás asistir gratuitamente a un cursillo de especialización, de dos semanas de duración en los equipadísimos laboratorios de la Escuela

IMPORTANTE: Al término del Curso y aprobado éste, recibirás un **DIPLOMA**, reconocido por el Ministerio de Educación y Ciencia, válido en toda Europa.

¿DESEAS MAS INFORMACION?

Rellena esta tarjeta y remítela a ERATELE. Recibirás **GRATIS** y sin ningún compromiso por tu parte, una espléndida documentación a todo color sobre el Curso o Cursos que te interesen.

Eratele

ESCUELA DE RADIO Y TELEVISION EUROPEA POR CORRESPONDENCIA
ARAGON, 140/421. TEL. 253 94 00 – BARCELONA-11
POR FAVOR ESCRIBE EN LETRA DE IMPRENTA

Cupón a rellenar, recortar y enviar en sobre cerrado (o pegado en TARJETA POSTAL) a:

ERATELE, Aragón, 140/421. — Barcelona-11
ENVIENME GRATIS Y SIN NINGUN COMPROMISO POR MI PARTE TODAS LAS INFORMACIONES RELATIVAS AL CURSO O CURSOS

DE _____
(Señalar aquí el Curso o Cursos que interesan)

NOMBRE _____

APELLIDOS _____

PROFESION _____ **EDAD** _____

DOMICILIO _____ **Nº** ___ **PLANTA** ___ **PUERTA** ___

POBLACION _____ **DTº POSTAL** _____

PROVINCIA _____

Motivo de la petición: **AFICION** □ **PORVENIR O PROFESION** □

Autorización Ministerial nº 148 - Grupo 1º